รัฐสภาสาร

สัพเพสัง สังฆภูตานัง สามคฺคี วุฑฺฒิสาธิกา

ปีที่ ๑๘ ฉบับที่ ๒ มกราคม ๒๕๑๓

△ ร่าง พรบ. ควบคุมการเช่าเคหะและที่ดิน △ คดน่าวตกของดีดท

LIRT
Legislative Institutional Repository of Thailand

ฉ.ธ.ฉ. ๒๕๓๓

จาก รัฐสภาสาร

LIRT
Legislative Institutional Repository of Thailand

ปก— พระบาทสมเด็จพระเจ้าอยู่หัว เสด็จพระราชดำเนิน
ยัง พระที่นั่งอนันตสมาคมในการพระราชพิธีฉลอง
วันพระราชทานรัฐธรรมนูญ แห่งราช อาณาจักรไทย
๑๐ ธันวาคม ๒๕๑๒

ส.ค.ส. ๒๕๑๓

สวัสดีปีใหม่ให้ สุขสันติ์
ขออำนาจพระไตรรัตน์อัน ศักดิ์สิทธิ์
ดลท่านสบสุขสัมพันธ์ ยืนยิ่ง
อีกสรรพสิ่งมงคลคิด เพรียบพร้อมสมคะเน

จาก "คณะหนังสือรัฐสภาสาร"

LIRT
Legislative Institutional Repository of Thailand

สำนักงาน อยู่ที่สำนักงานเลขาธิการรัฐสภา
พระที่นั่งอนันตสมาคม พระนคร
โทร. ๘๑๙๒๙๐ และ ๘๑๒๐๕๐

สำนักงานเลขาธิการรัฐสภา
เจ้าของ

นายประเสริฐ บุณฑมะสุคนธ์
เลขาธิการรัฐสภา
ผู้อำนวยการ

นายประสิทธิ์ ศรีสุขาต
รองเลขาธิการรัฐสภา
รองผู้อำนวยการ

นายประหยัด แดงอินทวัฒน์
ผู้จัดการ

นายอาสา ทรัพย์อนันต์
บรรณาธิการ ผู้พิมพ์ และผู้โฆษณา

นายชลอ เอี่ยมวัน
ผู้ช่วยบรรณาธิการ

วัตถุประสงค์
เพื่อเผยแพร่ระบอบประชาธิปไตย
เพื่อเสนอข่าวสารวิชาการในวงงานรัฐสภา
และอื่น ๆ ทั้งภายในและต่างประเทศ

กำหนดออก
เดือนละ ๑ ฉบับ

อัตราค่าบำรุง
๖ เดือน ๓๕ บาท หนึ่งปี ๖๐ บาท
จำหน่ายปลีกฉบับละ ๖ บาท

การเงินและบอกรับ
ส่งเงินล่วงหน้าในนามผู้จัดการที่สำนักงาน
(เช็คไปรษณีย์หรือธนาณัติ โปรดสั่งจ่าย
ป.ณ. บางกระบือ)

ส่งเรื่องบำรุง
ส่งบรรณาธิการหรือผู้ช่วย
ที่สำนักงาน

พิมพ์ที่โรงพิมพ์การศาสนา กรมการศาสนา เลขที่ ๓๑๔–๓๑๖
ถนนบำรุงเมือง พระนคร

LIRT
Legislative Institutional Repository of Thailand

ปีที่ ๑๙ ฉบับที่ ๒ มกราคม ๒๕๑๓

△

พระแสพระราชดำรัสพระราชทานแก่ประชาชนชาวไทย ในโอกาสขึ้นปีใหม่ ๙

คำปราศรัยของนายกรัฐมนตรี เนื่องในวันขึ้นปีใหม่ ๑๑

คำปราศรัยของประธานรัฐสภา เนื่องในวันขึ้นปีใหม่ ๑๓

"พรปีใหม่" พระโอวาทของสมเด็จพระอริยวงศาคตญาณ สมเด็จพระสังฆราช ๑๙

พระบรมราโชวาท พระราชทานแก่คณะกรรมการจัดการแข่งขันฟุตบอล "ส.ส. มหากุศล" ๒๑

ผลการเลือกตั้งในญี่ปุ่น ๒๕

สหรัฐกับการถอนทหารออกจากเวียดนาม ๒๗

คดีน่าวิตกของดีดีที *นายแพทย์สิริ พัฒนกำจร* ๓๓

งานของรัฐสภา

การพิจารณาร่างพระราชบัญญัติควบคุมการเช่าเคหะและที่ดิน ๕๑

การประชุมคณะรัฐมนตรี ๘๑

ข่าวในพระราชสำนัก ๙๓

บันทึกข่าว ๑๐๕

LIRT
Legislative Institutional Repository of Thailand

แจ้งความโฆษณา

การไฟฟ้านครหลวง ๗

ธนาคารออมสิน ๘

สหธนาคารกรุงเทพ ฯ จำกัด ๓๐

เบียร์ไทยตราสิงห์ ๓๑

แม่โขง ๓๒

น้ำมันเอสโซ่ ๙๑

องค์การอุตสาหกรรมป่าไม้ ๙๒

โรงงานยาสูบ ปกหลังนอก

LIRT
Legislative Institutional Repository of Thailand

ในฉบับขึ้นปีปฏิทินใหม่ พ.ศ. ๒๕๑๓ นี้ เพื่อความเป็นสิริมงคลแด่ท่านผู้อ่าน ได้อัญเชิญ "กระแสพระราชดำรัสพระราชทานแก่ประชาชนชาวไทย" และพระโอวาท "พรปีใหม่" ซึ่งพระบาทสมเด็จพระเจ้าอยู่หัวได้ทรงพระกรุณาโปรดเกล้า ฯ พระราชทานแก่พสกนิกร และสมเด็จพระอริยวงศาคตญาณ สมเด็จพระสังฆราชได้ประทานแก่สาธุชนทั้งหลาย เนื่องในโอกาสขึ้นปีใหม่

พร้อมทั้งนำคำปราศรัย เนื่องในโอกาสขึ้นปีใหม่ ของ ฯพณฯ นายกรัฐมนตรี และของ ฯพณฯ ประธานรัฐสภา ที่มีต่อประชาชน มาเสนอไว้ในโอกาสนี้ด้วย

กิจกรรมของรัฐสภาในรอบปีที่แล้ว นอกจากท่านจะได้ทราบจากคำปราศรัยของ ฯพณฯ ประธานรัฐสภาแล้ว สมาชิกสภาผู้แทนยังได้ร่วมกัน จัดการแข่งขันฟุตบอล "ส.ส. มหากุศล" ขึ้น และได้นำรายได้ขึ้นทูนเกล้า ฯ ถวาย

LIRT
Legislative Institutional Repository of Thailand

โดยเสด็จพระราชกุศลตามพระราชอัธยาศัย อันนับว่าเป็นกิจกรรมพิเศษของสมาชิกสภาผู้แทนอีกด้วย

รัฐสภาสาร ๒—๓ ฉบับมานี้ ได้เสนอเรื่องการรักษาอนามัย ป้องกันการเจ็บไข้ได้ป่วยโดยทั่วไป ของนายแพทย์ **สิริ พัฒนกำจร** บทความเหล่านี้เป็นที่ถูกใจของท่านผู้อ่านอยู่เป็นอันมาก ในฉบับนี้ คุณหมอได้ส่ง "คดีน่าวิตกของดีดีที" มาเสนอท่านผู้อ่านอีกเช่นเคย

LIRT
Legislative Institutional Repository of Thailand

เครื่องปรับอากาศ **DUNHAM - BUSH**

ผลิตภัณฑ์จาก สหรัฐอเมริกา

มีทุกแบบทุกชนิด ตั้งแต่ขนาด ๒ ตัน จนถึงขนาด ๔๐๐ ตัน
เหมาะสำหรับโรงแรม–โรงภาพยนตร์–อาคารพาณิชย์
แฟลต ฯลฯ
ประสิทธิภาพสูง เดินเงียบ ใช้ง่าย กินไฟน้อย บำรุง–
รักษาสะดวก ราคาเยา บริการดี

ลิฟท์ SCHINDLER

ผลิตภัณฑ์จาก สวิตเซอร์แลนด์

มีให้เลือกทุกแบบทุกขนาด มีทั้งชนิดโดยสารและชนิดบรรทุกของ
คุณภาพเยี่ยม – ราคาเยา – อะไหล่พร้อม – บริการตลอด ๒๔ ชั่วโมง
ฝ่ายบริการผู้ใช้ไฟ การไฟฟ้านครหลวง
แผนกขาย โทร. ๒๒๘๗๒ ๒๒๐๐๐ – ๙ ๒๒๑๐๐ – ๙
ต่อ ๓๕๑ ๓๕๒ ๓๕๓
แผนกบริการ โทร. ๔๙๖๕๐ ๒๕๙๒๐ ๔๗๐๓๑ – ๘ ต่อ ๒๗ ๒๘

LIRT
Legislative Institutional Repository of Thailand

ฝากเงินออมสิน ประเภทเคหสงเคราะห์

กู้ซื้อที่ดิน ปลูกบ้านหรือซ่อมแซมบ้านได้

เบี้น ๒ เท่าของเงินฝาก

สนใจ เชิญติดต่อได้ที่

ธนาคารออมสิน ทุกแห่งทั่วประเทศ

LIRT
Legislative Institutional Repository of Thailand

กระแสพระราชดำรัส

พระราชทานแก่ประชาชนชาวไทย ในโอกาสขึ้นปีใหม่

วันพุธที่ ๓๑ ธันวาคม พุทธศักราช ๒๕๑๒

△

ประชาชนชาวไทยทั้งหลาย

ในโอกาสขึ้นปีพุทธศักราช ๒๕๑๓ นี้ ข้าพเจ้าขออวยพรปีใหม่ และส่งความปรารถนาดีมายังท่านอีกวาระหนึ่ง

ข้าพเจ้าขอขอบใจท่าน ที่มีน้ำใจไมตรีต่อข้าพเจ้าและพระราชินี และต่อลูก ๆ ทุกคน ทั้งได้ร่วมมือสนับสนุนในสรรพกิจการงานทั้งปวง ทำให้ปลื้มใจและมีกำลังใจเป็นอันมาก

เหตุการณ์บ้านเมืองในรอบปีที่ผ่านมา แม้จะมีความเปลี่ยนแปลงหลายอย่างเกิดขึ้น ก็นับว่าเรียบร้อยอยู่เป็นส่วนรวม เพราะไม่มีเหตุการณ์ร้ายแรงอันใดที่จะมาทำให้งานของชาติต้องหยุดชะงัก เรายังดำเนินงานต่าง ๆ มาได้เป็นปรกติ การบริหาร การพัฒนาประเทศ ตลอดจนการเจริญสัมพันธไมตรีกับต่างประเทศเป็นมาโดยราบรื่น

สิ่งที่ต้องกล่าวถึงอีกอย่างหนึ่งในที่นี้ คืออุทกภัยใหญ่ในบางจังหวัดซึ่งก่อให้เกิดความเสียหายแก่อาชีพและทรัพย์สินของราษฎรอย่างใหญ่หลวง ทำให้ผู้ประสบภัยต้องได้รับความทุกข์ยากแสนสาหัส และต้องกระทบกระเทือนถึงประโยชน์ส่วนรวมของประเทศด้วยไม่น้อย แต่อุทกภัยคราวนี้ ก็ทำให้ได้เห็นจิตใจและความสามัคคีของคนไทยอย่างเด่นชัดอีกครั้งหนึ่ง เราต่างพร้อมใจและเต็มใจช่วยเหลือกันและกันทันที โดยเต็มกำลังและด้วยความเสียสละ ข้าพเจ้ามีความปีติเต็มตื้นใจที่ได้เห็นน้ำใจของทุกคนเช่นนั้น และใคร่ขอถือโอกาสนี้ชี้แจงว่า การช่วยเหลือที่จะให้ได้ประโยชน์ถาวรจริง ๆ นั้น เป็นงานที่ลำบาก ต้องพิจารณาโดยละเอียดรอบคอบและกระทำเป็นขั้น ๆ ขั้นต้น ต้องรีบบรรเทาทุกข์ที่เกิดขึ้นเฉพาะหน้าก่อน ต่อไปก็ต้องช่วยผู้ประสบภัย ให้มีที่อยู่ มีงาน มีอาชีพดังเดิม เมื่อกู้ฐานะได้แล้ว ก็ต้องช่วยให้รู้จักวางแผน ให้ทำอาชีพการงานได้ดีขึ้น ก้าวหน้าขึ้น

LIRT
Legislative Institutional Repository of Thailand

ให้มีรายได้อันเพียงพอที่จะช่วยตนเอง และสามารถยกฐานะความเป็นอยู่ให้มั่นคงยิ่งขึ้น ถ้าเราช่วยเหลือกันอย่างนี้ นอกจากจะได้ช่วยผู้ประสบภัยแล้ว ยังจะช่วยให้เกิดความมั่นคงแก่ประเทศและช่วยคุ้มภัยให้แก่ประเทศได้อีกหลายประการ

ในปีใหม่นี้ ข้าพเจ้าใคร่ขอให้ท่านทั้งหลาย แต่ละคน ตั้งใจให้แน่วแน่ ที่จะประกอบการงานสร้างความเจริญให้แก่ตน ด้วยความซื่อสัตย์สุจริต มุ่งมั่นที่จะใช้ความอุตสาหะ พยายาม ความรอบคอบคิดอ่านในการกระทำทั้งปวง และพร้อมใจกันที่จะรักษาความสมัครสมานสามัคคียึดมั่นในชาติบ้านเมืองในประโยชน์ส่วนรวม เป็นนิจเป็นสำคัญ

ขออานุภาพแห่งพระรัตนตรัยจงปกปักรักษาท่านทั้งหลาย ให้ปราศจากสิ่งที่ชั่วร้ายและภยันตรายทุก ๆ ประการ บันดาลให้มีกำลังกาย กำลังใจ กำลังปัญญาและกำลังสามัคคีอันมั่นคงสามารถประกอบกรณียกิจน้อยใหญ่ในหน้าที่ของตน ๆ ให้บรรลุผล บรรลุความสำเร็จ และสามารถดำรงความเป็นปึกแผ่น ความเป็นอิสระ พร้อมทั้งความเจริญร่มเย็นเป็นสุขของบ้านเมืองไว้สืบไปตลอดกาลนาน ขอทุกท่านจงประสบแต่ความสุขสิริสวัสดิ์สำเร็จในสิ่งพึงปรารถนา ตลอดศกหน้านี้โดยทั่วกัน"

△

LIRT
Legislative Institutional Repository of Thailand

คำปราศรัย

ของ

ฯพณฯ จอมพล ถนอม กิตติขจร นายกรัฐมนตรี

เนื่องในวันขึ้นปีใหม่ พุทธศักราช ๒๕๑๓

△

"พี่น้องประชาชนที่รักทั้งหลาย

ในศุภวารดิถีแห่งวันขึ้นปีใหม่ พุทธศักราช ๒๕๑๓ ซึ่งกำลังจะมาถึงอีก ๓—๔ ชั่วโมงข้างหน้านี้ ข้าพเจ้าในนามของรัฐบาลปัจจุบัน ขอส่งความปรารถนาดีและคำอำนวยพรความสุขปีใหม่จากใจจริง มายังพี่น้องประชาชนทุกท่าน ทั้งที่อยู่ในเมืองและชนบทอันห่างไกล ทั้งที่ประกอบสัมมาอาชีพอยู่ภายในความสงบปลอดภัยและที่ทำหน้าที่ป้องกันเอกราชของชาติอยู่ในภยันตรายด้วยความเสียสละ โดยทั่วถึงกัน

เป็นประเพณีสืบต่อกันมาช้านานที่ว่า ในวาระวันขึ้นปีใหม่ในแต่ละปีสมควรที่จะได้ทบทวนดูเหตุการณ์ของชีวิตในรอบปีที่กำลังจะผ่านไป เพื่อที่จะได้แก้ไขสิ่งบกพร่องและเก็บเอาสิ่งที่ดีงามไว้เป็นพลังแล้วเราก็ให้ศีลให้พรกัน ทำบุญทำทานกัน เพื่อความเป็นสิริมงคลแก่ตนเอง และให้กำลังใจแก่กันและกัน เพื่อความสำเร็จในชีวิตที่รออยู่เบื้องหน้า

ชีวิตของประเทศชาติก็เช่นเดียวกับชีวิตของประชาชน เหตุการณ์ทั้งหลายแหล่ในรอบปีที่กำลังจะผ่านพ้นไป ย่อมมีทั้งทุกข์และสุข มีทั้งความยากลำเค็ญที่เราต้องการจะลืม และความแช่มชื่นที่เราปรารถนาจะจดจำไว้ตลอดไป จะแตกต่างกันอยู่บ้างก็ตรงที่ว่าชีวิตของประเทศชาตินั้นเป็นเรื่องที่เกี่ยวกับส่วนรวมของสังคม มีผลเกี่ยวพันอยู่กับความมั่นคงและเอกราชของประเทศชาติอันเป็นที่รวมของทุกชีวิต จึงนับว่ามีความสำคัญอยู่มาก

เมื่อพิจารณาทบทวนดูแล้ว ปีพุทธศักราช ๒๕๑๒ ซึ่งกำลังจะจากเราไปนี้เป็นปีที่ประเทศชาติของเราได้ผ่านการทดสอบอย่างสำคัญ ในความสามารถ ความเฉลียวฉลาดรอบรู้ ความหนักแน่นอดทนและความสามัคคีเป็นน้ำหนึ่งใจเดียวกัน ไม่ว่าจะมองไปในด้านใดเราก็จะเห็นประจักษ์พยานของสิ่งเหล่านี้ ในด้านการเมือง ระบอบประชาธิปไตย

LIRT
Legislative Institutional Repository of Thailand

ของเราได้สร้างเสถียรภาพขึ้นได้ ทำให้การพัฒนาประเทศในด้านเศรษฐกิจและสังคม ในด้านการศึกษาและวัฒนธรรม และในด้านอื่น ๆ สามารถดำเนินไปได้อย่างต่อเนื่องกันไม่หยุดยั้ง ในด้านเอกราชและอธิปไตยของชาติและความปลอดภัยของประชาชน ทั้งรัฐบาลและประชาชนก็ได้ร่วมมือร่วมใจกันในการขจัดกวาดล้างศัตรูผู้คิดร้ายอย่างเข้มแข็งยิ่งกว่าครั้งใด ๆ ภัยธรรมชาติซึ่งในปีนี้แม้จะได้ก่อความวิบัติร้ายแรงให้แก่พี่น้องประชาชนในหลายท้องที่ สร้างภาระอันหนักให้แก่หลายชีวิตและหลายครอบครัวก็ตาม แต่จากความทุกข์ยากนี้เราก็ยังได้เห็นสิ่งอันดีงามปรากฏขึ้นเป็นกำลังใจ นั่นก็คือ ความสามัคคีภายในชาติอย่างไม่จำกัดขีดคั่นและขอบเขต

ในการแสดงออกซึ่งน้ำใจแห่งการช่วยเหลือเกื้อกูลซึ่งกันและกัน พี่น้องประชาชนที่รักทั้งหลาย การที่ประเทศชาติของเราผ่านการทดสอบมาได้เช่นนี้ ย่อมเป็นหลักประกันให้เรามีความมั่นใจในอนาคต ระฆังสัญญาณซึ่งจะดังกังวานขึ้นในไม่กี่ชั่วโมงข้างหน้านี้ จะมิใช่เป็นเพียงสัญญาณบอกวันปีใหม่สำหรับเราเท่านั้น เรายังทราบดีว่านั่นจะเป็นสัญญาณบอกถึงความพร้อมเพรียงภายในชาติ ในอันที่จะก้าวหน้าต่อไปโดยอาศัยประสพการณ์จากบทเรียนของปีที่กำลังจะผ่านไป และด้วยพลังแห่งความสามัคคีที่มีอยู่เป็นทุนเดิม ในจิตใจที่ใหม่และผ่องใส ก้าวหน้าต่อไปด้วยอาศัยลำแข้งของเราเอง บนเส้นทางประชาธิปไตยแห่งความไพบูลย์และมั่นคงของประเทศไทย

สุดท้ายนี้ ในนามของรัฐบาล ข้าพเจ้าขอน้อมเกล้าน้อมกระหม่อมถวายพระพรชัยมงคล โดยขออัญเชิญอำนาจคุณพระศรีรัตนตรัย พระมหามณีรัตนปฏิมากร และอำนาจปวงสิ่งศักดิ์สิทธิ์ซึ่งสิงสถิตอยู่ทุกแหล่งหล้าในจักรวาล ได้โปรดดลบันดาลให้พระบาทสมเด็จพระเจ้าอยู่หัว สมเด็จพระนางเจ้า ฯ พระบรมราชินีนาถ สมเด็จพระเจ้าลูกยาเธอ และสมเด็จพระเจ้าลูกเธอทุกพระองค์ ทรงพระเกษมสำราญทุกทิพาราตรีกาล และขออำนาจแห่งสิ่งศักดิ์สิทธิ์ซึ่งได้กล่าวมาแล้วนั้น ได้โปรดประทานพรอันประเสริฐให้พี่น้องประชาชนทุก ๆ ท่าน จงประสบแต่ความสุขสิริสวัสดิ์พิพัฒนมงคลสมบูรณ์พูนผล ในสิ่งอันพึงปรารถนาในทางที่ชอบที่ควร ตลอดปีใหม่พุทธศักราช ๒๕๑๓ จงทุกประการ

สวัสดีปีใหม่"

LIRT
Legislative Institutional Repository of Thailand

คำปราศรัย

ของ

ฯพณฯ พันเอก นาวาการบัญชา ประธานรัฐสภา

เนื่องในวันขึ้นปีใหม่ พุทธศักราช ๒๕๑๓

"พี่น้องชาวไทยที่เคารพรักทั้งหลาย

เนื่องในศุภวารดิถี อันเป็นอภิลักขิตสมัยวันขึ้นปีใหม่ พุทธศักราช ๒๕๑๓ ซึ่งเวียนมาบรรจบครบรอบปีอีกครั้งหนึ่งนี้ ได้เป็นประเพณีถือปฏิบัติ ที่จะต้องมีการกล่าวคำอำนวยพร และแสดงความปรารถนาดีซึ่งกันและกัน ในโอกาสนี้ ข้าพเจ้าในนามของสมาชิกรัฐสภา ซึ่งประกอบด้วยสมาชิกวุฒิสภาและสมาชิกสภาผู้แทน ใคร่ขอเชิญชวนพี่น้องชาวไทยทั้งหลาย ซึ่งเปี่ยมล้นไปด้วยความจงรักภักดี และสำนึกในพระมหากรุณาธิคุณปกเกล้าปกกระหม่อมหาที่เปรียบมิได้ ร่วมกันน้อมเกล้าน้อมกระหม่อม ขอพระราชทานพระบรมราชวโรกาสถวายพระพรชัยมงคล แด่องค์พระบาทสมเด็จพระเจ้าอยู่หัว และสมเด็จพระนางเจ้า ฯ พระบรมราชินีนาถ ผู้ทรงเป็นองค์พระประมุข เป็นที่เคารพสักการะบูชา และทรงเป็นมิ่งขวัญของประเทศชาติในเบื้องต้นเสียก่อน ขอได้โปรดตั้งจิตอธิษฐานอาราธนาอานุภาพแห่งคุณพระศรีรัตนตรัย และปวงสิ่งศักดิ์สิทธิ์ทั้งหลายในสากลโลกตลอดจนพระสยามเทวาธิราช ได้โปรดดลบันดาลอภิบาลปกป้อง ให้ล้นเกล้าล้นกระหม่อมทั้งสองพระองค์ จงทรงปราศจากสรรพโรคาพยาธิภัยพิบัติ อุปัทวันตรายใด ๆ ทรงเจริญด้วยพระชนมายุยืนนาน ทรงพระเกษมสำราญในมไหศวรรย์ราชสมบัติเป็นเนืองนิตย์ ปวงศัตรูหมู่อมิตรจงพินาศพ่ายแพ้แก่พระบารมี มีพระราชประสงค์จำนงหมายสิ่งใด ขอจงได้สมดังพระราชหฤทัยทุกประการ และขอให้จงทรงสถิตเป็นมิ่งขวัญแก่เหล่าพสกนิกรคู่ราชสีมาอาณาจักรชั่วกาลนาน พร้อมกันนี้ขอได้โปรดประทานพร ให้สมเด็จเจ้าฟ้าทุกพระองค์ จงทรงพระเกษมสุขเจริญวัยในพระชันษา มีพระสติปัญญาเฉียบแหลม และขอให้พระบรมวงศานุวงศ์ทุกพระองค์ ทรงพระเกษมสำราญทุกทิวาราตรีกาล

LIRT
Legislative Institutional Repository of Thailand

พี่น้องชาวไทยที่รักทั้งหลาย ข้าพเจ้าในฐานะประธานรัฐสภา ซึ่งเป็นหัวหน้าส่วนราชการฝ่ายนิติบัญญัติ รู้สึกเป็นเกียรติและมีความยินดี ที่จะแถลงกิจการของรัฐสภาเท่าที่ได้ปฏิบัติในรอบปีที่ผ่านมา ให้ทราบไว้พอเป็นสังเขป แต่ก่อนอื่นข้าพเจ้าใคร่ที่จะขอทบทวนเหตุการณ์ นับแต่ประเทศไทยได้มีรัฐธรรมนูญแห่งราชอาณาจักรไทย ซึ่งประกาศใช้เมื่อวันที่ ๒๐ มิถุนายน ๒๕๑๑ เพื่อจะได้เป็นการเตือนความทรงจำ และทราบถึงความเป็นมาของรัฐสภา ภายใต้รัฐธรรมนูญที่เป็นอยู่ในปัจจุบันได้ดี

โดยที่รัฐธรรมนูญแห่งราชอาณาจักรไทย ได้กำหนดสาระสำคัญของสถาบันรัฐสภา ซึ่งมีอำนาจทางนิติบัญญัติและควบคุมกิจการบริหารราชการแผ่นดินให้มีด้วยกันสองสภา คือสภาหนึ่งเรียกว่าวุฒิสภา ประกอบด้วยสมาชิกที่พระมหากษัตริย์ทรงโปรดเกล้า ฯ แต่งตั้ง และอีกสภาหนึ่งเรียกว่าสภาผู้แทน ประกอบด้วยสมาชิกที่ราษฎรเลือกตั้ง ในระยะเริ่มแรก ก่อนที่จะมีการเลือกตั้งสมาชิกสภาผู้แทน ให้เข้ามาเป็นองค์ประกอบของรัฐสภาเพื่อทำหน้าที่นิติบัญญัติอย่างสมบูรณ์ตามรัฐธรรมนูญนี้ ได้มีพระบรมราชโองการโปรดเกล้าโปรดกระหม่อม แต่งตั้งสมาชิกวุฒิสภาจำนวน ๑๒๐ คน ให้ทำหน้าที่รัฐสภา คือ ออกกฎหมายต่าง ๆ ในระหว่างที่ยังมิได้มีการเลือกตั้งสมาชิกสภาผู้แทน อันเป็นการปฏิบัติตามบทเฉพาะกาลแห่งรัฐธรรมนูญ ไปพลางก่อนจนกว่าจะได้มีการเลือกตั้งสมาชิกสภาผู้แทนเข้ามาปฏิบัติหน้าที่ ซึ่งวุฒิสภาได้เริ่มปฏิบัติหน้าที่รัฐสภาเป็นครั้งแรก เมื่อวันที่ ๒๘ กรกฎาคม ๒๕๑๑ เป็นต้นมา และได้ปิดประชุมครั้งสุดท้าย เมื่อวันที่ ๘ กุมภาพันธ์ ๒๕๑๒ อันเป็นระยะเวลาที่จะเริ่มมีการเลือกตั้งสมาชิกสภาผู้แทนตามรัฐธรรมนูญต่อไป ครั้นเมื่อมีการเลือกตั้งสมาชิกสภาผู้แทน แต่ละจังหวัดทั่วประเทศ ในวันที่ ๑๐ กุมภาพันธ์ ๒๕๑๒ แล้ว จึงได้มีพระบรมราชโองการโปรดเกล้าโปรดกระหม่อม ให้ตราพระราชกฤษฎีกาเรียกประชุมรัฐสภาขึ้น เมื่อวันที่ ๒๗ กุมภาพันธ์ ๒๕๑๒ การเรียกประชุมรัฐสภาครั้งนี้ นับเป็นการเริ่มแรกที่รัฐสภาจะได้ทำหน้าที่นิติบัญญัติอย่างสมบูรณ์ตามรัฐธรรมนูญ เพราะนับแต่วาระนี้เป็นต้นไป รัฐสภาจะได้มีสมาชิกของทั้งสองสภา คือ สมาชิกวุฒิสภาและสมาชิกสภาผู้แทนเข้ามาปฏิบัติหน้าที่ด้วยกันทั้งสองฝ่าย

LIRT
Legislative Institutional Repository of Thailand

ในวันรัฐพิธีเปิดประชุมรัฐสภา ภายหลังการเลือกตั้งเป็นครั้งแรกเมื่อวันที่ ๒๗ กุมภาพันธ์ ๒๕๑๒ นั้น สมาชิกวุฒิสภาและสมาชิกสภาผู้แทน ได้มาร่วมในรัฐพิธี ณ พระที่นั่งอนันตสมาคม โดยทั่วหน้ากัน พระบาทสมเด็จพระเจ้าอยู่หัว มิได้เพียงแต่เสด็จพระราชดำเนินมาทรงปฏิบัติพระราชภาระ เปิดประชุมรัฐสภาตามรัฐธรรมนูญเท่านั้น แต่พระองค์ท่านยังได้มีพระมหากรุณาธิคุณ แก่มวลสมาชิกสภาอีกด้วย โดยได้ทรงเตือนสติและให้กำลังใจแก่สมาชิกทุกฝ่าย พึงได้สำนึกถึงหน้าที่ ความรับผิดชอบ ที่ทุกฝ่ายจะต้องปฏิบัติต่อไป ซึ่งข้าพเจ้า ในนามของสมาชิกวุฒิสภาและสมาชิกสภาผู้แทน รู้สึกซาบซึ้งและตื้นตัน ในพระมหากรุณาธิคุณครั้งนี้ เป็นล้นพ้นหาที่สุดมิได้ ข้าพเจ้าจึงไม่อาจที่จะเว้นเสียที่จะขอพระราชทานพระบรมราชวโรกาส นำพระราชดำรัสเช่นว่านั้น มากล่าว ณ ที่นี้ได้ คือ พระองค์ท่านได้มีพระราชดำรัสว่า "การเรียกประชุมรัฐสภาครั้งนี้ เป็นผลของการปฏิบัติตามบทบัญญัติแห่งรัฐธรรมนูญอีกขั้นหนึ่ง ซึ่งนับว่าเป็นความสำเร็จและเป็นการเริ่มต้นที่ดี สมควรที่ทุกฝ่ายจะพอใจ นับแต่วาระนี้เป็นต้นไป สภานี้จะเป็นผู้ใช้อำนาจนิติบัญญัติสมบูรณ์ตามรัฐธรรมนูญ สมาชิกของสภาจะมีภาระที่จะต้องปฏิบัติตามหน้าที่ ขอให้ท่านสำนึกว่า งานของท่านนั้นสำคัญมาก มีความผูกพันรับผิดชอบอยู่กับชีวิตของประเทศและประชาชนทุกคน จำเป็นที่ท่านจะต้องใช้สติปัญญา ความสามารถปฏิบัติให้ดำเนินไปตามวิถีทางของรัฐธรรมนูญ และด้วยความคิดความตั้งใจ ที่จะให้บังเกิดความมั่นคงปลอดภัย และความก้าวหน้าแก่บ้านเมือง ปัจจุบันนี้ ภยันตรายร้ายแรงเกี่ยวด้วยความปลอดภัยของชาติยังมีอยู่ ฝ่ายบริหารซึ่งจะได้รับแต่งตั้ง ให้เข้ามาบริหารราชการแผ่นดินต่อไปย่อมจะต้องมีภาระอันหนัก ความไม่แตกแยกกันเท่านั้น ที่จะเป็นปัจจัยสำคัญ ช่วยให้ชาติบ้านเมืองของเราดำรงอยู่ต่อไปโดยสวัสดีได้ ดังนั้น การปรึกษาตกลง หรือการอภิปรายในปัญหาใด ๆ ที่จะมีขึ้นในสภานี้ จึงควรจะได้เป็นไปเพื่อประโยชน์ของประเทศชาติ และส่วนรวมอย่างแท้จริง และด้วยความปรารถนาที่จะให้งานทุกอย่างสัมฤทธิผลที่ดีที่สุด"

นับแต่นั้นเป็นต้นมา รัฐบาลซึ่งประกอบด้วยวุฒิสภาและสภาผู้แทน ได้เริ่มปฏิบัติหน้าที่ของตนตามรัฐธรรมนูญ โดยได้มีทั้งการประชุมแยกกันแต่ละสภา และการ

LIRT
Legislative Institutional Repository of Thailand

ประชุมร่วมกันของรัฐสภา ดังที่ได้กล่าวให้ทราบมาแล้วว่า รัฐสภามีอำนาจในทางนิติบัญญัติ และควบคุมการบริหารราชการแผ่นดินนั้น ก็หมายความว่า ในทางนิติบัญญัติ บรรดาร่างพระราชบัญญัติใด ที่จะตราเป็นกฎหมายได้ ก็แต่โดยคำแนะนำและยินยอมของรัฐสภา คือ ถ้าเป็นร่างพระราชบัญญัติที่เสนอทางสภาผู้แทน เมื่อสภาผู้แทนพิจารณาเสร็จแล้ว ก็จะต้องผ่านการพิจารณาของวุฒิสภา เพื่อให้ความเห็นชอบด้วย จึงจะนำขึ้นทูนเกล้าถวาย เพื่อทรงลงพระปรมาภิไธย ประกาศใช้เป็นกฎหมายได้ ในทำนองกลับกัน ถ้าร่างพระราชบัญญัตินั้นเสนอทางวุฒิสภา เมื่อวุฒิสภาพิจารณาเสร็จแล้ว ก็จะต้องผ่านการพิจารณาของสภาผู้แทน เพื่อให้ความเห็นชอบด้วยเช่นกัน

อนึ่ง ก่อนที่รัฐสภานี้จะได้ปฏิบัติหน้าที่ในทางปฏิบัติสืบไป สภาได้เริ่มปฏิบัติหน้าที่เบื้องต้นตามรัฐธรรมนูญก่อน คือ ได้มีการประชุมร่วมกันของรัฐสภา เพื่อให้คณะรัฐมนตรีที่จะเข้าบริหารราชการแผ่นดิน ได้มาแถลงนโยบายต่อที่ประชุมรัฐสภา และการประชุมเพื่อแต่งตั้งตุลาการรัฐธรรมนูญ ซึ่งจำเป็นจะต้องมีการแต่งตั้งใหม่ทุกครั้งที่มีการเลือกตั้งทั่วไป การประชุมครั้งนี้ สมาชิกสภาได้อภิปรายซักถามข้อข้องใจ ในนโยบายของคณะรัฐมนตรี ในเรื่องรายละเอียดต่าง ๆ อย่างกว้างขวางเป็นเวลานานนับหลายชั่วโมง จนเป็นที่พอใจในที่สุด ส่วนการประชุมครั้งต่อมา เป็นเรื่องการกำหนดสมัยประชุมสามัญประจำปีของรัฐสภา ซึ่งสภาผู้แทนได้กำหนดให้ปีละหนึ่งสมัย โดยถือเอาวันที่ ๒๐ มิถุนายน ซึ่งเป็นวันพระราชทานและประกาศใช้รัฐธรรมนูญ เป็นวันเริ่มต้นสมัยประชุมสามัญ ทั้งนี้ให้เริ่มแต่ปี ๒๕๑๒ เป็นต้นไป และในโอกาสที่จะถึงสมัยประชุมสามัญประจำปี ของรัฐสภาตามที่กำหนดไว้ สำหรับปี ๒๕๑๒ นี้ สภาได้ปฏิบัติหน้าที่ต่อมา จนกระทั่งปิดสมัยประชุมครั้งแรก เมื่อวันที่ ๑๗ เมษายน ๒๕๑๒ ได้เริ่มเปิดสมัยประชุมครั้งแรก เมื่อวันที่ ๒๐ มิถุนายน ๒๕๑๒ และปิดสมัยประชุมวันเมื่อที่ ๑๐ ตุลาคม ๒๕๑๒

ในระยะเวลาดังกล่าว สมาชิกแห่งรัฐสภา ซึ่งถือว่าย่อมเป็นผู้แทนของปวงชน ได้กระทำหน้าที่ด้วยความเข้มแข็ง ใช้สติปัญญา ความรู้ ความสามารถ แสดงความคิดเห็นของตนด้วยความบริสุทธิ์ใจ โดยไม่อยู่ในความผูกมัดแห่งอาณัติมอบหมายใด ๆ มุ่งแต่ประโยชน์ส่วนรวมของประชาชน และประเทศชาติเป็นที่ตั้ง มีกฎหมายที่ได้ผ่านการ

LIRT
Legislative Institutional Repository of Thailand

ประชุมปรึกษา พิจารณาของรัฐสภา และประกาศใช้เป็นกฎหมายแล้วหลายฉบับด้วยกัน อาทิเช่น พระราชบัญญัติแก้ไขประมวลกฎหมายอาญา (ฉบับที่ ๓) พ.ศ. ๒๕๑๒ พระราชบัญญัติแก้ไขเพิ่มเติมพระธรรมนูญศาลยุติธรรม (ฉบับที่ ๔) พ.ศ. ๒๕๑๒ พระราชบัญญัติระเบียบข้าราชการฝ่ายตุลาการ (ฉบับที่ ๗) พ.ศ. ๒๕๑๒ และพระราชบัญญัติยาสูบ (ฉบับที่ ๓) พ.ศ. ๒๕๑๒ เป็นต้น กับยังมีร่างพระราชบัญญัติต่าง ๆ ที่ค้างอยู่ในระหว่างการพิจารณาของคณะกรรมาธิการของสภาอีกหลายฉบับ โดยเฉพาะอย่างยิ่ง ร่างพระราชบัญญัติงบประมาณรายจ่ายประจำปีงบประมาณ พ.ศ. ๒๕๑๓ อันเป็นร่างพระราชบัญญัติสำคัญยิ่งที่ฝ่ายบริหารจะได้ใช้เป็นเครื่องมือในการบริหารราชการแผ่นดิน ให้เป็นไปตามนโยบายและบรรลุเป้าหมายที่กำหนดไว้ในที่สุด จึงจำเป็นอย่างยิ่งที่สภานี้จะต้องพิจารณาให้แล้วเสร็จโดยเร็วที่สุด ดังนั้น ถึงแม้ว่าขณะนี้รัฐสภาจะได้ปิดสมัยประชุมแล้วก็ตาม แต่ก็ได้อนุมัติให้คณะกรรมาธิการของสภา ได้ดำเนินการพิจารณาร่างพระราชบัญญัติฉบับนี้ต่อไป จนกว่าจะแล้วเสร็จ และประกาศใช้เป็นกฎหมายได้ การประชุมของคณะกรรมาธิการพิจารณาร่างพระราชบัญญัติงบประมาณรายจ่าย ได้เป็นไปอย่างกว้างขวาง พิจารณากันอย่างละเอียดรอบคอบ กรรมาธิการทุกท่านได้ปฏิบัติงานครั้งนี้ด้วยการใช้สติปัญญาความรู้ ความสามารถ ทุ่มเททั้งกำลังกาย กำลังใจ ปฏิบัติงานกันเกือบทุกวันทั้งกลางวันและกลางคืน โดยไม่เห็นแก่ความเหน็ดเหนื่อย ทั้งนี้ก็เพื่อที่จะให้การจัดสรรงบประมาณรายจ่ายของประเทศเป็นไปโดยประหยัด ให้ได้ใช้จ่ายในทางที่เหมาะที่ควรและเป็นประโยชน์ต่อประเทศชาติ และประชาชนจริง ๆ ซึ่งข้าพเจ้าคาดว่าจะพิจารณาแล้วเสร็จ และถึงขั้นประกาศใช้เป็นกฎหมายต่อไปในไม่ช้านี้

การประชุมปรึกษาพิจารณาร่างพระราชบัญญัติงบประมาณรายจ่ายของสภากันอย่างละเอียดรอบคอบ และมีการตัดงบประมาณรายจ่ายในรายการที่ฟุ่มเพือย หรือไม่มีความจำเป็นต่าง ๆ ลงนั้น เท่ากับเป็นการควบคุมการบริหารราชการแผ่นดินที่สำคัญทางหนึ่ง ในอันที่จะให้ฝ่ายบริหาร ได้บริหารประเทศในทางที่ถูกที่ควร และเหมาะสมยิ่งขึ้น

นอกจากนี้ รัฐสภายังมีความสัมพันธ์กับรัฐสภานานาประเทศ โดยได้เข้าเป็นสมาชิกขององค์การสหภาพระหว่างรัฐสภานานาประเทศ และองค์การสหภาพรัฐสภาเอเชีย

LIRT
Legislative Institutional Repository of Thailand

ดังที่ได้เคยเรียนให้ทราบครั้งหนึ่ง เมื่อปี ๒๕๑๑ แล้วว่า วัตถุประสงค์ขององค์การสหภาพรัฐสภา ฯ ก็เพื่อดำรงและรักษาไว้ซึ่งความเป็นเอกภาพของบรรดาประเทศเสรี และประชาชาติที่รักสันติ ทำความเข้าใจอันดีซึ่งกันและกันระหว่างชาติ เพื่อช่วยเหลือกันในทางเศรษฐกิจ วัฒนธรรม วิทยาการ และเพื่อพึงอยู่ร่วมกันในโลกด้วยสันติ ซึ่งองค์การดังกล่าวได้มีการประชุมกันทุกปี โดยเปลี่ยนกันเป็นเจ้าภาพ สำหรับปีที่แล้วนี้ ได้มีการประชุมสหภาพระหว่างรัฐสภานานาประเทศ ณ กรุงนิวเดลฮี ประเทศอินเดีย และการประชุมสหภาพสมาชิกรัฐสภาเอเชีย ณ กรุงไทเป สาธารณรัฐจีน หน่วยรัฐสภาไทยก็ได้ส่งผู้แทนไปร่วมประชุมดังกล่าวอีกด้วย

ส่วนในด้านประชาชนนั้น ข้าพเจ้ามีความปรารถนาอย่างยิ่ง ที่จะได้เห็นท่านทั้งหลาย ได้มีการอยู่ดีกินดี ประกอบอาชีพด้วยความซื่อสัตย์ สุจริต มีความสุข ความเจริญ อยู่ตลอดเวลา และมีความสามัคคีกลมเกลียวกัน เพื่อจะได้เป็นกำลังอันสำคัญ ที่จะต่อสู้ป้องกันเหตุการณ์ร้ายแรงที่มีอยู่รอบประเทศขณะนี้ให้มีความปลอดภัย และดำรงความเป็นเอกราชอยู่ตลอดไป

ในโอกาสสุดท้ายนี้ ข้าพเจ้าขอตั้งจิตอธิษฐาน อาราธนาอานุภาพแห่งคุณพระศรีรัตนตรัย แลงสิ่งศักดิ์สิทธิ์ทั้งหลายในสากลโลก ได้โปรดดลบันดาลให้ท่านพี่น้องชาวไทยที่รักทั้งหลายทุกท่าน จงประสบความสุขความเจริญ ก้าวหน้า ในหน้าที่การงาน ปรารถนาสิ่งใด ขอจงได้สมความปรารถนาทุกประการ และขอได้โปรดช่วยปกป้อง คุ้มครองรักษาท่านข้าราชการ ทหาร ตำรวจ ผู้กำลังปฏิบัติการป้องกันเหตุร้ายอยู่ในสาธารณรัฐเวียดนาม และตามชายแดน ด้วยความเสียสละอย่างใหญ่หลวง ให้พ้นจากภัยพิบัติทั้งปวง

ขอความสุขสวัสดีจงมีแด่พี่น้องชาวไทยทุกท่าน"

LIRT
Legislative Institutional Repository of Thailand

พรปีใหม่พุทธศักราช ๒๕๑๓

ของ

สมเด็จพระอรยวงศาคตญาณ สมเด็จพระสังฆราช

"ท่านสาธุชนทั้งหลาย

บัดนี้ เป็นเวลาใกล้จะสิ้นปีเก่าพุทธศักราช ๒๕๑๒ และจะย่างเข้าสู่ปีใหม่พุทธศักราช ๒๕๑๓ อยู่แล้ว นับว่าเป็นอภิลักขิตกาลที่ควรยินดี เพราะเราทั้งหลายได้ดำรงรักษาชีวิตให้ยืนยาวมาด้วยความสวัสดีอีกขวบปีหนึ่ง และจะได้ดำเนินชีวิตต่อไปในปีใหม่ ซึ่งจวนจะมาถึงอยู่แล้วในวันพรุ่งนี้ นับว่าเป็นบุญลาภอันประเสริฐ เพื่อเราทั้งหลายจะได้บำเพ็ญคุณงามความดีให้เป็นกำไรแห่งชีวิตของตนสืบไป

วิบุลผลที่เราทุกคนปรารถนา ก็คือความเป็นผู้มีอายุยืน ความเป็นผู้มีผิวพรรณผุดผ่องงดงามปราศจากโรคภัย ความสุขกายสุขใจ และกำลังกายกำลังใจ ที่รวมเรียกย่อ ๆ ว่า อายุ วัณโณ สุขัง พลัง

ถึงวันขึ้นปีใหม่ ลูกหลานเหลนพากันไปแสดงความเคารพไหว้กราบมารดาบิดา ลุง ป้า น้า อา ปู่ ย่า ตา ยายของตน ศิษย์พากันไปแสดงความเคารพไหว้กราบครูอาจารย์ของตน ท่านผู้ใหญ่เหล่านั้นก็อำนวยพรให้เจริญด้วย อายุ วัณโณ สุขัง พลัง ปราศจากโรคภัยและอุบัทวันตรายทั้งปวง

ก็แลพรทั้งหลายเหล่านี้ จะสำเร็จแก่ผู้เคารพไหว้กราบ ก็เพราะผู้ปรารถนาพรเป็นผู้ประพฤติธรรมอันเป็นเหตุเจริญแห่งพรเหล่านั้น คือมีเมตตาแก่เพื่อนมนุษย์และสัตว์ทั้งปวง เว้นการฆ่าสัตว์และการทำร้ายเบียดเบียน เว้นลักฉ้อเบียดบังยักยอกกดขี่เอาทรัพย์ของผู้อื่นมาเป็นของตน เว้นจากประพฤติผิดในบุตรภรรยาของผู้อื่น เว้นพูดปดให้เขาเสียหาย เว้นเสพสุราเมรัยอันเป็นเหตุให้เมาแล้วลืมตัวทำผิดข้อควรเว้นทั้ง ๕ ประการข้างต้น มีจิตเมตตาปรารถนาความสุขความเจริญแก่ผู้อื่น ประกอบการอาชีพที่ชอบ ไม่ผิดศีลธรรม ไม่ผิดกฎหมาย มีความสำรวมในกาม คือ ยินดีเฉพาะในภรรยาและสามีของตน และมีความ

LIRT
Legislative Institutional Repository of Thailand

ซื่อตรง ดำรงตนในสัจธรรมและกตัญญูกตเวทิตาธรรม และมีสติรอบคอบ จะทำอะไรใช้บัญญาพิจารณาเสียก่อน เห็นว่าเป็นคุณแก่ตนเองหรือแก่ผู้อื่น หรือทั้งแก่ตนและผู้อื่นจึงทำ ถ้าเห็นว่าเป็นโทษแล้วไม่ทำเด็ดขาด บุคคลผู้ตั้งอยู่ในศีลและในกัลยาณธรรมอย่างนี้ ย่อมเป็นที่รักที่นับถือของชนทุกเพศทุกวัย มีแต่มิตร ไม่มีศัตรูย่อมมีความสุขกาย สุขใจ มีอายุยืน ปราศจากโรคภัย มีวรรณะผ่องใสงดงาม มีกำลังกายกำลังใจสมบูรณ์

เพราะฉะนั้น ในวันสิ้นปีเก่า จะขึ้นปีใหม่นี้ ขอท่านสาธุชนทั้งหลายจงตั้งจิตแผ่ความเมตตาปรารถนาให้เพื่อนมนุษย์และสัตว์ทั้งปวง ประสบความสุขความเจริญทั่วหน้ากัน และที่กำลังประสบทุกข์อยู่ ก็ให้พ้นทุกข์ด้วยกรุณาจิตของเราทั้งหลาย ทั้งนี้ เพื่อให้อานุภาพแห่งกุศลจิตของเราทั้งหลาย บันดาลให้โลกมีสันติสุขปราศจากทุกข์โศกโรคภัยทั้งปวง และขอทุกท่านจงแผ่เมตตาจิตและกรุณาจิตอย่างนี้ทุกวัน ในเวลาก่อนหลับ เพื่อให้ทุกท่านได้หลับไปด้วยเมตตาจิตและกรุณาจิตของตนเอง เพราะพระบรมศาสดาสัมมาสัมพุทธเจ้าได้ตรัสอานิสงส์แห่งการแผ่เมตตาไว้ว่า

"ผู้มีจิตเมตตา หลับอยู่ก็เป็นสุข ตื่นอยู่ก็เป็นสุข"

ในอภิลักขิตกาลวันขึ้นปีใหม่ ที่จะย่างมาถึง ณ วันที่ ๑ มกราคม ๒๕๑๓ นี้ อาตมาในนามแห่งพระสงฆ์ไทย ขอตั้งสัตยาธิษฐาน ขอเดชานุภาพแห่งพระศรีรัตนตรัย อันเป็นแดนเกษมสรณุตตมมงคล จงคลบันดาลรักษาสมเด็จบรมบพิตรพระราชสมภารเจ้าทั้งสองพระองค์ ผู้ทรงพระคุณธรรมอันประเสริฐ เป็นองค์เอกอัครศาสนูปถัมภก และผู้ทรงเป็นมิ่งขวัญ เป็นพระบรมนาถเจ้าของชาวไทย และสมเด็จพระราชโอรสธิดา กับทั้งพระบรมวงศานุวงศ์ ให้ทรงพระเจริญด้วยชนมายุสุขสวัสดิ์เกษมศานต์ ปลอดภัยภยันตรายทั้งปวงทุกเมื่อ

ขอให้คณะรัฐบาลของสมเด็จบรมบพิตรพระราชสมภารเจ้า จงถึงพร้อมด้วยสุขภาพและพลานามัย ปลอดพ้นภัยพิบัติอุบัติทวันตรายทั้งปวง สามารถบริหารประเทศชาติไทยให้บรรลุความเจริญก้าวหน้า ประสบสันติสุขสถาพรสมปณิธานปรารถนาทุกประการ

ขอให้เมตตาและกรุณาจงแผ่ไปทั่วไทยรัฐมณฑล และให้สาธุชนทั่วโลก ประสบความเกษมศานต์สวัสดี บำราศภัยพิบัติอุบัติทวันตราย บรรลุวิบูลผลที่มุ่งหมายในทางที่ชอบธรรมทุกประการ สมปณิธานปรารถนาทั่วกันเทอญ

LIRT
Legislative Institutional Repository of Thailand

พลตรี ศิริ สิริโยธิน ประธานสภาผู้แทน นำคณะกรรมการจัดการแข่งขันฟุตบอล "ส.ส. มหากุศล" เผ้า ฯ ทูนเกล้า ฯ ถวายเงินรายได้ โดยเสด็จพระราชกุศล ๒๖ กันยายน ๒๕๑๒ (ภาพพระราชทาน)

Legislative Institutional Repository of Thailand

พระบรมราโชวาท พระราชทานแก่
คณะกรรมการจัดการแข่งขันฟุตบอล "ส.ส.มหากุศล"

△

เมื่อวันศุกร์ที่ ๒๖ *กันยายน* ๒๕๑๒ *เวลา* ๑๑.๐๐ *น. ณ พระตำหนักจิตรลดารโหฐาน พลตรี ศิริ สิริโยธิน ประธานสภาผู้แทนนำคณะกรรมการจัดการแข่งขันฟุตบอล "ส.ส. มหากุศล" ซึ่งได้แข่งขันเมื่อวันที่* ๕ *กรกฎาคม* ๒๕๑๒ *พร้อมด้วยผู้บริจาคเงินสมทบ รวม* ๘๓ *คน เฝ้าทูลละอองธุลีพระบาท พระบาทสมเด็จพระเจ้าอยู่หัว ทูนเกล้า ฯ ถวายเงินรายได้จากการแข่งขันฟุตบอลรวมทั้งการบริจาคสมทบดังกล่าว จำนวน* ๕๘๒,๔๗๐ *บาท โดยเสด็จพระราชกุศลตามพระราชอัธยาศัย*

พระบาทสมเด็จพระเจ้าอยู่หัว ทรงมีพระบรมราโชวาท พระราชทานแก่คณะกรรมการจัดการแข่งขันฟุตบอล "ส.ส. มหากุศล" ดังต่อไปนี้

"รายการกีฬา ส.ส. มหากุศล เป็นรายการที่มหัศจรรย์ตั้งแต่ต้นจนปลาย เมื่อกี้ที่ประธานสภารายงานผลของการแข่งขัน ทีแรกนึกว่าจะรายงานว่าใครชนะ แต่ปรากฏว่าเป็นรายงานเรื่องได้รับเงินมาสำหรับสมทบทุนเพื่อการกุศล ฉะนั้น จึงเห็นได้ว่าในเมืองไทยจัดรายการได้มหัศจรรย์อย่างนี้ นับว่าแปลกกว่าประเทศอื่น ๆ ทั้งหลาย เมื่อตอนแรกฟังว่าจะมีการแข่งขันกันระหว่างสมาชิกสภาในพรรคต่าง ๆ ก็แปลกใจอยู่ มานึกดูว่าในเมืองไทยนี้การปกครองบ้านเมืองก็ทำมาคล้ายเป็นตำรามาตั้งแต่ต้น ไม่ได้ใช้ตำราต่างประเทศมากเท่าไรเลย ที่เมืองไทยเราอยู่มาได้จนทุกวันนี้ก็เพราะว่าใช้ตำราของเราเอง เรามีวิธี

LIRT
Legislative Institutional Repository of Thailand

ปกครองหลายวิธี ถ้าเรามองนานาประเทศซึ่งเขาค้นตำรามา ปัจจุบันนี้ก็มีการปกครองแบบประชาธิปไตยทั้งนั้น จะเป็นแบบไหนก็ต้องเป็นประชาธิปไตย มาถึงเมืองไทยจึงต้องว่าเป็นประชาธิปไตย เพราะถ้าขาดคำ - ประชาธิปไตยก็จะไม่ทันสมัย แต่ว่าการที่เมืองไทยรักษาการปกครองแบบประชาธิปไตยไว้ก็รู้สึกว่าเป็นการดี เพราะว่าคำนี้หมายถึงว่าเราปกครองด้วยเหตุผลมิใช่ปกครองด้วยการลอกแบบอย่างที่เข้าใจ หลายประเทศในโลกมีนิสัยใจคอของตัว มีความเป็นประเทศของตัวมาเป็นเป็นเวลาช้านานแล้ว จำต้องพิจารณาดูว่าเราอยู่เป็นประเทศมาช้านานแล้ว ไม่ใช่เราเพิ่งตั้งประเทศขึ้นมาใหม่ ๆ อย่างประเทศหลายประเทศในปัจจุบันนี้ ซึ่งต้องปรับปรุงการปกครองอย่างมากมาย เพราะการปกครองของคนไม่เหมาะสม ความจริงการปกครองของเมืองไทยเราก็ไม่ใช่ว่าจะต้องหยุดนิ่งคงเดิมอยู่เสมอ ต้องเปลี่ยนแปลงเหมือนกัน แต่ต้องเปลี่ยนแปลงด้วยเหตุผล จากการปกครองที่มีมาแต่โบราณค่อย ๆ ดัดแปลงให้เหมาะสมแก่สภาพของประเทศ แก่สภาพและนิสัยของประชาชน จึงเป็นการไม่แปลกที่มีการกีฬาอย่างนี้ แต่เป็นการแสดงให้เห็นว่า ประเทศอื่น ๆ เขาไม่ทำกันในการที่จะให้นักการเมืองมาเล่นกีฬาให้ประชาชนดูอย่างที่ในประเทศไทยเราทำ ข้อที่น่าฉงนต่อไปก็คือ ก่อนจะมีการแข่งขันก็ต้องสนใจกันว่าใครจะชนะ ในสภาพรรคการเมืองโต้กันพรรคใดจะชนะก็แล้วแต่อารมณ์ แล้วแต่กำลังของจำนวนคนในพรรคที่ออกเสียง แต่ในการกีฬานั้นเขามีกติกาว่าแต่ละข้างต้องมีจำนวนคนเท่ากัน จึงน่ากลัวจะต้องมีอย่างอื่นนอกจากกีฬา แต่ก็ปรากฏว่าอย่างอื่นนอกจากกีฬาก็คือการกีฬานั่นเอง แสดงว่าผู้ที่เป็นนักกีฬาสมัครเล่นได้เล่นกีฬาอย่างมีจิตใจเป็นนักกีฬา อันนี้ก็เป็นการแสดงความน่าประหลาดอีกอย่างหนึ่งซึ่งก็น่าชื่นชมด้วย แสดงว่าคนไทยมิใช่จะทำอะไรได้อย่างเดียวจะต้องทำได้หลายอย่างหมายความว่าเป็นคนที่ครบถ้วน ทุกคนที่ไปเล่นกีฬา ผู้จัดกีฬาครั้งนี้นับว่าเป็นมนุษย์ครบถ้วน มิใช่ว่าแต่ละคนก้มหน้าทำแต่งานของตน หากแต่ว่าสนใจในงานทั่วไปทุกอย่าง ซึ่งเป็นที่ชื่นชมสำหรับคนไทยทั้งหลาย และก็เป็นที่แปลกใจสำหรับชาวต่าง

LIRT
Legislative Institutional Repository of Thailand

ประเทศ และเป็นการแสดงออกซึ่งนิสัยของคนไทยที่ว่าจะทำอะไรทำได้ทั้งนั้น เป็นสิ่งมหัศจรรย์ข้อหนึ่ง ข้อที่มหัศจรรย์ที่สุดก็คือ การงานนี้ลุล่วงไปโดยดีหรือเรียบร้อย ไม่มีเหตุการณ์อะไรเลย ก็นับเป็นนิมิตดีสำหรับบ้านเมือง ที่ผู้มีหน้าที่ในการปกครองบ้านเมืองในส่วนสำคัญ คือในด้านนิติบัญญัติได้มาจัดงานที่ไม่ใช่การเมืองให้สำเร็จลุล่วงไปด้วยดี

เมื่อครู่นี้ได้ฟังรายงานเรื่องการเงิน เข้าใจว่าหมู่นี้งบประมาณขึ้นสมองเลยต้องรายงานเรื่องงบประมาณใหม่ ก็ไม่ใช่ แต่ว่ามีข้อที่จะมหัศจรรย์หรือจะน่าหนักใจอีกอย่าง คือว่า นำเงินมาเพื่อการกุศลแต่ว่าไม่ทราบว่าการกุศลใด บอกว่าแล้วแต่พระราชอัธยาศัย ข้อนี้ขอถามสมาชิกทั้งหลายว่า จะทำอย่างไรถ้าจะนำเงินนี้ไปพัฒนาประเทศ คือตั้งใจไว้ว่าจะนำเงินที่ได้ไปพัฒนาประเทศ โดยไปใช้สำหรับจัดกิจการให้ผู้ที่ไม่มีที่อยู่และที่ทำกินได้มีที่อยู่ ให้สามารถทำกิน จะตั้งเป็นกองทุนหรืออาจตั้งเป็นมูลนิธิเพื่อการพัฒนา แต่ว่าวิธีการนั้นจะไม่เป็นวิธีการทางราชการล้วน เพราะว่าจะต้องทำเป็นการช่วยทางราชการแบ่งเบาภาระทางราชการ ที่จะตั้งกองทุนหรือมูลนิธินี้มิใช่ว่าจะแข่งกับรัฐบาล แต่ใช้หลักว่าทุกคนในประเทศมีหน้าที่ที่จะพัฒนา หรือทะนุบำรุงให้บ้านเมืองเจริญ ให้ประชาชนเจริญดังที่ผู้แทนราษฎรได้จัดรายการฟุตบอลกีฬามหากุศลนี้ ก็ต้องทำในสิ่งที่ไม่ใช่หน้าที่โดยตรง ถึงจะเป็นแบบไทยแท้ เราช่วยกันทำด้วยความสามัคคี ก็อาจไม่ถูกต้องตามตำราทุกประการ แต่ว่าถูกต้องตามจุดประสงค์ของการทำงานของคนที่รวมกันอยู่ในประเทศหนึ่ง ที่รวมกลุ่มกันเป็นประเทศไทย คือว่า จะต้องช่วยกันทุกวิถีทางที่จะทะนุบำรุงให้บ้านเมืองเจริญ ให้ประชาชนอยู่เย็นเป็นสุข มีความสงบไม่เบียดเบียนกันและกัน จะทำอย่างไรก็ตาม ด้วยวิธีใดก็ตามไม่สำคัญ สำคัญอยู่ที่การกระทำนั้นทำด้วยความบริสุทธิ์ใจเพื่อประโยชน์ส่วนรวม เพราะว่าทำอะไรเพื่อประโยชน์ส่วนรวมนั้น ก็นับว่าทำเพื่อประโยชน์ส่วนตัวทั้งนั้น ถ้าบ้านเมืองมีความสงบ มีความเจริญ ประชาชนที่อยู่อาศัยในบ้านเมืองนั้นก็จะมีความเจริญ มีความสงบ และสามารถที่จะทำมาหากิน มีชีวิตที่เจริญก้าวหน้าได้ ไม่ทำให้ต้องหวาดกลัวต่ออันตราย ต่อความยากลำบาก

LIRT
Legislative Institutional Repository of Thailand

ฉะนั้น การที่มีรายการที่แม้จะมองเห็นว่ามหัศจรรย์ คือมหัศจรรย์ในความหมายว่าแปลกประหลาด น่าตกใจเพราะผิดตำราก็ตาม ก็ยังนับว่าถูกตำราของการกระทำของหมู่ชนที่เรียกว่าชาติไทย จึงขอให้ทุกคนที่มีส่วน ทั้งฝ่ายสภา ทั้งฝ่ายราชการ ทั้งฝ่ายพ่อค้า ที่ได้สนับสนุนกิจการนี้ให้ลุล่วงไปด้วยดี ให้เป็นที่ประจักษ์แก่ประชาชนทั้งคนไทยและต่างประเทศว่า เรามีความสามัคคีมีความปรองดองกัน ได้มีความสุขความเจริญทั่วกัน และก็ขอให้ได้รับความชมเชยที่มีความคิดแหวกแนวแต่ว่าเป็นทางที่สร้างสรรค์ ขอให้ทุกคนทำงานการของคนให้เจริญ และพยายามที่จะสร้างบ้านเมืองให้มีความก้าวหน้า ความปลอดภัย ขอให้ทุกคนมีความสุขสวัสดีทั้งกายทั้งใจ”

LIRT
Legislative Institutional Repository of Thailand

ผลการเลือกตั้งในญี่ปุ่น

Δ

การเลือกตั้งทั่วไปในญี่ปุ่นเมื่อวันเสาร์ที่ ๒๗ ธันวาคม ๒๕๑๒ ปรากฏผลว่าพรรคลิเบอรัลเดโมแครต ซึ่งเป็นพรรครัฐบาลของนายซาโตะ นายกรัฐมนตรี ได้ชัยชนะอย่างท่วมท้น พรรคนี้ได้ที่นั่งในสภาผู้แทนรวม ๒๘๘ ที่นั่ง มากกว่าที่นั่งซึ่งพรรคนี้มีอยู่ในสภาผู้แทนชุดที่ถูกยุบเลิกไปแล้ว ๑๖ ที่นั่ง

ส่วนพรรคโซเชียลิสต์ได้รับความเพลี่ยงพล้ำอย่างร้ายแรงที่สุด เป็นครั้งแรกในระยะหลายปีมานี้ โดยสูญเสียที่นั่งในสภาผู้แทนไป ๔๔ ที่นั่ง เดิมพรรคนี้มีสมาชิกอยู่ในสภาผู้แทน ๑๓๔ คน บัดนี้มีที่นั่งในสภาผู้แทนเพียง ๙๐ ที่นั่ง

พรรคเดโกเมอิโตได้ที่นั่ง ๔๖ ที่นั่ง นับเป็นพรรคที่มีที่นั่งในสภามากเป็นอันดับที่ ๓ แทนที่พรรคเดโมแครตโซเชียลิสต์ ซึ่งได้ตกไปอยู่ในอันดับที่ ๔ คือมีที่นั่งในสภาผู้แทนเพียง ๓๑ ที่นั่ง พรรคโกมาอิโตหรือพรรครัฐบาลบริสุทธิ์ เป็นองค์การทางการเมืองของพุทธศาสนิกชนในญี่ปุ่น ส่วนพรรคคอมมิวนิสต์ได้ที่นั่งในสภาผู้แทนเพียง ๑๔ ที่นั่ง ผู้สมัครพรรคอิสระได้รับเลือกเป็นสมาชิกสภาผู้แทน ๑๖ คน ในจำนวนนี้ส่วนใหญ่จะเข้าสมทบกับพรรคของรัฐบาลในเมื่อเปิดการประชุมรัฐสภา

นายซาโตะ จะแต่งตั้งคณะรัฐมนตรีชุดใหม่ในเดือนมกราคมนี้ในเมื่อรัฐสภาเปิดประชุมสมัยวิสามัญ

นายกรัฐมนตรีญี่ปุ่นได้แสดงความยินดีในผลการเลือกตั้งทั่วไปในญี่ปุ่นครั้งนี้ เขากล่าวว่าชัยชนะของพรรครัฐบาล เท่ากับประชาชนได้ลงคะแนนเสียงไว้วางใจในนโยบายของรัฐบาลญี่ปุ่นรวมทั้งสนับสนุนต่อไปให้ญี่ปุ่นมีสัมพันธภาพใกล้ชิดสนิทสนมกับสหรัฐต่อไปอีกในระยะ ๑๐ ปี นับจากปีนี้ไป นอกจากนั้นยังแสดงให้เห็นด้วยว่าประชาชนไว้ใจในการที่รัฐบาลจัดการกับปัญหาเกาะโอกินาวา และการที่รัฐบาลมีแผนการจะยังคงให้มีสนธิสัญญา

LIRT
Legislative Institutional Repository of Thailand

ว่าด้วยการรักษาความมั่นคงระหว่างญี่ปุ่นกับสหรัฐต่อไป สนธิสัญญาฉบับนี้จะได้รับการพิจารณาทบทวนใหม่อีกในปี ๒๕๑๓ พรรคลิเบอรัลเดโมแครตของนายซาโตะสนับสนุนให้ต่ออายุสนธิสัญญาฉบับนี้ใหม่อีก ในเมื่อสิ้นอายุลงในฤดูร้อนปี ๒๕๑๓ นี้

นายกรัฐมนตรีญี่ปุ่นได้สั่งยุบสภาผู้แทนเมื่อวันที่ ๒ ธันวาคมที่แล้ว ภายหลังที่ญี่ปุ่นและสหรัฐได้ทำความตกลงกันในกรณีที่สหรัฐจะคืนเกาะโอกินาวาให้ญี่ปุ่นในระหว่าง พ.ศ. ๒๕๑๕ ข้อตกลงดังกล่าวนั้นได้ทำระหว่างนายกรัฐมนตรีญี่ปุ่นกับประธานาธิบดีนิกสันที่วอชิงตันเมื่อวันที่ ๒๑ พฤศจิกายนปีที่แล้ว

พรรคโซเชียลิสต์ของ ญี่ปุ่นสนับสนุนให้ยกเลิกสนธิสัญญาว่าด้วยการรักษาความมั่นคงร่วมกันระหว่างสหรัฐกับญี่ปุ่น และสนับสนุนให้รัฐบาลดำเนินนโยบายเป็นกลาง

ชัยชนะของพรรครัฐบาลในการเลือกตั้งทั่วไปครั้งนี้ หมายความว่านายซาโตะประสบความสำเร็จในการทดสอบมติมหาชนในประเทศเกี่ยวกับนโยบายของรัฐบาล ซึ่งปรารถนาที่จะให้ญี่ปุ่นเจริญรุ่งเรืองโดยสันติ ผลการเลือกตั้งในญี่ปุ่นครั้งนี้คาดว่าคงเป็นที่พอใจแก่ประธานาธิบดีนิกสัน เพราะประธานาธิบดีสหรัฐได้กล่าวไว้ว่า ประเทศในเอเชียควรต้องรับผิดชอบมากยิ่งขึ้นในการรักษาความมั่นคงปลอดภัยของประเทศตน และในการพัฒนาเศรษฐกิจของประเทศนั้น ๆ นายซาโตะได้แสดงว่าพร้อมที่จะให้ญี่ปุ่นมีบทบาทเช่นนั้น นอกจากนั้นยังแสดงความพร้อมเพรียงที่จะช่วยเหลือ เพื่อพัฒนาเศรษฐกิจในประเทศที่กำลังพัฒนาในเอเชียด้วย

การเลือกตั้งทั่วไปในญี่ปุ่นซึ่งมีขึ้นเมื่อวันเสาร์ที่ ๒๗ ธันวาคมศกที่แล้วนั้นนับเป็นครั้งที่ ๑๑ ทั้งนี้นับจากเสร็จสงครามโลกครั้งที่ ๒ เป็นต้นมา อย่างไรก็ตามประชาชนชาวญี่ปุ่นซึ่งมีสิทธิออกเสียง ๖๙,๙๒๕,๐๐๐ คน ได้ไปลงคะแนนเสียงเพียงร้อยละ ๖๘.๕๐ เมื่อวันเลือกตั้งที่ผ่านมานี้ ซึ่งนับเป็นจำนวนต่ำที่สุดเป็นครั้งที่ ๒ ในการเลือกตั้งทั้ง ๑๑ ครั้ง เข้าใจว่าการที่มีประชาชนไปลงคะแนนเสียงเป็นจำนวนน้อย ก็เพราะมีพายุและหิมะตกในบางส่วนทางภาคเหนือของญี่ปุ่น นอกจากนั้นการเลือกตั้งครั้งนี้ได้ทำก่อนเทศกาลปีใหม่ของญี่ปุ่นเพียง ๑ สัปดาห์เท่านั้น.

Δ

LIRT
Legislative Institutional Repository of Thailand

สหรัฐกับการถอนทหารออกจากเวียดนาม

ประธานาธิบดีนิกสันได้แถลงเมื่อกลางเดือนธันวาคม ๒๕๑๒ ถึงการที่จะถอนทหารงวดที่ ๓ ออกจากเวียดนามเป็นจำนวน ๕๐,๐๐๐ คน ภายในวันที่ ๑๕ เมษายน ๒๕๑๓ ทั้งนี้ภายหลังที่ได้ถอนทหารออกไปจากดินแดนส่วนนั้น รวม ๒ งวดด้วยกันแล้ว คือ งวดแรกจำนวน ๒๕,๐๐๐ คนภายในเดือนสิงหาคมปีที่แล้ว และงวดที่ ๒ เป็นจำนวน ๓๕,๐๐๐ คนภายในกลางเดือนธันวาคม ที่แล้ว

การตัดสินใจของประธานาธิดีของสหรัฐคนปัจจุบันที่ถอนทหารออกจากเวียดนามเป็นงวด ๆ ไป ทั้ง ๆ ที่การรบในเวียดนามยังไม่มีท่าทีที่จะสิ้นสุดลงในลักษณะใดนั้น ได้ก่อให้เกิดเสียงวิพากษ์วิจารณ์กันมากทั้งนี้ในเมื่อสหรัฐเคยเป็นตัวตั้งตัวตีเรียกร้องให้เสรีประเทศที่เป็นปฏิปักษ์ต่อคอมมิวนิสต์อื่น ๆ ส่งทหารไปร่วมรบในเวียดนามเพื่อร่วมกันต่อต้านคอมมิวนิสต์ แต่แล้วสหรัฐกลับเป็นประเทศแรกที่ถอนทหารออกจากเวียดนามรวม ๒ งวดแล้ว และจะถอนงวดใหม่ภายในวันที่ ๑๕ เมษายน ๒๕๑๓ เป็นอันว่าจะถอนออกจากเวียดนามได้รวมทั้งสิ้น ๑๑๐,๐๐๐ คน

สำหรับการถอนทหารใน ๒ งวดหลังดังกล่าวแล้ว ก็หาได้เป็นเป็นไปตามเงื่อนไขที่ประธานาธิบดีนิกสันได้แถลงไว้เมื่อวันที่ ๘ มิถุนายน ๒๕๑๓ แต่อย่างใดไม่ ที่ว่าสหรัฐจะถอนทหารงวดใหม่ออกจากเวียดนามได้ก็ต่อเมื่อเกิดความเปลี่ยนแปลงดังต่อไปนี้ คือ ๑. สถานการณ์ทางทหารในเวียดนามได้ดีขึ้น ๒. การเจรจาที่ปารีสก้าวหน้าไปด้วยดี และ ๓. กองทหารเวียดนามได้สามารถรับภาระแทนทหารอเมริกันได้มากขึ้น

เมื่อพิจารณาสถานการณ์ที่เกิดขึ้นแก่สหรัฐอย่างละเอียดถี่ถ้วนแล้ว จะเห็นได้ว่าประธานาธิบดีนิกสันจำเป็นที่จะต้องตัดสินใจถอนทหารบางส่วนออกจากเวียดนามได้ ที่จำต้องปฏิบัติเช่นนี้ ก็เพื่อที่จะทำให้เสียงคัดค้านการทำสงครามเวียดนามของนักการเมืองและมติมหาชนบางหมู่บางเหล่าบรรเทาเบาบางลงไป ทั้งนี้เพื่อไม่ให้เกิดความอลวนวุ่นวายภายใน

LIRT
Legislative Institutional Repository of Thailand

ดินแดนของสหรัฐ และเพื่อป้องกันมิให้แผนการต่อต้านคอมมิวนิสต์ของสหรัฐและพันธกรณีของสหรัฐอันมีต่อประเทศต่าง ๆ ได้รับความกระทบกระเทือน อย่างน้อยที่สุดการถอนทหารออกจากเวียดนามเป็นงวด ๆ ไปนั้น ย่อมจะทำให้ประชาชนเกิดความหวังว่าการถอนทหารอเมริกันออกจากเวียดนามคงจะดำเนินต่อไป จนกว่าจะไม่เหลืออยู่ในดินแดนส่วนนั้น เมื่อมติมหาชนอเมริกัน มองไปในแง่นี้ เสียงคัดค้านและต่อต้านการทำสงครามเวียดนามก็จะบรรเทาเบาบางลงไป

ประธานาธิบดีนิกสันเองก็ยอมรับว่าการถอนทหารออกจากเวียดนามใต้ตามที่เขาได้ปฏิบัติไปนั้นเป็นการกระทำที่ล่อแหลมอยู่ไม่น้อย แต่ตัวเขาเองก็เคยกล่าวย้ำว่าเป็นการจำเป็นที่จะต้องเสี่ยงอยู่บ้างเพื่อให้ได้มาซึ่งสันติภาพ ประธานาธิบดีนิกสันเองก็ได้ตั้งข้อสังเกตว่ามีบางคนได้ตั้งปัญหาขึ้นว่าเป็นการสุขุมรอบคอบแล้วหรือที่ยังมุ่งหน้าถอนทหารออกจากเวียดนามทั้ง ๆ ที่ฝ่ายข้าศึกได้แทรกซึมเข้าไปในเวียดนามใต้มากขึ้นและอาจเปิดการรุกโจมตีครั้งใหม่

บรรดาผู้ที่วางแผนเกี่ยวกับการทำศึกเวียดนามบางคนก็ยอมรับเป็นการส่วนตัวว่าการถอนทหารงวดที่ ๓ ซึ่งมีจำนวนถึง ๕๐,๐๐๐ คนนั้น เป็นการกระทำที่เสี่ยงอันตรายอย่างมากมายทีเดียว เพราะเป็นการถอนทหารกลับประเทศเป็นจำนวนมากมายในคราวเดียวกัน

นายเมลลิน แลร์ด รัฐมนตรีว่าการกลาโหมสหรัฐได้แถลงไว้ว่า การถอนทหารในงวดที่ ๓ นั้น ส่วนใหญ่จะยังไม่กระทำก่อนเทศกาลตรุษญวนในเดือนกุมภาพันธ์ ๒๕๑๓ เพราะบรรดาแม่ทัพนายกองอเมริกันเกรงว่าฝ่ายคอมมิวนิสต์จะเปิดการรุกโจมตีใหญ่ครั้งใหม่ในระหว่างเทศกาลนั้น ดังเช่นที่เคยกระทำมาแล้วครั้งใหม่อีก

รัฐบาลของประธานาธิบดีนิกสันยังแสดงความหวังว่า ถ้าสถานการณ์ในสมรภูมิอำนวยให้แล้วก็อาจจะถอนทหารออกจากเวียดนามต่อไปอีก และภายในปลายปีกำลังทหารอเมริกันที่เหลืออยู่ในเวียดนามใต้อาจมีจำนวน ๒๗๕,๐๐๐ คน และภายใน ๒ ปีหลังจากนั้นคือ ก่อนที่จะมีการเลือกตั้งประธานาธิบดีสหรัฐครั้งใหม่อาจจะเหลือทหารอเมริกันซึ่งทำหน้าที่เป็นที่ปรึกษาอยู่ในเวียดนามใต้เป็นจำนวน ๒๐,๐๐๐ คน

ก่อนที่ประธานาธิบดีนิกสันจะตัดสินใจให้ถอนทหารงวดที่ ๓ อีก ๕๐,๐๐๐ คนนั้น คงได้ไตร่ตรวจอย่างรอบคอบแล้วว่าทหารที่เหลือในเวียดนามใต้อีก ๔๓๐,๐๐๐ คน คงมี

LIRT
Legislative Institutional Repository of Thailand

สมรรถภาพพอที่จะต่อต้านการโจมตีของฝ่ายตรงข้ามได้ ทั้งนี้โดยมีทหารเวียดนามใต้อีกไม่น้อยกว่าล้านคนสนับสนุนอยู่

แต่สิ่งที่หวั่นเกรงกันว่าคงจะเกิดขึ้นได้นั้น ได้แก่การที่ฝ่ายคอมมิวนิสต์อาจเปิดการรุกรานครั้งใหม่อย่างขนานใหญ่ทั้ง ๆ ที่ในขณะนี้การรบทางภาคพื้นดินจะซบเซาลงไปอย่างมากมายก็ตามที ในเมื่อมีรายงานสืบราชการลับว่าการแทรกซึมของคอมมิวนิสต์จากเวียดนามใต้ได้เพิ่มขึ้นไม่น้อยกว่า ๔–๕ เท่าตัว ตั้งเดือนตุลาคมที่แล้วเป็นต้นมา ประธานาธิบดีนิกสันได้ประกาศเตือนไว้แล้วว่า ถ้าฝ่ายคอมมิวนิสต์ฉวยโอกาสจากการที่สหรัฐถอนทหารออกไปเปิดฉากขยายการรบกว้างขวางออกไปแล้ว เขาจะไม่ลังเลใจเลยที่จะใช้มาตรการอันเข้มแข็งและเฉียบขาดเพื่อจัดการกับสถานการณ์ที่เกิดขึ้น

เท่าที่ได้รับทราบกันอย่างเป็นที่เชื่อถือได้นั้น ปรากฏว่าประธานาธิบดีนิกสันได้มีคำสั่งให้คณะเสนาธิการผสมวางแผนที่จะทิ้งระเบิดเป้าหมายทางทหารในเวียดนามเหนืออย่างหนักครั้งใหม่แล้ว ทั้งนี้ ถ้าหากฝ่ายคอมมิวนิสต์ไม่เชื่อฟังคำประกาศเตือน แต่ประธานาธิบดีนิกสันจะหันกลับไปใช้วิธีการที่วางแผนตระเตรียมไว้นั้นหรือไม่ ยังเป็นเรื่องที่ตั้งคำถามกันอยู่ในขณะนี้.

บทความของถวมประชาสัมพันธ์
๓๐ ธันวาคม ๒๕๑๒

△

LIRT
Legislative Institutional Repository of Thailand

สหธนาคารกรุงเทพ ฯ จำกัด

สำนักงานใหญ่

เลข 624 **ถนนเยาวราช สามแยก พระนคร** **โทรศัพท์** 38966—9
(*ตู้ ป.ณ. กลาง* 2114 *พระนคร*) 30460, 32178, 38129, 37330

สาขาพระนคร—ธนบุรี

ราชวงศ์	**เลขที่**	2	**ถนนราชวงศ์**	**โทรศัพท์**	21333
ประตูน้ำ (ปทุมวัน)	,,	425/1-2	**ถนนราชปรารภ**	,,	70569
ธนบุรี (วงเวียนใหญ่)	,,	22-24	**ถนนประชาธิปก**	,,	60442
ท่าเตียน	,,	394/6-7	**ถนนมหาราช**	,,	24923
บางรัก	,,	1401-3	**ถนนเจริญกรุง**	,,	31884
มหานาค	,,	1210	**ถนนกรุงเกษม**	,,	812650
บางกะปิ	,,	336-338	**ถนนสุขุมวิท**	,,	913334
บางโพ	,,	48/2-3	**ถนนประชาราษฎร์ สาย 1**	,,	46260
ยมราช	,,	41	**ถนนเพชรบุรี**	,,	810126
เซ็นต์หลุยส์	,,	10/35 36	**ถนนเซ็นต์หลุยส์ซอย 3**	,,	52438
จรัลสนิทวงศ์ (ธนบุรี)	,,	629/20—21	**ถนนจรัลสนิทวงศ์**	,,	47202

สาขาต่างจังหวัด

สาขาชลบุรี เลขที่ 797—799 **ถนนเจตน์จำนง อำเภอเมือง จังหวัดชลบุรี**
โทรศัพท์ 2576

สาขาภูเก็ต เลขที่ 31 **ถนนภูเก็ต ตำบลตลาดใหญ่ อำเภอเมือง จังหวัดภูเก็ต**
โทรศัพท์ 500—501

สาขาขอนแก่น เลขที่ 142—148 **ถนนศรีจันทร์ อำเภอเมือง จังหวัดขอนแก่น**
โทรศัพท์ 6457,6731

สาขาแก่งคอย เลขที่ 395/1—2 **ถนนพระพายัพ อำเภอแก่งคอย จังหวัดสระบุรี**

สาขาสีคิ้ว **ตำบลสีคิ้ว อำเภอสีคิ้ว จังหวัดนครราชสีมา**

สาขาบางละมุง **ตำบลนาเกลือ อำเภอบางละมุง จังหวัดชลบุรี**

นายบรรเจิด ชลวิจารณ์
กรรมการผู้จัดการ

LIRT
Legislative Institutional Repository of Thailand

เชิญด้วย..

เบียร์ไทย ตราสิงห์

รัชดา **บุญรอดบริวเวอรี่** จำกัด

บางกระบือ พระนคร โทร. 47008-9

CULRT
Legislative Institutional Repository of Thailand

LIRT
Legislative Institutional Repository of Thailand

คดีน่าวิตกของ ดีดีที

นายแพทย์ สิริ พัฒนกำจร

(คำสัมภาษณ์ ดร.ชาลส์ เอฟ. เวอร์สเตอร์ โดย เจมส นาชาน มิลเลอร์ – จาก รีเดอร์ไดเยสท์ พฤศจิกายน ๒๕๑๒)

△

ระหว่างปีที่แล้ว "ข้อโต้แย้งรุนแรงเกี่ยวกับดีดีที" ได้แพร่ไปทั่วโลก บรรดาผู้ต่อต้านยาฆ่าแมลงขนานนี้ได้ชี้ให้เห็นว่า ดีดีที กำลังก่ออันตรายแก่สิ่งแวดล้อมตัวเรา จนกระทั่งประสบความสำเร็จในการประกาศห้ามใช้ ดีดีที ในประเทศสวีเดน เดนมาร์ก และฮังการี ในประเทศสหรัฐอเมริกานั้น มลรัฐแอริโซนา กับมิชิแกน ออกกฎหมายห้ามใช้ ดีดีที เด็ดขาด ยังมีเมืองอีกนับสิบรวมทั้งมหานครนิวยอร์ค และชิคาโก ได้ห้ามใช้ ดีดีที ฉีดพ่นต้นไม้ทุกชนิด เวลานี้มีการบีบบังคับให้ประกาศห้ามใช้ ดีดีที ทั่วประเทศทั้งสหรัฐและประเทศอื่น ๆ ด้วย

แต่ยังมีกสิกร นักวิทยาศาสตร์ และเจ้าหน้าที่รัฐบาลอีกจำนวนมาก ยังยืนยันว่าการห้ามใช้ดีดีที เป็นการกระทำตื่นเต้นเกินควร เพราะคำกล่าวหาที่ยังไม่มีการพิสูจน์ ซึ่งจะทำให้เกิดผลเสียหายมากกว่าคุณประโยชน์ โดยคัดค้านว่า

"ดีดีที เป็นยาฆ่าแมลงที่ราคาถูกที่สุด และใช้ง่ายที่สุดขนานหนึ่ง ดีดีที ได้ช่วยชีวิตผู้คนนับจำนวนล้าน โดยการป้องกันโรคที่ติดต่อด้วยแมลงต่าง ๆ เช่น ไข้จับสั่น โรคไทพัส และมันสมองอักเสบ ดีดีที ผ่านการพิสูจน์แล้วว่าไม่เป็นอันตรายต่อมนุษย์ ส่วนผลข้างเคียงที่ก่ออันตรายตามคำของนักอนุรักษ์นิยม ที่เรียกว่าดีดีที ทำลายสัตว์ป่ามากต่อมาก ถึงกับสัตว์บางชนิดเกือบจะสูญพันธุ์ไปแล้วนั้น อาจเนื่องจากเหตุอื่นก็ได้ หรืออาจมีแต่น้อยเมื่อเปรียบเทียบประโยคที่เราได้รับจาก ดีดีที ทั้งในแง่เศรษฐกิจ และมนุษยธรรม

LIRT
Legislative Institutional Repository of Thailand

ที่มีปริมาณดีดีทีมาก ๆ สัตว์ใดไปสัมผัสเข้าก็เกิดพิษโดยตรงทำให้เสียชีวิตเพราะมี ดีดีที เข้มข้นมากในสิ่งแวดล้อมแถบนั้น นี่เป็นผลร้ายของ ดีดีที ที่ปรากฏฉับพลัน และเห็นได้ชัดเจน ทั้งเหตุของการตายก็พิสูจน์ได้ง่าย

แต่บริเวณห่างออกไป ที่ดีดีทีแผ่ขยายไปรอบ ๆ จุดที่เราไปพ่นเข้าไว้ ระดับ ดีดีที ย่อมน้อยลง และผลร้ายที่เกิดขึ้นก็มีเพียงเล็กน้อย ยากที่จะเห็นได้ถนัด สัตว์ที่ถูกพิษ ดีดีที จะกระจายไปในอาณาเขตกว้างขวาง ส่วนมากเราไม่สามารถติดตามไปดูได้ บ้างก็อยู่ลึกเข้าไปในป่า บ้างกระจัดกระจายไปในมหาสมุทร ซึ่งนาน ๆ จะมีคนผ่านไปสักครั้ง ผลร้ายที่ปรากฏขึ้นก็ช้า อาจกินเวลานับเดือนหรือเป็นปี ๆ ก็ได้

ตอนที่ "เรเชล คาร์สัน" ทำงานวิจัยของเธอระหว่าง ๒๔๙๘ — ๒๕๐๒ นั้น หลักฐานของอันตรายแบบแรกของดีดีทีก็เป็นสิ่งค้นหาได้ยาก หมายถึงอันตรายโดยตรงต่อสัตว์ที่สัมผัส ดีดีที ยิ่งอันตรายประเภทที่ ๒ ยิ่งหาลำบากขึ้นไปอีก ครั้นหลังจากหนังสือ "ไซเลนท์ สปริง" ของเธอตีพิมพ์ออกจำหน่ายแล้ว นักวิทยาศาสตร์หลายร้อยคนทั่วโลกพากันเริ่มสนใจค้นคว้าผลร้ายของ ดีดีที และยาฆ่าแมลงอื่น ๆ

พวกนั้นได้วัดปริมาณดีดีทีในสัตว์ต่าง ๆ ทุกชนิด นับตั้งแต่ไรน้ำ (Plankton) หอยกาบ (Clam) ในทะเล ตลอดจนถึงนกเพนกวิน แมวน้ำ จิ้งหรีด กบ และคนด้วย นักวิทยาศาสตร์เอา ดีดีที ให้นก และปลาต่าง ๆ กิน และคอยสังเกตผลที่ปรากฏในไข่ ตลอดจนลูกนกลูกปลาที่ฟักออกเป็นตัว นอกจากนั้นเขายังวัดปริมาณ และแยกธาตุตัวอย่างดินจากแหล่งต่าง ๆ เอาน้ำ อากาศ และน้ำฝนในที่ต่าง ๆ ทั่วโลก หลายพันแห่ง มาวิเคราะห์

จากการทำงานอย่างถี่ถ้วนของนักวิทยาศาสตร์เหล่านั้น ก็ปรากฏรายงานการค้นคว้าจำนวนมาก เป็นสิ่งที่ยังไม่มีเมื่อเรเชล คาร์สัน เขียนหนังสือมีชื่อเล่มนั้นของเธอ สรุปรายงานทั้งหลาย ก็บ่งชัดว่า เรเชล เข้าใจถูกต้อง เธอถูกเกือบทุกอย่างที่เธอได้เขียนไว้ก็เหมือนกับที่นักวิทยาศาสตร์ท่านหนึ่งให้การไว้ในการพิจารณาที่ วิสคอนซินว่า "ผมกลัวมาก" เพราะอันตรายที่ปรากฏนั้นมีจริง พิสูจน์ได้จริงตามหลักวิทยาศาสตร์ จึงไม่เป็นปัญหาอะไรอีก

LIRT
Legislative Institutional Repository of Thailand

ถาม — อะไรเป็นข้อที่ท่านเห็นว่า สำคัญที่สุด ในบรรดา "ความจริงที่เถียงไม่ได้ เกี่ยวกับ ดีดีที"

ตอบ — แรกทีเดียว ดีดีที เป็นสารเคมีที่คงตัวอยู่ได้นาน ยาฆ่าแมลงชื่อพาราไธออนมีพิษร้ายกว่า ดีดีทีมาก แต่เมื่อเปรียบกันในสิ่งแวดล้อม กลับเป็นตัวยาที่ปลอดภัยกว่า ดีดีที เพราะมันเสื่อมฤทธิ์ไปในเวลาเพียง ๒—๓ วันเท่านั้น ถ้าใครพ่นพาราไธออนไว้ที่ต้นแอปเปิล แต่บังเอิญยานั้นหยดถูกผิวหนังเขาเพียงหยดเดียว พิษของมันอาจฆ่าเขาได้ แต่ราว ๒—๓ สัปดาห์ต่อมา คุณจะเก็บแอปเปิลจากต้นที่เขาพ่นพาราไธออนไว้มากินได้สบาย

คราวนี้มาดู ดีดีที กันบ้าง มันคงอยู่ตัวได้นับเป็นปี ๆ ในสิ่งแวดล้อม โดยไม่เสื่อมฤทธิ์ของมันเลย หมายความว่าถ้าคุณพ่นดีดีทีจำนวน ๒ ปอนด์ลงในนาแห่งหนึ่ง แล้วไม่ได้ล้างออกเลย อีก ๑๐ ปี หรือ ๑๕ ปีต่อจากนั้น ก็ยังจะพบ ดีดีที ปอนด์หนึ่งสำแดงฤทธิ์ของมันเต็มที่อยู่ในนาแห่งนั้น

ประการที่ ๒ ยังไม่มีวิธีใด ๆ ที่จะป้องกันการแผ่ขยายของ ดีดีที ไปทั่วโลกอันที่จริง วิธีพ่นดีดีทีที่ใช้กันทุกวันนี้ คือใช้เครื่องพ่นทำให้มันเป็นฝอยหรือละอองลอยไปในอากาศ ยิ่งเป็นการประกันว่ามันจะล่องลอยเรื่อยไปตามกระแสลม มีผู้วัดปริมาณดีดีทีที่พ่นจากเครื่องบิน ปรากฏว่าราวครึ่งหนึ่ง ไม่ได้ลงไปถึงเป้าหมายที่พื้นดินเลย

แต่ถึงแม้ว่า ดีดีที ลอยลงไปถึงเป้าหมายทั้งหมดก็ตาม มันก็ยังแพร่ไปตามสิ่งแวดล้อมโดยรอบได้ น้ำฝนคอยชะ ดีดีที ให้ไหลไปสู่แม่น้ำลำคลอง แล้วก็เลยไปสู่ทะเล มันจะกลายเป็นไอลอยไปในอากาศ กระแสลมก็มาหอบพามันกระจายต่อไปอีก จึงเป็นสิ่งที่ล่องลอยปะปนอยู่ในอากาศแพร่หลายที่สุดที่มนุษย์เราเคยพบ แม้ขณะนี้คุณกับผมก็กำลังสูดมันเข้าไป เย็นวันนี้เวลารับประทานอาหารเย็น ดีดีที ก็จะตามอาหารเข้าไปในท้องคุณอีกด้วย

ประการที่ ๓ ดีดีที เป็นยาพิษประเภททำลายระบบประสาท มันจึงสามารถฆ่าทุกอย่างที่มีระบบประสาทในตัว แต่ปริมาณที่พอจะฆ่าได้ย่อมแตกต่างกันไปแล้วแต่ชนิดและสกุลของสิ่งมีชีวิตนั้น ๆ เวลาเราพูดถึงขนาดของ ดีดีที เราพูดเป็นหน่วย พีพีเอ็ม

LIRT
Legislative Institutional Repository of Thailand

หมายถึงส่วนของดีดีที คิดเป็นกรัม ต่อจำนวนน้ำ หรืออากาศ หรือเยื่อเนื้อของสัตว์ ล้านกรัม (หนึ่งต่อล้าน) นกรอบินต้องได้รับ ดีดีที ๕๐ พีพีเอ็ม ในเนื้อสมอง จึงพอจะทำลายชีวิตมันได้ สำหรับปลาบางชนิด เพียง ๑ ใน ๑๐ ของจำนวนนั้นก็พอจะฆ่าปลาได้แล้ว ไก่พ่ำ และนกทะเลนั้น ทนทานกว่าปลามาก อาจเก็บ ดีดีทีนับเป็น ๑,๐๐๐ พีพีเอ็มไว้ในตัว โดยไม่เป็นอะไรเลย

ถาม — เกี่ยวกับหน่วย พีพีเอ็ม นี้ มีฝ่ายค้านเขาอ้างเป็นข้อสำคัญประการหนึ่งว่า ในสิ่งแวดล้อมทั่วไปนั้น เราจะพบปริมาณ ดีดีทีมาก ๆ ได้แต่เฉพาะบางจุดที่อยู่ใกล้ตำบลที่ได้พ่น ดีดีที ไว้เท่านั้น ส่วนที่อื่นจะวัด ดีดีที ได้เพียงเศษส่วนของหนึ่งในล้าน หรือหนึ่งในพันล้านเสียด้วยซ้ำ ปริมาณน้อยขนาดนั้น ย่อมไม่มีความหมายใด ๆ ในทางชีววิทยาเป็นแน่

ตอบ — นึกอยู่แล้วทีเดียวว่า คุณต้องยกเอาปัญหานี้มาอ้าง เพราะเป็นข้ออ้างที่ฝ่ายคัดค้านชอบพูดถึงนัก ส่วนตัวผมเองถือว่าเป็นปริมาณที่ลวงตาอยู่มาก เพราะผู้อ้างมิได้นึกถึงวิธีที่ ดีดีที ทำงานหรือสำแดงฤทธิ์

ข้อหนึ่งที่เราต้องคำนึง ก็คือ สิ่งมีชีวิตสะสมเอา ดีดีที จากอากาศ จากน้ำ หรือดินที่มันอาศัยอยู่ได้ ไม่นานนัก มันจึงมีปริมาณดีดีทีในตัวสูงกว่าสิ่งแวดล้อม ขอยกตัวอย่างว่ามี ดีดีที ในน้ำในทะเลสาบมิชิแกนเพียง ๒—๓ หน่วยในล้าน ๆ ส่วน แม้กระนั้นปลาที่จับขึ้นมาจากทะเลสาบมิชิแกนจำนวนมาก วัดปริมาณ ดีดีที ได้ ๑๐—๒๐ หน่วยต่อล้าน ในตัวของมัน แสดงว่ามีความเข้มของ ดีดีที นับล้านเท่าของสิ่งแวดล้อมของมัน

แต่เรื่องยังไม่จบลงแค่นั้น นกที่จับปลาในทะเลสาบกิน มีปริมาณ ดีดีที นับ ๑๐๐ พีพีเอ็ม นับว่ามี ดีดีทีในตัวเข้มข้นกว่าปลาถึง ๕—๑๐ เท่า ยิ่งคุณคิดเรื่องขึ้นไปตามลำดับสัตว์ใหญ่กินสัตว์เล็ก จากตัวไรน้ำ ที่จะเห็นได้ก็ต้องดูด้วยกล้องจุลทรรศน์ ที่มันอาศัยอยู่ในน้ำขึ้นไปถึงปลามินโน (ปลาเล็กอยู่ตามลำธาร) ที่มันกินไรน้ำเป็นอาหารเรื่อยขึ้นไปถึงปลาใหญ่ที่กินปลามินโน แล้วจึงถึงนกที่คอยจับปลาตามลำธารกินเป็นอาหาร คุณก็จะพบว่า ดีดีที มีความเข้มข้นสูงขึ้นตามลำดับประเภทสัตว์ที่กินกันต่อมาเป็นทอด ๆ

ยิ่งกว่านั้น ปริมาณ ดีดีที ในตัวสัตว์ อาจไม่เข้มพอที่จะฆ่ามันก็ได้ แต่ ดีดีที สามารถทำลายสัตว์ให้สูญพันธุ์ไปได้ โดยไม่ได้ฆ่าสัตว์ที่โตเต็มที่แล้วแม้แต่ตัวเดียว

LIRT
Legislative Institutional Repository of Thailand

ทั่วโลกในขณะนี้ โปรดระลึกว่า ดีดีทีในขนาดที่ไม่ฆ่าสัตว์ที่สะสมมันไ
นี้แหละกำลังเร่งวันเร่งคืน ให้นก และปลาบางพันธุ์ที่มีคุณค่า ต้องสูญพันธุ์ไ
ในที่สุด

ตัวอย่างที่ดี ได้แก่นกอินทรี "หัวล้าน" พันธุ์อเมริกัน

นกอินทรีมีชีวิตอยู่ได้ เพราะกินปลาตายเป็นส่วนใหญ่ จากการสำรวจปรากฏ
ว่า นับแต่ปี ๒๔๙๓ เป็นต้นมา นกชนิดนี้มีจำนวนลดลงเรื่อย ซ้ำร้ายในบางถิ่นแทบจะ
หาตัวไม่ได้เอาทีเดียว เมื่อ ๒๐ ปีก่อนนี้ มีนกอินทรีหลายคู่อยู่แถบทะเลสาบมิชิแก
มาบัดนี้เหลืออยู่เพียงคู่เดียว

และมันไม่ให้กำเนิดลูกนกอินทรีอีกเลย

เหตุประการหนึ่ง ได้แก่ ดีดีที

ผลการวิเคราะห์ พบว่ามี ดีดีที ในกล้ามเนื้ออกของนกอินทรีพันธุ์นี้ ๑๑ พีพีเอ็ม
โดยเฉลี่ยเป็นขนาดที่ไม่ทำให้มันถึงตาย แต่ ดีดีที ไปทำลายกระบวนการทำงานของแคล
เซียมในตัวนก ทำให้มันตกฟองมีเปลือกบางผิดปรกติมาก ฟองนกอินทรีที่เปลือกบา
เต็มที่ พอกระทบอะไรเข้าก็แตกง่าย ๆ หรือสูญเสียน้ำในฟองรวดเร็ว เพราะระเหยไปหม
ทำให้ไข่แดงและ "เชื้อไข่นก" แห้ง ฟองนกอินทรีจึงไม่มีวันฟักออกมาเป็นตัวได้

ในปี พ.ศ. ๒๔๗๙ รอบ ๆ อ่าวเชสพีค (ซึ่งเป็นส่วนของมหาสมุทรแอตแลน
ติค อยู่ในมลรัฐแมรีแลนด์) สำรวจพบว่ารังนกอินทรีแถบนั้นมีลูกนกอยู่ถึงร้อยละ ๙๗
แต่มาถึง ปี ๒๕๐๙ รังนกอินทรีเพียงร้อยละ ๙ เท่านั้น ที่มีลูกนก

ข้อเท็จจริงนี้ปรากฏเช่นเดียวกันในสัตว์กินเนื้ออีกหลายชนิด เช่น นกเบอรมิวดา
เพเทรล (ซึ่งเป็นนกทะเลบินไกล) และนกเพลิแกน สีน้ำตาล เหยี่ยว Peregrine falco
เคยทำรังนับร้อย ๆ คู่อยู่ในแถบเทือกเขาร็อคกี้ แต่มาเวลานี้ไม่ปรากฏรังนกพันธุ์นี้เล
ทั้งนกเหยี่ยวในภาคตะวันตกของสหรัฐอเมริกา ในยุโรป และอังกฤษ ก็ลดจำนวนลงอย่า
น่าใจหาย (นกเหล่านี้กินปลาเป็นอาหารหลัก)

ถาม — แล้วเกี่ยวกับคนเราล่ะครับ ? ท่านกับบรรดานักวิทยาศาสตร์ที่ต่อต้า
ดีดีที อ้างว่ามันอาจเป็นอันตรายต่อมนุษย์ แต่ในการพิจารณาปัญหานี้ที่วิสคอนซิ
ฝ่ายอุตสาหกรรม ดีดีที แสดงหลักฐานน่าเชื่อว่ามันไม่เป็นอันตรายอย่างที่เข้าใจกั

LIRT
Legislative Institutional Repository of Thailand

โดยอ้างผลการศึกษาของฝ่ายสาธารณสุขสหรัฐ ที่มีนายแพทย์หลายคนตรวจร่างกายคนงานในโรงงานผลิต ดีดีที ที่แคลิฟลอเนีย ๓๕ คน ล้วนทำงานมาไม่ต่ำกว่า ๑๕ ปีโดยเฉลี่ย ทำงานอยู่ในที่มี ดีดีที มากเป็น ๔๐๐ เท่าของปริมาณปกติ บางคนตรวจพบ ดีดีที ในไขมันมากกว่าเกณฑ์เฉลี่ยถึง ๘๐ เท่า

ตอบ – เราพูดได้ว่าหลักฐานที่ยกมาอ้างนั้น เป็นข้อมูลทางหลักวิชาปัจจุบันที่อ่อนเกินไปอย่างน่ากลัวอันตราย การศึกษาในแคลิฟอเนีย ที่อ้างว่า ดีดีที ไม่เป็นอันตรายต่อมนุษย์นี้ เป็นตัวอย่างที่ดี เพราะหลักฐานออกจะหยาบและสั้นนัก การตรวจคนงานที่นั่นไม่ได้ทำอะไรมากไปกว่าการตรวจเช็คร่างกายประจำปีของคนทั่วไป ดร. โดนัลด์ เคเนดี ประธานฝ่ายชีววิทยาในมหาวิทยาลัยสแตนฟอร์ด ได้เปรียบเทียบการตรวจแบบนั้นว่าคล้ายกับเอาคนสูบบุหรี่มา ๓๖ คน ตรวจร่างกายและเฝ้าสังเกตอยู่ ๒ – ๓ ปี ถ้าคนพวกนั้นไม่ตายด้วย "มะเร็งในปอด" ก็อ้างเลยว่า การสูบบุหรี่ไม่มีอันตรายแต่อย่างใด

การศึกษาที่คุณอ้างมานั้น เขาไม่ได้ตรวจแม้แต่ผลร้ายของ ดีดีที ที่อาจมีต่อตับของคนงานพวกนั้นเลย การค้นคว้าเมื่อเร็ว ๆ นี้จากหลายสถาบันยืนยันแน่แล้วว่า ดีดีที มีผลทำให้เกิดการเปลี่ยนแปลงทางชีวเคมีของตับคนเรา

ข้อมูลในปัญหานี้มีอยู่ว่า ขณะนี้ยังไม่มีผู้ใดรู้แน่ว่า ดีดีทีเป็นอันตรายต่อมนุษย์หรือไม่ แม้กระนั้นเราก็ใช้ดีดีที แพร่หลายทั่วโลก เท่ากับเอาคนทั้งโลกเป็นเครื่องทดลองผลร้ายของมัน

ถาม – หากว่ามีการห้ามใช้ ดีดีที โดยสิ้นเชิง ท่านไม่คำนึงถึงผลร้ายทางเศรษฐกิจที่จะมีแก่กสิกรและอันตรายด้านอนามัยของคนทั้งประเทศ ในด้านที่แมลงหลายชนิดเป็นสื่อนำโรคร้าย ๆ จำนวนมากบ้างหรือ

ตอบ – ขอพูดถึงปัญหาด้านอนามัยก่อน หลังจากสงครามโลกครั้งที่สองสิ้นสุดใหม่ ๆ นั้น ดีดีที เป็น "ยาฆ่าแมลงขนานมหัศจรรย์" ใช้ป้องกันชีวิตมนุษย์นับล้าน ๆ ไม่ให้เป็นกาฬโรค และโรคเมืองร้อนอีกมาก แต่ต่อมา ดีดีที เป็นเพียงยาฆ่าแมลงขนานหนึ่งในจำนวนนับสิบที่ให้ผลน่าอัศจรรย์เหมือนกัน เวลานี้มีสารประกอบเคมีชั้นมูลกว่า ๙๐๐ ชนิด ที่สามารถผลิตยาฆ่าแมลงขึ้นได้นับจำนวนพัน ๆ ขนาน ซึ่งหลายขนานไม่มี

LIRT
Legislative Institutional Repository of Thailand

ผลสะสมอยู่นานเช่นเดียวกับ ดีดีที เป็นต้นว่า อาเบท, เซวิน, เมธ็อกซิคลอร์ มาลาไธออน ยังมีอื่น ๆ อีก มากกว่า ๑๐ อย่าง ที่เราไม่รู้จักมาก่อน ในตอนที่ใช้กันใหม่ ๆ

ยิ่งกว่านั้น เวลานี้มีงานก้าวหน้าไปมาก ในปัญหาควบคุมแมลงด้วยวิธีชีววิทยา เป็นต้นว่าทำให้แมลงจำนวนมากเป็นหมัน หรือใช้แมลงปราบแมลง โดยอันตรายแก่คน เพราะมันกินแต่แมลงที่ทำลายพืชเป็นอาหารเท่านั้น

ในด้านเศรษฐกิจ ขอให้ดูตัวเลขเมื่อปี ๒๕๑๐ จำนวนยาฆ่าแมลงที่ใช้ในมีถึง ๔๒๕,๐๐๐,๐๐๐ ปอนด์ ราว ๒๑ ล้านปอนด์ของจำนวนนี้ (ประมาณ ๕ เปอร์เซ็เป็น ดีดีที คิดเป็นราคาเพียง ๑๐ ล้านเหรียญอเมริกัน นั่นแสดงว่า ดีดีที เป็นยาฆ่าที่เราอาจเลิกใช้ก็ได้ มิใช่หรือ

ผมเห็นว่าที่ฝ่ายอุตสาหกรรมต่อสู้แข็งแรง มิใช่เพราะ ดีดีที ให้ผลดีกว่าและถูกกว่า หากเป็นเพราะเขาเห็นว่าการห้ามใช้ดีดีที จะเป็นเหตุให้เกิดผลเสียหายแก่เขาอื่น ๆ เพราะปัจจุบันการควบคุมยาฆ่าแมลงส่วนใหญ่อยู่ในมือของ บริษัทอุตสาหกรรกสิกร และกระทรวงเกษตร พวกนี้ไม่ต้องการให้นักวิทยาศาสตร์ในด้านสิ่งแวดล้อมเกี่ยวข้องอีก เพราะเราคำนึงถึงปัญหาแง่เศรษฐกิจเป็นเพียงปัญหารอง

สิ่งที่เราสนใจยิ่งกว่าสิ่งอื่น ซึ่งเป็นปัญหาที่มนุษย์ควรสนใจที่สุด ได้แก่การกันสิ่งแวดล้อม (อากาศ น้ำ ดิน) ที่เราอาศัยอยู่นี้ จึงเห็นว่าควรงดใช้ ดีดีที เสียโ

△

LIRT
Legislative Institutional Repository of Thailand

งานของรัฐสภา

การพิจารณา

ร่างพระราชบัญญัติควบคุมการเช่าเคหะและที่ดิน

△

รัฐสภาได้พิจารณาร่างพระราชบัญญัติควบคุมการเช่าเคหะและที่ดิน เป็นลำดับดังนี้

เริ่มแรกได้มีสมาชิกสภาผู้แทนเสนอร่างพระราชบัญญัติซึ่งมีหลักการและสาระสำคัญคล้ายคลึงกันขึ้นมา ๒ ฉบับ

ในคราวประชุมสภาผู้แทนครั้งที่ ๑๐/๒๕๑๒ ที่ประชุมได้พิจารณาร่างพระราชบัญญัติทั้ง ๒ ฉบับที่กล่าวนี้รวมกัน ในวาระที่ ๑ ได้ลงมติรับหลักการ ในวาระที่ ๒ (กรรมาธิการเต็มสภา) และวาระที่ ๓ ลงมติให้ใช้ได้และส่งวุฒิสภาพิจารณา

ในคราวประชุมวุฒิสภา ครั้งที่ ๔/๒๕๑๒ ที่ประชุมได้พิจารณาในวาระที่ ๑ ลงมติไม่เห็นชอบด้วยกับสภาผู้แทน และให้ส่งคืนไปยังสภาผู้แทน เป็นอันว่าวุฒิสภาได้ยับยั้งร่างพระราชบัญญัตินี้ไว้ก่อน เป็นเวลา ๑ ปี นับแต่วันที่วุฒิสภาส่งร่างพระราชบัญญัตินี้กลับคืนยังสภาผู้แทน (๒๗ ส.ค. ๒๕๑๒)

ต่อมาได้มีสมาชิกสภาผู้แทนเสนอร่างพระราชบัญญัติขึ้นมาใหม่ โดยมีหลักการที่จะจัดระบบการเช่าเคหะและที่ดินเสียใหม่ แต่ก็มีส่วนที่จะเป็นผลบังคับให้มีการควบคุมการขึ้นค่าเช่า และการเช่าเคหะและที่ดินต่อไปอีกด้วย ฉะนั้น จึงเกิดมีปัญหาขึ้นมาว่าการเสนอร่างพระราชบัญญัติ ซึ่งมีหลักการสาระสำคัญคล้ายคลึงกับ ที่วุฒิสภาได้ยับยั้งไว้นั้น จะเป็นการขัดต่อรัฐธรรมนูญแห่งราชอาณาจักรไทย มาตรา ๑๒๑ หรือไม่

ในระหว่างที่ประธานสภาผู้แทน ยังมิได้สั่งดำเนินการเกี่ยวกับร่างพระราชบัญญัติที่สมาชิกเสนอขึ้นมานี้ประการใด ก็มีสมาชิกสภาผู้แทนได้เสนอญัตติขอให้รัฐสภาตีความว่า หลักการและเหตุผลของร่างพระราชบัญญัติควบคุมค่าเช่าเคหะและที่ดิน พ.ศ. ...., ที่เสนอขึ้นมาใหม่นี้ จะขัดต่อรัฐธรรมนูญหรือไม่

LIRT
Legislative Institutional Repository of Thailand

ในคราวประชุมรัฐสภา ครั้งที่ ๒/๒๕๑๒ ที่ประชุม (ร่วมกันของสภาทั้งสอง ได้พิจารณาตีความญัตติดังกล่าว แล้วลงมติว่า กฎหมายที่เสนอมาใหม่อันมีผลบังคับเช่นเดียวกับกฎหมายที่วุฒิสภายับยั้งไว้นั้น จะเสนอไม่ได้เมื่อยังไม่พ้น ๑ ปี เป็นการขัดต่อรัฐธรรมนูญ มาตรา ๑๒๑

การพิจารณาของรัฐสภาเกี่ยวกับร่างพระราชบัญญัติควบคุมการเช่าเคหะและที่ดิน จึงแยกเป็น ๓ ขั้น คือ ขั้นสภาผู้แทน วุฒิสภา และที่ประชุมร่วมกันของสภาทั้งสอง

สภาผู้แทน

ในการประชุมสภาผู้แทน ครั้งที่ ๑๐/๒๕๑๒ วันพฤหัสบดีที่ ๒๑ สิงหาคม ๒๕๑๒ ที่ประชุมได้พิจารณาร่างพระราชบัญญัติควบคุมการเช่าเคหะและที่ดิน ของสมาชิกสภาผู้แทนซึ่งเสนอมา ๒ ฉบับ และทั้งสองฉบับนี้มีหลักการและสาระสำคัญคล้ายคลึงกัน คือเพื่อที่จะขยายเวลาควบคุมการเช่าเคหะและที่ดินออกไปอีก ผู้เสนอร่างพระราชบัญญัตินี้ได้แก่ นายเสรี สุชาตะประคัลภ์ (อุบลราชธานี) และนายดิลก บุญเสริม (มหาสารคาม) ร่างหนึ่ง และอีกร่างหนึ่ง ของนายทองดี อิสราชีวิน (เชียงใหม่) และนายสุธรรม สายศร (แพร่) ซึ่งมีสมาชิกสภาผู้แทนรับรองถูกต้องตามข้อบังคับทั้งสองฉบับ และร่างกฎหมายทั้งสองฉบับนี้ที่ประชุมได้มีมติให้พิจารณารวมกันเป็นวาระเดียวกัน

ผู้เสนอแถลงเหตุผล

นายเสรี สุชาตะประคัลภ์ (อุบลราชธานี:) กระผมขอเสนอร่างพระราชบัญญัติควบคุมการเช่าเคหะและที่ดิน (ฉบับที่..) พ.ศ. ....

หลักการ แก้ไขเพิ่มเติมพระราชบัญญัติควบคุมการเช่าเคหะและที่ดินให้เกิดความเหมาะสมกับสภาวะปัจจุบัน

LIRT
Legislative Institutional Repository of Thailand

เหตุผล โดยที่พระราชบัญญัติควบคุมการเช่าเคหะและที่ดิน ซึ่งใช้บังคับอยู่ในปัจจุบัน จะสิ้นผลบังคับลงในเดือนตุลาคม พ.ศ. ๒๕๑๒ แต่ความขาดแคลนที่อยู่อาศัยของประชาชนนับวันแต่จะเพิ่มขึ้น ทำให้ผู้มีรายได้น้อยประสบกับความเดือดร้อน เพราะผู้ให้เช่าที่ดินเดิมจะทำการขับไล่ผู้เช่า เมื่อพระราชบัญญัติดังกล่าวสิ้นผลบังคับแล้ว หรือขึ้นค่าเช่าในอัตราใหม่ จึงเห็นสมควรแก้ไขความเดือดร้อนของประชาชนดังกล่าวโดยแก้ไขเพิ่มเติมบทบัญญัติบางมาตราแห่งพระราชบัญญัติควบคุมการเช่าเคหะและที่ดิน พ.ศ. ๒๕๐๔

กระผมขอแถลงเหตุผลประกอบสักเล็กน้อย เพราะว่ามีท่านสมาชิกผู้มีเกียรติได้เสนอร่วมกันเข้ามา และก็ได้ข่าวดีว่าจะได้รับการสนับสนุนร่างพระราชบัญญัติฉบับนี้ เพราะเห็นแก่ส่วนรวม กระผมก็รู้สึกยินดีมาก แม้ว่าร่างพระราชบัญญัติควบคุมการเช่าเคหะและที่ดินจะได้ประกาศใช้มาตั้งแต่ พ.ศ. ๒๔๘๙ จนกระทั่งบัดนี้ เพื่อควบคุมการเช่าเคหะและที่ดิน คือที่อยู่อาศัยและที่ดินซึ่งเป็นส่วนหนึ่งของเคหะที่ใช้อยู่อาศัยนั้น ความขาดแคลนในเรื่องที่อยู่อาศัยนี้ โดยเฉพาะจังหวัดพระนครและธนบุรี และจังหวัดที่ติดต่อกันนี้หาได้ลดน้อยถอยลงไม่ ทั้งนี้ก็เพราะเหตุว่าบรรดาความสะดวกสบายความเจริญทั้งหลายแหล่ได้มารวมกันอยู่ที่จังหวัดพระนครและธนบุรี ประชาชนหรือราษฎรในต่างจังหวัดจึงได้เดินทางเพื่อมาขายแรงงาน ในการที่เดินทางเข้ามาสู่จังหวัดพระนครนี้ประกอบกับเวลานี้ค่าวัสดุก่อสร้างก็มีแต่สูงขึ้น คนที่มีสตางค์ทั้งหลายแหล่ถ้าจะสร้างเคหะเพื่อให้บุคคลเช่าในอัตราที่ถูกนั้นก็รู้สึกว่าแทบจะไม่มีเลย มีแต่สร้างตึกรามบ้านช่องใหญ่ ๆ แล้วก็คนที่สามารถจะเช่าอยู่ได้นั้นก็ล้วนแต่เป็นผู้ที่มีฐานะดีทั้งนั้น เช่นชาวต่างประเทศ อาคารที่กระผมเห็นอยู่เวลานี้ที่มีการก่อสร้างก็มีอยู่ ๓ ประเภทใหญ่ ๆ คือ ประเภทที่ ๑ สร้างอยู่เองนี้ไม่ต้องคำนึงถึง เพราะฐานะของผู้ที่สามารถสร้างอยู่ได้นี้ก็เป็นผู้ที่มีฐานะดี ประเภทที่ ๒ สร้างให้เช่า อันนี้ก็ไม่ต้องคำนึงถึงละครับ เพราะคนที่มีฐานะดีจึงสามารถสร้างอาคารให้คนเช่า แต่ต้องให้ค่าเช่าในราคาแพง ส่วนประเภทที่ ๓ นั้น ก็คือสร้างค้าขาย โดยวิธีการผ่อนส่งหรือชำระเป็นงวด เรียกว่าเช่าซื้อ ซึ่งก็มีการจัดกันหลายแห่ง ผู้ที่สามารถจะเช่าซื้ออาคารที่จัดสรรให้นี้ก็เป็นผู้ที่มีฐานะดี ส่วนคนที่เช่าอยู่เดิมซึ่งไม่ได้อยู่ใน ๓ ประเภทนี้ไม่มีอาคารที่จะอยู่เลย สภาพครอบครัวที่มีอยู่เดิม

LIRT
Legislative Institutional Repository of Thailand

ก็เดือดโตขึ้น ชาวชนบท ชาวต่างจังหวัดเข้ามาอยู่กรุงเทพ ฯ ก็มากขึ้น นี่ละครับ ด้วยเหตุผลดังกราบเรียนมานี้ กระผมพร้อมด้วยคณะจึงได้เสนอร่างพระราชบัญญัตินี้ เพื่อที่จะให้สภานี้พิจารณา ขอขอบคุณครับ

นายสุธรรม สายศร (แพร่) (ผู้เสนอร่างพระราชบัญญัติอีกฉบับหนึ่ง) : ข้าพเจ้า สุธรรม สายศร สมาชิกสภาผู้แทน จังหวัดแพร่ สังกัดพรรคอิสระ ขอเสนอร่างพระราชบัญญัติควบคุมการเช่าเคหะและที่ดิน (ฉบับที่..) พ.ศ.....

หลักการ แก้ไขกฎหมายว่าด้วยการควบคุมการเช่าเคหะและที่ดิน โดยขยายเวลาควบคุมต่อไปอีก

เหตุผล เนื่องจากกำหนดระยะเวลาควบคุมการขึ้นค่าเช่าและการให้เลิกเช่าเคหะและที่ดินตามกฎหมายว่าด้วยการควบคุมการเช่าเคหะและที่ดินจะสิ้นสุดลงในวันที่ ๑๒ ตุลาคม ๒๕๑๒ นี้ แต่เคหะและที่ดินที่อยู่อาศัยของประชาชนที่ยากจนยังไม่สามารถจะมีเป็นของตัวเองได้ มีปริมาณมากอยู่ อาคารสงเคราะห์ที่รัฐบาลสร้างขึ้นเพื่อให้ประชาชนที่ยากจนเช่าอยู่ก็มีจำนวนน้อยไม่เพียงพอ เพื่อเป็นการบรรเทาความเดือดร้อนของประชาชนผู้ยากจนที่ไม่สามารถอยู่อาศัยของตนเองได้ สมควรจะมีการควบคุมการเช่าเคหะและที่ดินที่ได้เช่าอาศัยอยู่แล้วได้อาศัยอยู่ต่อไปอีกโดยมีกำหนด ๒ ปี

ท่านประธานที่เคารพ ข้าพเจ้าขอแถลงเหตุผลประกอบร่างพระราชบัญญัตินี้ ร่างพระราชบัญญัติควบคุมการเช่าที่ดินและเคหะ ฉบับนี้ เป็น ผล ต่อ เนื่อง มา จาก พระ ราช บัญญัติควบคุมค่าเช่าที่ดินในภาวะคับขัน เมื่อปี พ.ศ. ๒๔๘๙ ปี พ.ศ. ๒๔๙๐ ปี พ.ศ. ๒๔๙๗ และพระราชบัญญัติฉบับนี้ได้ถูกยกเลิกด้วยร่างพระราชบัญญัติเคหะและที่ดิน พ.ศ. ๒๕๐๔ ซึ่งพระราชบัญญัติดังกล่าวนี้ได้ใช้มาจนถึงปี พ.ศ. ๒๕๐๙ และต่อเนื่องมาจนถึงปี พ.ศ. ๒๕๑๑ และจะสิ้นสุดเอาในวันที่ ๑๒ ตุลาคม ๒๕๑๒ นี้ เมื่อพระราชบัญญัติดังกล่าวนี้สิ้นสุดลงแล้ว ความเดือดร้อนของประชาชนที่มีรายได้น้อยจะทวียิ่งขึ้น โดยเฉพาะอย่างยิ่ง ข้าราชการผู้มีรายได้น้อย ตลอดจนนักเรียนนักศึกษาที่มาพักอาศัยอยู่ในจังหวัดพระนคร ซึ่งต้องเช่าที่ดินดังกล่าวนี้ ตลอดจนชั้นทหาร ตำรวจ

LIRT
Legislative Institutional Repository of Thailand

ที่จะต้องเช่าที่ดินดังกล่าวนี้ โดยทางราชการไม่สามารถที่จะให้มีที่อยู่อาศัยได้ก็จะได้รับความเดือดร้อนยิ่งขึ้น ถ้าหากพระราชบัญญัติดังกล่าวนี้สิ้นสุดลงแล้ว บุคคลดังกล่าวนี้ก็จะได้รับความเดือดร้อน อาจจะถูกฟ้องร้องในโรงศาลเป็นจำนวนมาก คดีต่าง ๆ ก็จะรกโรงรกศาลยิ่งขึ้น บุคคลที่จะได้รับความเดือดร้อนดังกล่าวนี้ก็เป็นคนไทยเรา ส่วนบุคคลซึ่งเป็นคนต่างด้าวนั้นหาได้รับความกระทบกระเทือนแต่อย่างใดไม่ เนื่องจากบุคคลต่างด้าวดังกล่าวนี้โดยมากก็เช่าตึกเช่าเคหะสถานที่สำหรับประกอบการพาณิชย์เป็นอย่างอื่นมาก เนื่องจากพระราชบัญญัติควบคุมค่าเช่าในภาวะคับขันที่ข้าพเจ้าได้กราบเรียนมาแล้ว ตลอดจนพระราชบัญญัติควบคุมการเช่าเคหะและที่ดินที่กล่าวมาแล้วในรัฐบาลสมัยก่อน ๆ เคยแถลงต่อสภานี้ว่าเคหะและที่ดินที่อยู่อาศัยของประชาชนมีปริมาณต่ำกว่าที่ควร เพื่อบรรเทาความเดือดร้อนของผู้ไม่มีที่อยู่อาศัยของตนเอง สมควรที่จะมีการควบคุมการเช่าเคหะและที่ดิน ให้บุคคลเหล่านี้อาศัยต่อไปได้ อันนี้เหตุผลของรัฐบาลสมัยก่อน ก็เคยแถลงนโยบายจนถึงปัจจุบันนี้ เพราะฉะนั้นจึงเป็นที่ยอมรับแล้วว่ารัฐบาลทุกสมัยที่ได้ปกครองประเทศเรามา ก็ไม่สามารถที่จะสร้างเคหะอาคารสงเคราะห์ให้แก่ประชาชนที่ยากจนอาศัยอยู่ได้ โดยข้าพเจ้าได้รับสถิติจากกรมประชาสงเคราะห์มาดังต่อไปนี้

เมื่อในปี ๒๕๐๖ รัฐบาลสร้างอาคารสงเคราะห์ได้เพียง ๓๒๐ ห้อง โดยใช้งบประมาณ ๑๕ ล้าน แต่ว่ามีผู้จองที่อาศัยอาคารสงเคราะห์ดังกล่าวนี้เป็นจำนวนถึง ๒๐,๐๐๐ ราย

ในปี ๒๕๐๗ รัฐบาลสร้างอาคารสงเคราะห์ให้ผู้ยากจนได้เพียง ๖๕๖ ห้อง โดยใช้งบประมาณ ๓๐ ล้านบาท แต่มีผู้เข้าจองอาคารสงเคราะห์ได้ มีผู้จองอาคารสงเคราะห์เป็นจำนวนถึง ๑๙,๐๐๐ ราย

ในปี ๒๕๐๘ รัฐบาลสร้างอาคารสงเคราะห์ ได้เพียง ๓๘๐ ห้อง โดยใช้งบประมาณ ๑๕ ล้านบาท แต่มีผู้เข้าจองอาศัยอยู่ได้เพียง ๒,๘๒๑ ราย

ในปี ๒๕๐๙ รัฐบาลสร้างอาคารสงเคราะห์ได้ ๓๘๐ ห้อง โดยใช้งบประมาณ ๑๒ ล้าน แต่มีผู้จองเข้าอาศัยถึง ๒,๔๘๕ ราย

ในปี ๒๕๑๐ รัฐบาลสร้างอาคารสงเคราะห์ได้ ๖๗๒ ห้อง โดยรัฐบาลใช้งบประมาณ ๓๓ ล้าน แต่มีผู้จองอาคารสงเคราะห์ถึง ๗,๘๑๙ ราย

LIRT
Legislative Institutional Repository of Thailand

ในปี ๒๕๑๑ รัฐบาลสร้างอาคารสงเคราะห์ได้เพียง ๔๘๐ ห้อง โดยใช้งบประมาณ ๓๐ ล้านบาท แต่มีผู้จองถึง ๘,๕๐๐ ราย

เมื่อรวมสถิติทั้งจำนวน ๖ ปีแล้ว รัฐบาลสร้างอาคารสงเคราะห์ได้เพียง ๒,๒๙๙ ห้อง แต่มีผู้จองเป็นจำนวนถึง ๖,๗๒๕ ราย เพราะฉะนั้นเพียง ๓ เปอร์เซ็นต์เท่านั้น ที่รัฐบาลสามารถจะช่วยเหลือคนยากจนที่ไม่มีที่อยู่อาศัยได้ แต่เนื่องจากว่าผู้ที่เช่าอยู่อาศัยในจังหวัดพระนครจำนวนทั้งหมดโดยเช่าเคหะจำนวนถึง ๑๑,๕๗๔ หลัง เช่าที่ดินมีจำนวนถึง ๙,๖๙๙ แปลง ธนบุรีมีผู้เช่าเคหะอยู่ ๒,๓๐๔ หลัง รวมทั้งพระนครและธนบุรีผู้ที่รับความเดือดร้อนไม่มีที่อยู่เคหะจำนวน ๒๓,๙๗๗ ราย รวมผู้ที่ได้รับความเดือดร้อนเป็นจำนวน ๑๒๐,๒๙๓ คน เพราะฉะนั้นจะเห็นได้ว่า บุคคลที่ได้รับความเดือดร้อนตามพระราชบัญญัติดังกล่าวนี้เป็นจำนวนเรือนแสนเฉพาะในพระนครและธนบุรี ส่วนในต่างจังหวัดอื่น ๆ อีกเล่ามีจำนวนนับไม่ใช่น้อย เพราะฉะนั้นการที่เราจะออกพระราชบัญญัติฉบับนี้นำพระพระราชบัญญัตินี้เข้าสู่สภาก็เพื่อที่จะช่วยเหลือคนยากคนจนที่ไม่มีที่อยู่อาศัย ซึ่งจะต้องถูกบังคับให้ออก เมื่อหลังพระราชบัญญัตินี้สิ้นสุดลงแล้ว สำหรับข้าพเจ้าเองเป็นสมาชิกสภาผู้แทนราษฎรต่างจังหวัด ซึ่งความจริงก็ไม่มีส่วนได้ส่วนเสียในเรื่องพระราชบัญญัตินี้เท่าไรนัก แต่ข้าพเจ้าคิดว่าร่างพระราชบัญญัติฉบับนี้มีผลใช้บังคับในจังหวัดพระนครและธนบุรีเป็นส่วนมาก ซึ่งข้าพเจ้าหวังว่าสมาชิกประชาธิปัตย์ซึ่งมีจำนวนในพระนครและธนบุรีมีจำนวนถึง ๑๕ นาย และธนบุรีมีจำนวนถึง ๖ นาย คงจะให้การสนับสนุนร่างพระราชบัญญัตินี้ให้ผ่านสภาไปด้วยดี และข้าพเจ้าหวังใจว่ารัฐบาลนี้คงจะมีใจกว้างที่จะรับร่างพระราชบัญญัตินี้ต่อไปอีก และข้าพเจ้าขอขอบคุณสมาชิกทุกท่านที่จะให้การสนับสนุนร่างพระราชบัญญัติฉบับนี้ ขอขอบคุณครับ

ชักตามรัฐบาล

นายณัฐวุฒิ สุทธิสงคราม (พระนคร): ความกฎหมายเรื่องเกี่ยวกับควบคุมค่าเช่าหรือว่าควบคุมการเช่านี้ ได้มีมานมนาน กระผมจำไม่ผิดก็ประมาณ ๒๔ ปีแล้วในสมัยนั้นท่านทั้งหลายคงจะจำได้ว่า หลังจากสงครามใหม่ ๆ ในสมัยสงครามนั้นปัญหาเรื่องที่อยู่อาศัยนั้นน่ะเราเห็นได้ชัดว่าบ้านในกรุงนี่ว่างเป็นแถว ๆ ไม่มีคนอยู่ หนีลูกระเบิดไปอยู่

LIRT
Legislative Institutional Repository of Thailand

ห่าง ๆ ออกไปหมด เวลานั้นน่ะอย่าว่าแต่คนจะเช่าเลยครับ ขอให้มานอนเผ้าบ้านให้มานอนอยู่บ้านสวย ๆ ก็ไม่มีใครจะมานอนเผ้า เพราะกลัวลูกระเบิดเวลานั้นในกรุงนี่ก็ว่างกันเรียกว่าจำนวนมาก ไม่มีใครค่อยอยู่ แต่พอเสร็จสงครามบัญหาก็เกิดขึ้น คนเขาอพยพเข้ามาอยู่เบ็นจำนวนมาก เจ้าของบ้านกลับมาที่เดิม แล้วก็คนจากหัวเมืองต่าง ๆ ก็ได้เข้ามาอยู่อาศัยในพระนครนี่เพิ่มจำนวนมากขึ้น ทีนี้บัญหาก็เกิดขึ้น ถ้ากระผมจำไม่ผิดเพราะในปี พ.ศ. ๒๔๘๙ นั้นก็เริ่มมีบัญหาเรื่องการเช่าเคหะเกิดขึ้น ที่เกิดขึ้นอย่างไร คือหมายความว่าในขณะนั้นข้าวของก็แพงขึ้น อะไรขึ้นพวกที่เช่าอยู่เดิมก็กลับเข้ามา เจ้าของบ้านเมื่อถูกภาวะที่การเงินราคาของสูงขึ้นก็ต้องการขึ้นค่าเช่า เมื่อขึ้นค่าเช่าพวกที่เช่าอยู่ก็มีความเดือดร้อน บัญหาพ้องขับไล่ในขณะนั้นก็เกิดขึ้นอย่างมาก จนกระทั่งได้มีการออกกฎหมายพระราชบัญญัติควบคุมค่าเช่าเกิดขึ้น เป็นพระราชบัญญัติฉบับที่เรียกว่าพระราชบัญญัติควบคุมค่าเช่าในภาวะกับขัน พ.ศ. ๒๔๘๙ ซึ่งเป็นฉบับที่รวมข้อเท็จจริงหรือว่ารวมบทมาตราประมวลเรื่องการเช่า ยกเว้นประมวลกฎหมายแพ่งเอาไว้ เมื่อกฎหมายฉบับนี้ออกมานั้นก็เพื่อจะระงับความเดือดร้อนของผู้เช่า เพราะว่าอันนี้ก็บางทีท่านรัฐมนตรีว่าการกระทรวงยุติธรรมท่านก็คงจะถือว่าถ้าตามหลักนิติศาสตร์แล้วก็การที่จะออกกฎหมายมารอนสิทธิ หรือกรรมสิทธิ์ของราษฎรนั้นน่าจะเป็นการผิดหลักนิติศาสตร์ แต่ว่าทางหลักปกครองนั้นท่านก็ใช้มาตรการในด้านการปกครอง ถ้าปล่อยให้คนที่เช่าได้รับความเดือดร้อน ความวุ่นวายก็เกิดขึ้น ก็จำเป็นอยู่เองที่จะต้องมีการควบคุม ก็เป็นการยกเว้นหลักนิติศาสตร์โดยถือหลักการปกครองเข้ามาเพื่อจะให้สังคมนี้อยู่กันได้ด้วยความสงบ กฎหมายฉบับนั้นออกได้อยู่ไม่นานก็เกิดบัญหาเรื่องตีความเรื่องเคหะ คือคำว่า "เคหะ" นั้นตามกฎหมายปี ๒๔๘๙ มีจำกัดว่าถ้าเคหะนั้นหมายถึงว่าสิ่งปลูกสร้างซึ่งเป็นที่อยู่อาศัย แม้ว่าจะใช้ประกอบธุรกิจการค้าหรืออุตสาหกรรมด้วยก็ได้ ครั้งแรก ๆ ก็ออกมาอย่างนั้น ทีนี้บัญหาก็เกิดขึ้นมาอีกว่าถ้าสมมติว่าคนนั้นเช่าอยู่แล้วก็ค้าด้วย ทางศาลจะว่าอย่างไร การต่อสู้กันในศาลก็เกิดขึ้นมาก ทีนี้ทางศาลฎีกาก็เลยวินิจฉัย ถ้ากระผมจำไม่ผิดท่านรัฐมนตรีว่าการกระทรวงยุติธรรมอยู่ที่นี่ ท่านเป็นผู้พิพากษาศาลฎีกา เวลานั้นก็ให้หลักมีคำพิพากษาที่ ๒๕๑ ปี ๒๔๘๙ อยู่

LIRT
Legislative Institutional Repository of Thailand

ตอนนั้นนะใกล้ ๆ นั่นแหละ ท่านก็วางหลักอย่างนี้ ท่านบอกว่าถ้าหากว่าเช่านั้นนะที่อยู่อาศัยเป็นประธาน ถ้าอย่างนี้แล้วก็รับความคุ้มครอง แต่ถ้าหากว่าเช่าโดยมีประกอบธุรกิจการค้าอุตสาหกรรมเป็นประธานก็ไม่ได้รับความคุ้มครองทำนองนี้ นี่ตามหลักของศาลฎีกาที่ได้วางหลักกันไว้ ก็ถึงปี ๒๔๙๐ ขณะนั้น พ.ศ. ๒๔๙๐ ก็มีการแก้ไขกันอีกในสภานี้ แก้ไขร่างพระราชบัญญัติควบคุมค่าเช่านี้ เพราะศาลฎีกาตีความอย่างนี้แล้วสภาก็ต้องนิยาม คำว่า "เคหะ" ใหม่ เมื่อนิยามเคหะใหม่ตอนนี้ก็มีข้อความว่า เคหะนั้นหมายถึงสิ่งปลูกสร้างที่อยู่ที่ใช้เป็นที่อยู่อาศัยโดยไม่คำนึงว่า โดยไม่คำนึงนะครับว่า จะใช้จะประกอบการค้าอุตสาหกรรมด้วยหรือไม่ หรือพูดง่าย ๆ ว่า ถ้าอยู่อาศัยละก็ไม่ต้องคิดหรอก ค้าด้วยก็ได้ อะไรก็ได้อุตสาหกรรมอะไรก็ได้ นี่ก็เพื่อแก้หลักของคำวินิจฉัยของศาลฎีกา แต่ความเดือดร้อนก็ยังมีต่อมาอีกครับ เมื่อได้แก้อย่างนั้นแล้วก็ยังมีปัญหาวุ่นวายในศาล พวกถูกฟ้องกันมาก แล้วก็ไม่ได้ทำให้ความเดือดร้อนนั้นหมดไป เพราะว่าศาลฎีกาหลัง ๆ ก็ตีความต่อมาอีกว่าในการพิจารณาเรื่องควบคุมค่าเช่านี้ให้พิจารณาถึงเจตนาของผู้เช่าว่าเช่าเพื่ออะไร เช่าเพื่ออยู่หรือค้าขาย นี่ให้พิจารณาถึงเจตนา แล้วก็ให้พิจารณาถึงทำเลอีกว่าอยู่ในทำเลค้าไม่หรือ แล้วให้พิจารณาถึงสิ่งแวดล้อมอื่น ๆ นี่ก็หลักกันมา ก็เลยวุ่นวาย ท่านประธานก็คงเป็นผู้พิพากษาอยู่ก็คงจะได้ตัดสินคดีนี้มาจำนวนมาก และในฐานะที่เป็นทนายก็คงจะมีเรื่องฟ้องขับไล่หรือว่าต่อสู้ในฝ่ายจำเลย จำเลยก็ต่อสู้บอกว่าใช้เป็นที่อยู่อาศัยตะบัน โจทก์ก็ต้องฟ้องบอกว่าใช้ประกอบการค้า ปัญหาก็วุ่นวายมาจนกระทั่งว่าได้มีพระราชบัญญัติเมื่อ ๒๕๐๔ ซึ่งสมัยนั้นไม่มีสภาผู้แทนแล้ว ก็ได้เปลี่ยนรูปกฎหมายเป็นพระราชบัญญัติที่เรากำลังจะเสนอแก้กันอยู่บัดนี้ คือ พระราชบัญญัติควบคุมการเช่าเคหะและที่ดิน กลายเป็นไม่ใช่ควบคุมค่าเช่า แต่ว่าการเช่ากว้างออกไปหน่อย มีการตั้งคณะกรรมการกันมาก ที่นี้ปัญหาเรื่องเจ้าของที่ดิน เจ้าของเคหะนี้ความเดือนร้อนก็ยังอยู่เพราะเหตุอะไร เพราะเหตุว่าตัวมีทรัพย์อยู่ก็เอาไปใช้อะไรไม่ได้ มันติดกฎหมายอย่างที่ว่า นี่หมายความถึงว่าเฉพาะการเช่าที่ได้รับความคุ้มครอง ก็ไปติดสมมติว่าจะมีที่ดินอยู่ผู้ให้เช่านั้น ขอประทานกราบเรียนท่านประธาน คือว่าไม่ใช่ว่าเช่าเคหะและที่ดินแล้วก็จะต้องคนเป็นร่ำรวยเสมอไป บางทีก็มีอยู่ชั้นเดียว ชั้นสองชั้นก็มีอยู่อย่างนั้น ประเภท

LIRT
Legislative Institutional Repository of Thailand

อย่างนี้ได้รับความเดือดร้อนมาก เพราะเหตุว่ามีคนเช่าอยู่ ครั้นมีความเดือนร้อนขึ้นมาสมมติว่าจะขายก็ไม่มีใครซื้อ จะเอาไปจำนำจำนองที่ไหนก็ไม่มีใครจะเอา ก็ตกลงไม่รู้จะทำอย่างไร ก็ขายกันไปก็ได้รับความเดือดร้อน จริงอยู่ในกฎหมายตามตัวบทนั้นก็เรียกว่าได้ให้โอกาสอยู่บ้างให้ไปร้องกับกรรมการควบคุมค่าเช่าบ้างอะไรบ้าง แต่ก็เป็นเรื่องที่วุ่นวายครับ ไม่สะดวกก็เดือดร้อนอยู่นั่นเอง นี่ก็ปัญหาเรื่องเจ้าของเคหะและที่ดินก็มีอยู่มาก แต่ต่อมาก็เกิดปัญหายิ่งใหญ่ คือว่าถ้าหากว่ากฎหมายอันนี้ออกไปจะทำอย่างไรผู้ที่เช่าอยู่ ซึ่งได้รับความคุ้มครองมาแต่เดิมก็เดือดร้อน เพราะว่าขาดที่อยู่อาศัยซึ่งเป็นปัจจัยสำคัญ ท่านประธานคงจะทราบดีว่าที่อยู่อาศัยก็เป็นข้อหนึ่งในปัจจัย ๔ ความขาดแคลนของผู้ที่ขาดที่อยู่อาศัยนี้ก็เรียกว่าเดือดร้อนที่สุดก็ว่าได้ เพราะฉะนั้นความเดือดร้อนต่อความเดือดร้อน เจ้าของเคหะที่ดินก็เดือดร้อน ผู้เช่าก็เดือดร้อน ก็ปัญหาว่าเดือดร้อนทั้งสองอย่าง นี่เป็นผลของกฎหมายฉบับนี้ เพราะฉะนั้นถ้าหากว่าจะได้พิจารณากฎหมายนี้ให้ได้รับความเที่ยงธรรม กระผมก็เห็นว่ามีช่องทางที่เราจะทราบข้อเท็จจริงบางประการจากฝ่ายรัฐบาลเสียก่อน ข้อเท็จจริงนั้นก็อยากจะกราบเรียนท่านรัฐมนตรีว่ากระทรวงมหาดไทย ท่านรัฐมนตรีช่วยว่าการกระทรวงมหาดไทย ซึ่งท่านเป็นอาจารย์และก็มีสถิติ สอนสถิติแต่ก่อนนี้ คืออยากจะทราบถึงสถิติที่แน่นอน เพราะว่าที่ท่านผู้แทนผู้เสนอขึ้นมาเมื่อกี้นี้ก็ไม่ทราบว่าจะเป็นความจริงหรือเปล่า สถิติที่ว่าบุคคลซึ่งต้องเช่าเคหะและที่ดินในที่ต่าง ๆ นี้มีจำนวนเท่าไรกับเจ้าของที่ดินและเคหะนั้นจำนวนเท่าไร ซึ่งถ้าเราได้สถิตินั้นแล้ว การที่เราจะวินิจฉัยปัญหาให้ความเป็นธรรม เพราะเหตุว่ากฎหมายเราก็เรียกได้ว่าไม่เป็นธรรมต่อสังคม เราก็จะใช้สถิตินั้นเป็นเครื่องวินิจฉัยได้ แต่ว่าอย่างที่ท่านผู้แทนได้นำสถิติมาว่าคนได้รับเป็นเรือนแสนนี่เป็นจำนวนที่น่าเชื่อ แต่ไม่ทราบว่า ทราบสถิตินี้มาจากไหนก็อยากจะได้คำยืนยัน จากทางฝ่ายรัฐบาล ถ้าได้สถิตินั้นมาแล้วเราก็จะได้วินิจฉัยได้ ให้ความเป็นธรรมแก่ราษฎร เพราะว่าเวลานี้รับรองได้ว่าถ้าหากว่ากฎหมายฉบับนี้เลิกไป ความเดือดร้อนจะเกิดขึ้นแน่กับพวกที่เช่าอยู่ ความวุ่นวายก็จะเกิดขึ้น แต่ในขณะเดียวกันนี้เราก็เห็นว่าถ้ากฎหมายนี้อยู่ บางทีกฎหมายเป็นเครื่องมือของบุคคลบางจำพวก ไปหาผลประประโยชน์หรือบางทีไปผสมกับกฎหมายอื่นอย่างพระราชบัญญัติรักษาความสะอาดนี่ก็เอาไปชี้ว่าตรงนั้นตรงนี้เป็นแหล่งเสื่อมโทรม นี่ก็

LIRT
Legislative Institutional Repository of Thailand

เป็นวิธีการที่เพื่อจะหลบหลีกหรือว่าหลีกเลี่ยงพระราชบัญญัติควบคุมการเช่า เพราะถ้าถือตามกฎหมายนั้น เราจะต้องไปฟ้องกันที่ศาล ต้องทำการอะไรกันก็ช้ากว่าจะได้ หมายความว่า ๔ ปี ๕ คดีจึงจะเสร็จ แต่ว่าถ้าใช้วิธีชี้ว่าแหล่งเสื่อมโทรมอย่างที่ทำกันอยู่ที่กรุงเทพ ฯ สมัยก่อน เมื่อปีสองปีมานี้ ก็จะเห็นว่ากฎหมายนี้ไปชี้เอาเลยแหล่งเสื่อมโทรมก็ต้องออกรื้อกันไป ถึงจะยิงกันก็มี ยิงกันตายก็มี เพราะไปใช้กฎหมายอันนี้ เมื่อกระผมเข้ามาเป็นเทศมนตรีนครกรุงเทพ นี่ก็ได้ประสบปัญหานี้ ในวันที่ที่ได้ไปพบท่านนายกรัฐมนตรีที่ทำเนียบ ท่านก็ได้ฝากที่ตรงสวนจิตร ฯ นี่ท่านก็บอกว่าใกล้พระราชฐานก็อยากจะให้เป็นที่ที่ควรจะได้มีการรื้อถอนกันไป แต่ว่าพอไปสั่งระงับไว้ชั่วคราวเท่านั้นละครับ ไม่เท่าไรไฟไหม้เลย ที่สวนจิตร ฯ นี่ครับ เพราะฉะนั้นจะเห็นได้ว่าความเดือดร้อนนี่ครับมันมีด้วยกันทั้งสองฝ่าย แต่นี้ฝ่ายมากฝ่ายน้อยก็ต้องดูจากสถิติ ถ้ามีสถิติที่แน่นอนแล้วเราก็วินิจฉัยได้ดีแต่อย่างไรก็ดีเพื่อประโยชน์ของชนของสังคม ถ้าเมื่อหากว่าคนได้รับความเดือดร้อนเรื่องที่อยู่อาศัยมีมาก กฎหมายนี้ก็จำเป็นที่รัฐบาลจะได้ต่ออายุไป เราก็พร้อมที่จะสนับสนุน แต่ถ้าหากว่ากฎหมายควบคุมการเช่านี้กลายเป็นเครื่องมือหากินของบุคคลบางจำพวก ผลเดือดร้อนก็จะเกิดขึ้นก็เป็นเรื่องที่สภาจะได้วินิจฉัยดู เพราะฉะนั้นในที่สุดก็อยากจะขอทราบเรื่องสถิติว่าทางรัฐบาลเตรียมสถิติในเรื่องนี้หรือเปล่า และได้หาทางที่จะสร้างที่อยู่อาศัยสำหรับคนที่เดือดร้อนที่อยู่อาศัยนี้ไว้หรือเปล่า เพราะประเทศหลายประเทศเขาได้จัดปัญหานี้สำเร็จ ไม่ต้องมากครับดูแค่สิงคโปร์นี่ นายกรัฐมนตรีหลีกวนยูมีชื่อเสียงในการจัดสลัมในการที่จะแก้ไขปัญหาคนจนให้มีที่อยู่อาศัย ท่านที่นั่งอยู่ที่นี่ก็คงจะได้อ่านหนังสือแล้วได้ไปดู เพราะใกล้ ๆ บ้านเรา ก็คงจะพบความจริงแค่นี้ว่าปัญหาที่จะแก้ปัญหาเรื่องสลัม ปัญหาเรื่องที่อยู่อาศัยของคนที่ต้องเช่านี้ถ้าได้ตั้งใจจริง ๆ เราก็สามารถจะแก้ปัญหานี้ได้ และกระผมก็เห็นว่าปัญหานี้เราต้องแก้รีบด่วนไม่เช่นนั้นแล้ว เจ้าของที่ดินก็ได้รับความเดือดร้อน เวลานี้ก็เท่ากับว่ารัฐบาลนี้โยนบาปไปให้พวกเจ้าของเคหะและที่ดินให้รับภาระ ตัวมีทรัพย์ก็เอาไปใช้ไม่ได้ จึงขอกราบเรียนไว้อย่างนี้ครับ

นายดิลก บุญเสริม (มหาสารคาม): ข้าพเจ้า ดิลก บุญเสริม แห่งมหาสารคาม ได้เป็นผู้เสนอร่างพระราชบัญญัติฉบับนี้ร่วมกับสมาชิกผู้มีเกียรติดังที่สภานี้ทราบอยู่

LIRT
Legislative Institutional Repository of Thailand

แล้ว ท่านสมาชิกผู้มีเกียรติทั้งสองท่านสามท่านที่ได้อภิปรายมานั้น มีปัญหาที่เราจะต้องคิดอยู่ โดยเฉพาะ คือว่ากฎหมายฉบับนี้ได้มีการยืดอายุมาหลายครั้ง ครั้งสุดท้ายเมื่อปี ๒๕๑๑ ก็แสดงว่า ประชาชนมีความเดือดร้อนจริง ฝ่ายบริหารจึงเสนอยืดอายุกฎหมายฉบับนี้มา แล้วก็จะขาดอายุภายในไม่กี่เดือนนี้ เพราะฉะนั้นจึงเห็นว่าเป็นการรีบด่วนที่จะต้องแก้ไขว่า ยืดอายุต่อไปไหม หรือจะสะดุดหยุดลง มันเป็นอย่างนี้ท่านสมาชิกผู้มีเกียรติทุกพรรคตลอดจนพรรครัฐบาล ข้าพเจ้าได้เข้าไปใกล้ชิดกับเพื่อนสมาชิกที่มีความสนิทสนมก็ให้กำลังใจทุกฝ่าย ว่ากฎหมายที่เสนอมานี้จะได้รับการพิจารณาด้วยดี แต่อย่างไรก็ดี ส่วนที่จะรับหลักการพิจารณาอย่างไรนั้น เราก็ควรจะได้มาดูว่ามีความเดือดร้อนจริงเพียงไร ดังที่ท่านสมาชิกผู้มีเกียรติได้เสนอไป ได้อภิปรายชี้แจงให้สภานี้เข้าใจ แต่ข้าพเจ้ามีเหตุผลที่จะเพิ่มเติมขึ้นอีกเพื่อให้กระจ่างยิ่งขึ้นว่าควรจะยืดอายุกฎหมายนี้ต่อไปอีกหรือไม่ ท่านประธานที่เคารพ สำหรับเจ้าของเคหะและที่ดินซึ่งให้ผู้เช่าเช่าอยู่นั้น ถ้าดูตามสถิติตัวเลขทั้งหลายแหล่ ซึ่งข้าพเจ้าไม่ได้เป็นเจ้ากระทรวง ไม่ได้เป็นสำนักงานสถิติฯ แต่ว่าเอาสามัญสำนึกที่เรารู้กันนั้น ว่ามีจำนวนมากน้อยเท่าไร แม้จะมีที่ดินแต่เพียงน้อยนิด ซึ่งจะให้มีการขึ้นค่าเช่าอะไรต่าง ๆ ทั้งที่ดินและเคหะนั้น แต่ความเดือนร้อนที่จะเกิดขึ้น แก่บรรดาประชาชนทั้งหลายนั้น คือคนจน อย่าลืมว่าไม่เฉพาะอยู่ในเขตจังหวัดพระนคร–ธนบุรี ต่างจังหวัดในเขตเทศบาลทุกแห่ง แม้บางแห่งที่อยู่ในเขตสุขาภิบาล เมื่อรวมแล้วตัวเลขจะไม่ใช่ขนาดที่ท่านสมาชิกผู้มีเกียรติแห่งจังหวัดเพชรบูรณ์ รวมเข้าแล้วจะเป็นจำนวนล้าน ทีนี้ถ้าเราจะไม่ยืดอายุกฎหมายฉบับนี้ไปอีกในชั่วระยะหนึ่ง เลิกไปปุบมันจะเกิดปัญหาว่าขึ้นค่าเช่า ปัญหาแป๊ะเจี๊ยะ เรียกเงินกินเปล่าได้ ปัญหาจะตามมาคือเรื่องค่าครองชีพสูงขึ้น ในขณะนี้เรายอมรับแล้วว่า ค่าครองชีพสูง ประชาชนผู้ยากจนมีรายได้น้อย เหตุไฉนถ้าไม่แก้กฎหมายนี้ในระยะหนึ่ง ยืดอายุในระยะหนึ่ง ปัญหาที่ค่าครองชีพสูงขึ้นมันจะตามไป เพราะว่าจะเลิกไปปุบ ที่เหล่านี้จะให้เช่าเรียกค่าเช่าแพง ๆ เป็นที่ค้าขาย เขาก็บอกว่าผมเช่าแพง ผมต้องเสียแป๊ะเจี๊ยะแพง เพราะฉะนั้นของก็ต้องขึ้นราคา อย่างนี้รัฐบาลก็ควบคุมไม่ได้ เพราะฉะนั้นเพื่อให้โอกาสรัฐบาลไตหาข้อมูลต่าง ๆ ไปชั่วระยะหนึ่ง จะเป็น ๑ ปี ๒ ปี อะไร ข้าพเจ้าไม่ขัดข้อง เพื่อจะได้ข้อมูลทั้งหลายแหล่นี้มา เสร็จแล้วก็จะเสนอกฎหมายเข้ามาใหม่

LIRT
Legislative Institutional Repository of Thailand

เพื่อให้ความเป็นธรรมทั้งเจ้าของเคหะที่ดินและผู้เช่าในภาวะที่เหมาะสม สภานี้ก็จะได้วินิจฉัยอนุมัติต่อไป นี่เป็นเหตุผลประการแรก

เหตุผลประการที่ ๒ นั้น ข้าพเจ้าขอเรียนว่า บริเวณที่รัฐบาลได้มีการขับไล่ท่านสมาชิกผู้มีเกียรติแห่งพรรคประชาธิปัตย์ก็ได้พูดเมื่อกี้นี้ว่า ได้ขับไล่ที่เป็นแหล่งสลัมแหล่งเสื่อมโทรมหรือเกิดเพลิงไหม้ แล้วก็มีการสร้างเคหะขึ้นเพื่อให้เช่า จากข้อเท็จจริงไม่ต้องเอาไกล ไปดูที่สวนมะลิ ไปดูที่สวนหลวงไกล้ ๆ กับกรีฑาสถานแห่งชาติ ไปดูบริเวณสวนมะลิไกล้ ๆ กับวัดเทพศิรินทร์ เราจะเห็นได้ว่าผู้เข้าไปอยู่ในเคหะสถานนั้น ซึ่งเสียเป๊ะเจี๊ยะเป็นจำนวนแสนก็มี เป็นใคร หลายแสนก็มี เป็นใคร มีคนที่ยากจนที่เป็นคนไทยเราอยู่หรือไม่ ทำไมจึงไม่ได้เข้าไปอยู่ มันเป็นอย่างนี้ ทีนี้ถ้าเกิดไปอีก ถ้าว่าเป็นแหล่งสลัมอย่างว่านั้น ก็จะมีปัญหาเหล่านี้เกิดขึ้น ถ้าหากไม่ยืดอายุพอให้ประชาชนผู้ยากหายใจอีกสักนิดเถอะครับ ท่านสมาชิกผู้มีเกียรติทั้งหลาย โปรดได้ทำบุญช่วยประชาชนผู้ยากจนไปอีกสักนิด แล้วส่วนเจ้าของเคหะและที่ดินนั้นก็ยังมีทางจะได้ค่าเช่าอยู่ต่อ แล้วเมื่อแก้กฎหมายนี้ใหม่ในภาวะสมควร เราก็ให้โอกาสเขา เจ้าของเคหะและที่ดินเขาจะได้ตั้งตัวได้ ทั้งนี้ไม่มีความประสงค์ที่จะทำลายบุคคลผู้เป็นนายทุน ซึ่งเป็นผู้เลี้ยงคนจน ข้าพเจ้าได้ยินท่านผู้หนึ่งกล่าวอยู่แล้วว่า คนจนเป็นบุคคลที่น่าสงสาร นายทุนที่ไม่ขูดรีดเป็นบุคคลที่น่าชมเชย ทำประโยชน์ให้แก่ประเทศชาติไม่ใช่น้อย เราก็จะเอาคนทั้งสองฝ่ายนี้มาจับมือกันเพื่อให้เกิดประโยชน์ต่อสังคมของประเทศไทยเราต่อไป ท่านประธานที่เคารพ สำหรับเหตุผลประการที่ ๓ นั้น กระผมขอเรียนว่าจากข้อเท็จจริงที่ท่านสมาชิกผู้มีเกียรติแห่งจังหวัดแพร่ได้เอาตัวเลขจากกรมประชาสงเคราะห์มาชี้แจงแถลงแก่สภานี้ ทางท่านสมาชิกผู้มีเกียรติแห่งประชาธิปัตย์ก็อยากให้รัฐบาลเอาตัวเลขมาแสดง ก็ยังไม่ได้ยิน ผมก็จะเน้นหนักเพื่อให้ได้เห็นว่าเมื่อรัฐบาลได้สร้างอาคารสงเคราะห์ขึ้น คนก็ยื้อแย่งเข้าไปเพื่อจะอยู่อาศัย เสร็จแล้วปริมาณเกิน เป็นปัญหาที่กรมประชาสงเคราะห์กระทรวงมหาดไทยปวดศีรษะอยู่มาตลอดว่าจะให้ใครก็จำเป็นต้องจับสลาก คนที่ไม่ได้นั้นก็เกิดความเดือดร้อนมาอยู่ตลอด เพราะฉะนั้นเราก็ควรที่จะให้โอกาสให้ประชาชนเหล่านี้ยืดไปอีก ยืดอายุหายใจไปอีกนิดหน่อย แล้วรัฐบาลจะได้ทุ่มงบประมาณเพื่อสำหรับที่จะสร้างอาคารสงเคราะห์จัดสรรอะไรต่าง ๆ ขึ้นมา

LIRT
Legislative Institutional Repository of Thailand

เพื่อผู้ยากทั้งหลายจะเข้าไปอยู่อาศัย จึงขอประทานกราบเรียนต่อสภานี้ ได้โปรดเห็นใจแก่บรรดาคนจนทั้งหลาย ซึ่งถ้าหากว่าไม่ยืดอายุพระราชบัญญัติอันเก่าให้ไปตามที่เสนอมานี้ ความเดือดร้อนจะวุ่นวายเกิดขึ้นทันที ข้าพเจ้าหวังใจว่าท่านสมาชิกผู้มีเกียรติแห่งสภานี้คงจะให้การรับรองหลักการร่างพระราชบัญญัตินี้ด้วยดี

ความเห็นของรัฐบาล

พลเอก ประภาส จารุเสถียร (รัฐมนตรีว่าการกระทรวงมหาดไทย) : กระผมมีความยินดีเป็นอย่างมากในนามของรัฐบาล ที่ได้มีร่างพระราชบัญญัติ ๒ ฉบับนี้เข้ามาสู่สภา ความจริงนั้นในเรื่องนี้รัฐบาลได้คิดตาม คิด ใคร่ครวญและพยายามที่จะดำเนินการให้ไปสู่ในทางที่เป็นธรรมแก่ทุก ๆ ฝ่ายเป็นอย่างดีมา และรู้สึกดีใจมากที่ท่านสมาชิกผู้มีเกียรติแห่งพรรคประชาธิปัตย์ท่านได้อภิปรายบรรยายถึงความเป็นมาแห่งร่างพระราชบัญญัติฉบับนี้จนกระทั่งถึงวันนี้ได้อย่างละเอียดละออและถูกต้องเป็นอย่างมากทีเดียว ซึ่งเป็นการสงวนเวลาที่ไม่ทำให้ผมต้องชี้แจงถึงความเป็นมาแห่งร่างพระราชบัญญัติฉบับนี้ว่ามีมาเป็นอย่างไร เพราะฉะนั้นรัฐบาลนี้จากที่ได้ติดตามมาแล้ว นั้น ก็ได้เห็นว่ามีเป็นสองฝักสองฝ่ายด้วยกัน คือฝ่ายหนึ่งก็คือผู้ให้เช่า อีกฝ่ายหนึ่งก็คือผู้เช่า ต่างก็มีความเดือดร้อนอยู่ด้วยกันทั้งสองฝ่ายดังที่กล่าวมาแล้ว เพราะฉะนั้นในเรื่องนี้ในการที่จะจัดการลงไปทันทีทันใดนั้นก็ย่อมจะเกิดความไม่พอใจ แต่ถึงอย่างไรก็ตามรัฐบาลทุก ๆ รัฐบาลตลอดมาจนกระทั่งรัฐบาลนี้ได้มองไปในทางที่ให้ประโยชน์ต่อผู้ยากไร้ที่จะได้รับความทุกข์เพราะความยากจนเป็นประการแรกก่อนเสมอจึงจะเห็นได้ว่าพระราชบัญญัตินี้ได้มีการแก้ไขและยืดระยะเวลากันมาในระยะเวลา ๒๖ ปีที่ได้ใช้พระราชบัญญัติที่เกี่ยวข้องกับภาวะสงครามเป็นกฎหมายพิเศษสำหรับภาวะสงคราม แต่เราใช้มาถึง ๒๖ ปี ถ้าวันแรกที่ผู้เช่าเช่าเมื่อ ๒๖ ปี ก่อนโน้นเป็นชั้นตรีบ่านนี้ก็ชั้นพิเศษเลยแล้ว บางคนก็อาจจะปลดเกษียณไปแล้วก็คงมี นี่แหละเป็นเรื่องที่วินิจฉัยได้ยากมาก เพราะฉะนั้นเมื่อเป็นสองฝักสองฝ่ายดังนี้เราก็มาดูว่า ๒๖ ปีนี้เราได้ผ่อนคลายมาอย่างไรบ้างสำหรับครั้งที่ ๑ หรือครั้งที่ ๕ นั้นก็เป็นอย่างว่ามีการแก้ไขต้อยคำสำนวนอะไรต่าง ๆ ให้ถูกต้องกับความเป็นจริง เพราะว่ามีการหลีกเลี่ยงไปสู่ศาลกันมาก

LIRT
Legislative Institutional Repository of Thailand

ต่อมาครั้งที่ ๖ นับว่าเป็นครั้งที่สำคัญมากที่แก้ไขพระราชบัญญัติฉบับนี้ คือเมื่อปี ๒๕๐๔ ได้เปลี่ยนหลักการออกมานิดหน่อย เรียกว่าเป็นการควบคุมการเช่าเคหะและที่ดินแล้วก็มียอมให้ฝ่ายที่เป็นเจ้าของได้ขึ้นราคาค่าเช่าบ้างตามมูลค่าในเวลานั้น แต่ให้ขึ้นได้หนเดียวอย่าขึ้นทุกปี ขึ้นไม่ได้ให้ขึ้นได้หนเดียวเท่านั้น เพื่อชยับจาก ๒๖ ปี มาให้มันสมกับระยะเวลาสักหน่อย แต่ก็ยังใช้การบังคับให้ผู้เช่าได้อยู่ต่อไป นี่คือเป็นเหตุการณ์ที่แก้ไขในปี ๒๕๐๔ แต่จากการแก้ไขครั้งที่ ๖ นั้นมาแล้ว ก็ยังมองเห็นว่า ฝ่ายผู้เช่าก็ยังร้องว่าหาที่ไม่ได้อยู่เป็นจำนวนมากอีก จึงได้ยืดเป็นครั้งที่ ๗ ต่อมา ๒ ปี ต่อมาในปี ๒๕๑๑ นี่ก่อนการเลือกตั้งนี่ก็ได้พิจารณากันอีกครั้งหนึ่งว่า จะควรที่จะยืดหรือไม่ยืด เพราะว่าหมดอายุลงก่อนการเลือกตั้งแล้ว ก็ได้พิจารณาเห็นว่าจะมีสภาอยู่แล้ว เพราะฉะนั้นควรจะฟังเสียงสภาซึ่งมีผู้แทนราษฎรเลือกมาจากราษฎรเองให้เป็นการถูกต้องเสียเราจึงยืดมาอีก ๑ ปี ซึ่งจะครบในวันที่ ๑๒ ตุลาคมหน้านี้ ก็ร่างพระราชบัญญัติฉบับนี้ก็เข้ามาสู่สภาก็นับว่าเป็นอุดมฤกษ์ที่ดีที่รัฐบาลก็จะได้ฟังเสียงของท่านทั้งหลายว่า มีเป็นอย่างไร ท่านสมาชิกผู้เกียรติแห่งพรรคประชาธิปัตย์ก็บอกให้ผมขึ้นมาบรรยายสถิติ ผมก็รู้สึกว่ายังมีโอกาสที่จะฟังเสียงท่านผู้แทนราษฎรแห่งอื่น ๆ คนอื่น ๆ อีกหลายคน จึงนั่งรอฟังดูซิว่าคนอื่น ๆ จะมีความรู้สึกอย่างไรบ้างและ จะรู้ข้อเท็จจริงอย่างไรบ้าง สำหรับในข้อเท็จจริงนี้ ที่ท่านได้อภิปรายกันไปแล้วนั้น สำหรับท่านผู้แทนจังหวัดแพร่ ผู้มีเกียรติท่านไปเอาสถิติของผู้ที่ไร้ที่อยู่นอกการควบคุมของกฎหมายฉบับนี้ คือเป็นสถิติคนที่ไร้ที่อยู่ทั้งหมดมา แต่ก็เคราะห์ดี สถิตินั้นยังน้อยกว่าที่ควบคุมเสียอีก เพราะฉะนั้นสถิติอันนี้ก็ผิดพลาดไปนิดหน่อย ก็คงจะเป็นคนละปีกัน หรือว่าจะไม่ใช่ครั้งสุดท้ายเท่านั้นไม่ใช่ความผิดของท่าน สำหรับท่านผู้แทนมหาสารคามผู้มีเกียรติก็ว่า ว่าควรจะยืดไปอีกสักทีหนึ่งเพราะว่ารัฐบาลยังไม่ได้ค้นคว้าหาอะไรมาดังที่ผมได้เรียนมาแล้ว คือยืดมาแล้วหลายครั้งแล้วและก็ได้รออยู่แล้ว และต่อไปนี้ก็จะรอเพียงฟังท่านเท่านั้นแหละ สำหรับเรื่องของว่าผู้ที่ยากไร้จากที่ไม่มีที่อยู่อาศัย ซึ่งพ้นจากการควบคุมเพราะต้องไปไปนั้นนั้น ไปจับสลากก็ไม่ได้จับสลากกับคนทั่วไป บ้านมี ๓ หลัง คนมาจับตั้ง ๒ หมื่น อันนี้ก็เป็นความจริงบางส่วนโดยเฉพาะอย่างยิ่งก็ความจริงนั้นกรมประชาสงเคราะห์ให้สิทธิต่อผู้ที่ประสบภัยและได้รับความยากแค้นก่อนเสมอพวกทั่วไปนั้นมาจับสลากทีหลัง

LIRT
Legislative Institutional Repository of Thailand

แต่มันมีน้อยมันก็ต้องอย่างว่าละไม่พอ ไม่มีบัญหา ไม่พอ เอาไปเปรียบกับสิงคโปร์หรือบีนัง ผมก็บอกว่าทำไม่ทันเขารับรองสตางค์มันไม่พอ มันก็ทำไม่ทัน ที่นั่นเขามีเสี่ยใหญ่มาลงทุน รัฐบาลไม่ได้ออกไม่ได้เอาภาษีราษฎรไปออก เราไปหาเสี่ยใหญ่ที่ไหนมาเขาก็คิดจะเอาเปรียบเอาที่ดินให้ได้มันก็ขัดกฎหมายที่ดินอีก จะต้องไปแก้ไขกฎหมายที่ดินอีกอะไรต่าง ๆ ที่ดินจะตกไปเป็นของคนต่างด้าวอะไรต่ออะไรต่าง ๆ นี่มันเป็นบัญหายุ่งยากอยู่มาก เราจึงได้พยายามทำในรูปของงบประมาณส่วนหนึ่งและผู้มาลงทุนที่ไม่เอาเปรียบอีกส่วนหนึ่ง เงินกู้อีกส่วนหนึ่งก็ได้พยายามนำมาอย่างที่ว่าแหละ ก็บัดนี้รวบรวมมาแล้วก็มีสถิติอยู่ก็เป็นจำนวนมากพอใช้นี่แหละเป็นข้อมูลต่าง ๆ เพราะในเรื่องที่ท่านได้อภิปรายมาแล้ว สำหรับรัฐบายนั้นผมก็ขอยืนยันอีกครั้งหนึ่งว่าในคราวนี้เราพร้อมเสมอที่จะรับเสนอสนองในข้อคกลงใจของสภานี้ และยินดีที่จะรับนำไปปฏิบัติให้ถูกต้องตามความเสนอของท่านโดยทอบสนองสำหรับสถิตินั้นมีดังนี้ครับ จำนวนผู้เช่าเคหะควบคุมเมื่อได้สำรวจแล้วทั่วพระราชอาณาจักรผู้เช่าเฉพาะเคหะมี ๓๓,๕๓๕ ราย ผู้เช่าเฉพาะที่ดินควบคุม ๒๒,๙๐๖ ราย จำนวนผู้อยู่อาศัยในเคหะและที่ดินควบคุมที่ให้เช่ามีรวมทั้งสิ้น ๔๑๔,๒๓๔ คนนี่เป็นการสำรวจแล้วทั่วพระราชอาณาจักรในปี ๒๕๑๑ เพราะฉะนั้นจำนวนที่ถูกต้องแท้ ๆ ก็มีดังปรากฏนี้ สำหรับเรื่องการที่สถิติในาารที่.ราได้ช่วยเหลือผู้ไม่มีที่อยู่อาศัยเป็นของตนเองไป.แล้วทั้งสิ้นนั้นได้ช่วยไปแล้วเพียง ๑,๙๙๗ ครอบครัว ซึ่งจุคนได้ ๔๙,๓๔๕ คน และ และนอกจากนี้ก็ยังจะมีโครการ ๔ ปี ที่จะช่วยเหลือผู้เดือดร้อนไม่มีที่อยู่อาศัยเพิ่มเติมได้อีก ๕,๓๙๔ ครอบครัว ซึ่งจุคนประมาณ ๓๔,๗๖๔ คน ในโอกาสต่อไป นี่เป็นประมาณการที่ได้ทำมาแล้วและโครงการที่เหลืออยู่ข้างหน้าอีก ๔ ปีที่จะทำต่อไปที่เกี่ยวกับสถิติข้อมูลในเรื่องที่อยู่อาศัยต่าง ๆ รัฐบาลก็จึงหวังว่าท่านสมาชิกผู้มีเกียรติทุกพรรคทุกฝ่ายจะได้ช่วยกันพิจารณาสำหรับความจำเป็นในเรื่องนี้ว่าควรจะเป็นประการใด ซึ่งรัฐบาลพร้อมที่จะรับสนองข้อเสนอของท่านด้วยความยินดีเป็นอย่างยิ่ง ขอขอบพระคุณ

อภิปรายสนับสนุน

นายเล็ก นานา พระนคร : ตามที่ท่านสมาชิกได้เสนอร่างพระราชบัญญัติควบคุมการเช่าเคหะและที่ดินนั้น กระผมมีความเห็นว่าสำหรับร่างพระราชบัญญัติควบคุม

LIRT
Legislative Institutional Repository of Thailand

การเช่าเคหะและที่ดินนั้นเป็นพระราชบัญญัติที่รัฐบาลควรจะยืดเวลาเป็นอย่างยิ่ง เพร
เหตุว่าเวลานี้ประชาชนที่ยากจนได้รับความเดือดร้อนเป็นอย่างยิ่ง ถ้าหากว่าพระราชบัญ
นี้สิ้นอายุการบังคับในวันที่ ๑๒ ตุลาคม ๒๕๑๒ ก็เพราะเหตุว่าพวกที่เป็นเจ้าของที่ดิน
หรือพวกที่เป็นนายทุนก็ดี ก็จะถือโอกาสพ้องขับไล่ผู้เช่าทันที บางรายก็ถือโอกาสขึ้น
เช่าอีกเป็น ๕—๖ เท่า แต่เพื่อไม่ให้ประชาชนได้รับความเดือดร้อน เพราะเหตุว่ารัฐบ
เองก็ยังไม่สามารถที่จะจัดอาคารสงเคราะห์ให้แก่ผู้ที่ยากจนอยู่ได้ ตามที่ท่านรัฐมนตรีว่า
กระทรวงมหาดไทย ฯพณฯ ก็ได้เรียนชี้แจงให้ทราบแล้วว่ารัฐบาลมีโครงการสำหรับปี
ไปอีก แต่ถึงอย่างไรก็ตาม ประชาชนผู้ยากจนนั้นยังมีจำนวนอยู่มากเมื่อเป็นเช่นนี้แล้ว
พระราชบัญญัตินี้ถึงแม้ว่ารัฐบาลจะได้โปรดกรุณารับไปพิจารณา หรือรับหลักการนั้น
ยืดเวลาอีกประมาณ ๒ ปี หรือ ๕ ปีก็ตาม กระผมก็เข้าใจว่ายังไม่เป็นที่เพียง
ของประชาชนอยู่นั้น เพราะเหตุว่าโดยเฉพาะอย่างยิ่งในกรุงเทพพระมหานครและธนบุรี
สำหรับนายทุน ท่านประธานที่เคารพหรือผู้ที่มีกรรมสิทธิ์ในที่ดินตามความเป็นจริงแ
ไม่ได้รับความเดือดร้อนหรือรอนสิทธิอย่างใดมากนัก เพราะเหตุว่านายทุนส่วนมากถ้
จะสร้างอาคารในที่ดินก็มีทางที่จะสร้างได้ทุกครั้งไป คือสามารถที่จะเรียกผู้เช่ามาทำ
เจรจาให้เงินค่าขนย้ายตามความต้องการทั้งสองฝ่าย ผู้เช่าก็ยินดีที่จะขยับขยายไป แต่ว่
เวลาเดียวกัน ถ้าหากว่าพระราชบัญญัตินี้ไม่มีการต่ออายุก็จะทำให้ผู้เช่าที่อยู่ในกรุง
พระมหานครหรือต่างจังหวัดก็ตาม ก็จะได้รับความเดือดร้อนและจะกระทบกระเทือ
เศรษฐกิจของประเทศด้วย เหตุที่ผมพูดถึงว่าจะกระทบกระเทือนเศรษฐกิจนั้นก็เนื่องจา
ที่ใดก็ตามได้มีการสร้างอาคารแล้วก็จะทำให้เจ้าของอาคารจะต้องเรียกเงินกินเปล่า
บางแห่งที่พระราชบัญญัตินี้เลิกไปก็มีการขึ้นค่าเช่าก็จะทำให้ผู้เช่าที่เช่าอยู่ถือโอกาส ขึ้น
สินค้า คือหมายความว่าค่าเช่าแพงเท่าใดก็ตาม ก็จะเอาเงินจำนวนนั้นบวกเข้าไปในส
สินค้า สินค้าก็จะสูงขึ้นไปอีก เท่าที่เป็นมาอยู่ทุกวันนี้ รัฐบาลหลายสมัยก็ตาม แม้กร
รัฐบาลในชุดของ ฯพณฯ จอมพล ถนอม กิตติขจร ก็ดี ท่านก็ได้เป็นห่วงประช
และได้ต่ออายุเรื่อยมา กระผมก็หวังว่าคราวนี้ทางรัฐบาลก็คงจะได้ต่ออายุอีก ในประ
ข้างเคียงบางประเทศ กระผมอยากจะขอประทานกราบเรียนเกี่ยวกับเงินของกอง

LIRT
Legislative Institutional Repository of Thailand

กินแบ่ง ถ้าหากว่าเขาได้กำไรในสลากกินแบ่งแล้ว เขาก็จะเอาเงินนั้นไปบำรุง ๓ อย่าง อาทิข้อที่ ๑ ก็คือว่าบำรุงเกี่ยวกับโรงพยาบาล คือสร้างโรงพยาบาลให้มากขึ้น ข้อที่ ๒ ก็บำรุงการศึกษา แต่ที่สำคัญที่สุดนั้น เขาจะเอาเงินของประชาชนเพราะผู้ที่ซื้อสลากกินแบ่งนั้นส่วนมากเป็นผู้ยากจนเป็นผู้ซื้อสลากกินแบ่ง คนรวยนั้นไม่ค่อยได้ซื้อสลากกินแบ่งเท่าไร นักเขาจะเอาเงินที่กำไรมากขึ้นไปสร้างอาคารสงเคราะห์ให้ประชาชนได้อยู่อย่างสบาย แต่ถึงอย่างไรก็ตาม กระผมก็อยากจะกราบเรียนว่า เงินของกองสลากกินแบ่งก็ยังมีเหลืออยู่ประมาณ ๗๐ ล้าน หลังจากได้ส่งไปให้งบประมาณแล้ว ถ้าหากว่าสามารถเอามาสร้างอาคารสงเคราะห์ได้อีกก็จะทำให้ประชาชนผู้ยากจนหรือที่ไร้ที่ดินหรือเคหะเป็นของตนเองได้มีโอกาสได้อยู่อย่างสบาย ท่านประธานที่เคารพ โดยเฉพาะอย่างยิ่งพระราชบัญญัติที่รัฐบาลได้แก้ไขครั้งสุดท้ายเมื่อ พ.ศ. ๒๕๐๔ ก็นับว่าได้ควบคุมอย่างดี แต่กระผมอยากจะกราบเรียนให้ทางสภาทราบว่าพระราชบัญญัติควบคุมค่าเช่านั้น ไม่ใช่ควบคุมสำหรับผู้ที่มาเช่าอยู่ในระยะนี้ดังที่ได้มีท่านสมาชิกได้อภิปรายไปแล้ว แต่ว่าพระราชบัญญัติควบคุมสำหรับบุคคลที่เช่าอยู่แต่เดิม ยังมีความเข้าใจกันคลาดเคลื่อนอยู่บ้าง พระราชบัญญัตินี้ผู้ที่ได้รับการคุ้มครองก็คือผู้ที่ได้อาศัยอยู่มาตั้งแต่ดั้งเดิม พระราชบัญญัตินี้ยังควบคุมอยู่ และประชาชนเหล่านั้นก็รู้สึกว่าก็พอใจและรู้สึกว่าอยู่กันอย่างสงบสุข เพราะว่าผู้ให้เช่าไม่สามารถที่จะทำอะไรได้ แต่ว่าสำหรับประชาชนที่มาอยู่กันในกรุงเทพ ฯ หรือมาเช่าบ้านหรือที่ดินก็ตาม พระราชบัญญัตินี้มิได้ควบคุมถึง ถึงอย่างนั้นมีทางเดียวที่รัฐบาลจะให้ประชาชนผู้ยากจนได้มีบ้านเป็นที่อยู่ก็คือการสร้างอาคารสงเคราะห์ให้มากขึ้น กระผมก็ขอประทานขอความกรุณาทางรัฐบาลได้โปรดต่ออายุร่างพระราชบัญญัตินี้ต่อไปอีก เพื่อจะได้เป็นประโยชน์แก่ประชาชนผู้ยากจนอย่างแท้จริง ขอบคุณครับ

มีสมาชิกอภิปรายสนับสนุนอีกหลายท่าน ในที่สุดที่ประชุมได้ลงมติรับหลักการ

นายทองดี อิสราชีวิน (เชียงใหม่) ได้เสนอให้ที่ประชุมพิจารณาร่างพระราชบัญญัติทั้งสองฉบับนี้โดยกรรมาธิการเต็มสภา ตามข้อบังคับการประชุมปรึกษาของสภา ข้อ ๑๐๗ ซึ่งมีผู้รับรองถูกต้อง และที่ประชุมลงมติเห็นชอบด้วย จึงได้ดำเนินการพิจารณาร่างพระราชบัญญัติทั้งสองฉบับนี้ต่อไปในวาระที่ ๒ และวาระที่ ๓ เรียงตามลำดับมาตราจนจบร่าง

LIRT
Legislative Institutional Repository of Thailand

ในที่สุดที่ประชุมลงมติให้ส่งร่างพระราชบัญญัติควบคุมการเช่าเคหะและที่ดิน (ฉบับที่ ..) พ.ศ. .... ไปยังวุฒิสภาเพื่อพิจารณาต่อไป

(สำเนา)

ร่าง

พระราชบัญญัติควบคุมการเช่าเคหะและที่ดิน (ฉบับที่ ..)

พ.ศ. ....

.....

.....

.....

.....

.....

โดยที่เป็นการสมควรแก้ไขเพิ่มเติมกฎหมายว่าด้วยการเช่าเคหะและที่ดิน

.....

.....

.....

มาตรา ๑ พระราชบัญญัตินี้เรียกว่า "พระราชบัญญัติควบคุมการเช่าเคหะแ ที่ดิน (ฉบับที่ ..) พ.ศ. ...."

มาตรา ๒ พระราชบัญญัตินี้ให้ใช้บังคับตั้งแต่วันถัดจากวันประกาศในราชกิจ นุเบกษาเป็นต้นไป

มาตรา ๓ ให้ยกเลิกความในมาตรา ๒๑ แห่งพระราชบัญญัติควบคุมการเช่าเค และที่ดิน พ.ศ. ๒๕๐๔ ซึ่งแก้ไขเพิ่มโดยพระราชบัญญัติควบคุมการเช่าเคหะและที่ (ฉบับที่ ๓) พ.ศ. ๒๕๑๑ และให้ใช้ความต่อไปนี้แทน

"มาตรา ๒๑ ความในมาตรา ๑๑ และมาตรา ๑๗ ให้ใช้บังคับได้เพียงสิบสอ นับแต่วันที่พระราชบัญญัตินี้ใช้บังคับ

LIRT
Legislative Institutional Repository of Thailand

ความในวรรคหนึ่งไม่กระทบกระทั่งความผิดอาญาที่บุคคลได้กระทำการฝ่าฝืนมาตรา ๑๑ ไว้ในระหว่างที่มาตรานี้ใช้บังคับอยู่"

.....

.....

วุฒิสภา

สภาผู้แทนได้ส่งร่างพระราชบัญญัติฉบับนี้ไปยังวุฒิสภา เมื่อวันที่ ๒๒ สิงหาคม ๒๕๑๒ ในการประชุมวุฒิสภา ครั้งที่ ๔/๒๕๑๒ วันพุธที่ ๒๗ สิงหาคม ๒๕๑๒ วุฒิสภาได้พิจารณาร่างพระราชบัญญัติควบคุมการเช่าเคหะและที่ดิน (ฉบับที่..) พ.ศ.....

ควรควบคุมในลักษณะอื่น

พันเอก พงศ์ เภกะนันทน์: อภิปรายว่า พระราชบัญญัติเกี่ยวกับการควบคุมค่าเช่าเคหะและที่ดินนี้ได้เรื้อรังกันมาหลายยุคหลายสมัยแล้ว แล้วก็รัฐบาลสุดท้ายก่อนหน้ารัฐบาลนี้ กระผมใคร่ขอเรียนว่า ก็ได้โยนมาให้ทางคณะรัฐบาลชุดใหม่ แล้วก็ต่อมาสภาผู้แทนก็ได้โยนไปให้ชุดต่อไปอีก ๑๒ ปีข้างหน้าตามร่างพระราชบัญญัตินี้ กระผมได้วิเคราะห์เจตจำนงที่รัฐบาลและสภาผู้แทนได้เสนอพระราชบัญญัติเหล่านี้ขึ้นมา ก็เข้าใจว่าคงจะมีเจตจำนง ๒ ประการ คือประการแรกก็เพื่อจะเอาใจประชาชน ในอันที่จะได้ออกเสียงให้ อีกประการหนึ่งเพื่อที่จะเห็นใจคนจน คนยากจนซึ่งไม่มีที่อยู่ที่อาศัย แต่อันที่จริงแล้วการเสนอร่างพระราชบัญญัติเพื่อจะแก้ไขไปตามเหตุผลอันนี้ว่าราษฎรขาดแคลนที่อยู่ที่อาศัยเพิ่มขึ้น ไม่ใช่เป็นมาตรการที่ถูกต้อง มาตรการที่ถูกต้อง คือจะต้องอพยพขนย้ายราษฎรจากแหล่งเสื่อมโทรมซึ่งไม่มีที่อยู่ที่กินของตน ก็ให้มีอาคารสงเคราะห์ขึ้นหรือมีนิคมสร้างตนเองขึ้น ซึ่งรัฐบาลได้กระทำไปแล้ว กล่าวคือได้สร้างอาคารสงเคราะห์ให้แต่อาคารสงเคราะห์ที่สร้างให้นั้นมันสูงเกินไปคือราคาสูง ทำให้ราษฎรผู้ยากจนก็ไม่อาจ

LIRT
Legislative Institutional Repository of Thailand

จะเช่าซื้อได้ และอาจจะมีจำนวนจำกัด เพราะฉะนั้นก็เป็นเรื่องที่รัฐบาลจะต้องแก้ไขให้ถูกจุด กล่าวคือว่าสร้างที่อยู่ให้สำหรับผู้ยากจนให้มากขึ้น และในราคาที่ต่ำที่เขาอาจจะเช่าเข้าไปอาศัยอยู่ได้ และอาจจะมีมาตรการอื่น ๆ เพื่อช่วยในการครองชีพเพราะเหตุว่าบรรดาผู้ที่ยากจนทั้งหลายนั้น ในปัจจุบันนี้มีอยู่ แล้วก็ไม่มีฐานะเพียงพอที่จะพัฒนาที่อยู่ที่อาศัยของตัวที่อยู่ให้เจริญดีขึ้น ก็กลายเป็นแหล่งเสื่อมโทรม จะเห็นได้ว่ามีแหล่งเสื่อมโทรมในกลางกรุงอยู่มากเหมือนกัน ก็อันนี้เป็นการถ่วงความเจริญของบ้านเมือง เพราะเหตุว่าที่เสื่อมโทรมอันนั้นอยู่กลางกรุงหรือว่าอาจจะอยู่ในเมืองใหญ่ ๆ บางแห่ง แล้วก็อาจจะใช้ไปปรับปรุงพัฒนาให้กลายเป็นแหล่งอุตสาหกรรม แหล่งธุรกิจหรือแหล่งอื่น ๆ ซึ่งนำเศรษฐกิจมาสู่ประเทศชาติได้มาก มากกว่าที่จะให้ความเห็นใจแก่ราษฎรกลุ่มน้อย กระผมเองมีความเห็นใจผู้ยากจนเหล่านี้อยู่มาก ก็คิดว่าอาจจะเสนอความช่วยเหลือในทำนองนี้ ในทำนองที่ว่าให้มีการจัดเคหะสถานให้มากขึ้น จัดสรรงบประมาณเช่องแผ่นดินเพื่อช่วยเหลือบุคคลเหล่านี้ให้มากขึ้น ทั้งด้านการศึกษาและด้านประกอบอาชีพอื่น ๆ อีกด้วย เนื่องจากร่างพระราชบัญญัติอันนี้ให้ผลน้อยที่สุดต่อประเทศชาติคือกล่าวคือให้ผลประโยชน์แก่บุคคลประชาชนกลุ่มน้อยซึ่งยากจน และเป็นการแก้ไขไม่ถูกทางแต่เมื่อเทียบกับการพัฒนาบ้านเมือง การพัฒนาเศรษฐกิจของประเทศชาติแล้วมันไม่คุ้มกันและยิ่งร่างพระราชบัญญัติฉบับนี้บอกว่าจะยืดเวลาอีก ๑๒ ปีข้างหน้า ก็หมายความว่าบ้านเมืองที่ไม่ถูกพัฒนาในกลุ่มที่เป็นแหล่งเสื่อมโทรมนั้นก็จะอยู่อีก ๑๒ ปีข้างหน้า และอาจจะอยู่ต่อ ๆ ไปอีก กระผมขออภัยที่ได้อภิปรายผิดไป ก็หมายความว่าอีก ๔ ปีต่อไปข้างหน้าเมื่อเป็นเช่นนี้ก็อาจจะโยนกลองต่อไปยังสภาผู้แทนชุดอื่นหรือรัฐบาลชุดอื่นต่อไปอีก ก็เรื่อย ๆ ไปเช่นนี้ เพราะฉะนั้นกระผมจึงขอเสนอไม่รับหลักการแห่งร่างพระราชบัญญัติฉบับนี้ เว้นไว้เสียแต่ว่าจะได้มีการแก้ไขการควบคุมและการสนับสนุนราษฎรผู้ยากจนในลักษณะอื่น

ขอฟังความคิดเห็นของรัฐบาล

นายสานนท์ สายสว่าง : กระผมใคร่จะขอความกรุณาว่ากฎหมายฉบับนี้เป็นมาอย่างไรแล้วก็ความประสงค์ของรัฐบาลมีแค่ไหน แล้วตัวเลขก็ดี ความเดือดร้อนของ

LIRT
Legislative Institutional Repository of Thailand

ประชาชนก็ดีมีเป็นประการใดแล้ววัตถุประสงค์นโยบายรัฐบาลที่จะช่วยเหลือประชาชนอยู่ในภาวะแห่งความยากจนที่อยู่อาศัยนั้นดำเนินไปแค่ไหน แล้วความประสงค์ของรัฐบาลเกี่ยวกับกฎหมายฉบับนี้มีแค่ไหน เพียงใด กระผมอยากจะฟังความคิดเห็นฝ่ายรัฐบาล

รัฐบาลชี้แจงความเป็นมา

พลเอก ประภาส จารุเสถียร (รัฐมนตรีว่าการกระทรวงมหาดไทย): ตามความประสงค์ของท่านสมาชิกที่ต้องการจะให้ทางรัฐบาลได้ชี้แจงถึงความเป็นมา แห่งร่างพระราชบัญญัติฉบับนี้จนมาถึงปัจจุบันนี้ ว่าได้เป็นมาอย่างไรนั้น ผมเข้าใจว่าท่านสมาชิกส่วนมากคงจะได้ศึกษาเรื่องนี้มาแล้วแต่ถึงอย่างไรก็ดี ผมใคร่ที่จะเรียนชี้แจงอย่างเพียงสั้น ๆ ในความเป็นมาของกฎหมายฉบับนี้ กฎหมายฉบับนี้ ได้เป็นกฎหมายที่ประกาศใช้ในภาวะฉุกเฉินหลังจากภาวะเสร็จสิ้นสงครามโลกครั้งที่ ๒ ซึ่งทำให้ผู้คนยากจนไร้ที่อยู่ อยู่เป็นจำนวนมาก เพราะเป็นระยะที่ผันผวนระหว่างที่เลิกสงคราม ผู้ที่ละเคหสถานไปก็กลับเข้ามาอยู่ที่เดิมของตน และผู้ที่ไม่มีบ้านอยู่อาศัยเนื่องจากถูกทำลายไปเนื่องจากการสงครามก็ดี และผู้ที่เข้ามาในระหว่างสงครามในฐานะเป็นผู้เผ้าบ้านหรือผู้ให้ได้รับการเช่าในราคาถูกแล้วก็ต้องถูกออกไปนั้น ทำให้เกิดความเดือดร้อนบีบบ่วนเรื่องเคหสถานที่อยู่เป็นอย่างมาก รัฐบาลในขณะนั้นจึงได้ออกเป็นกฎหมาย คือนับตั้งแต่ปีพุทธศักราช ๒๔๘๖ ซึ่งถ้านับมาถึงปัจจุบันนี้ก็เป็นระยะเวลาถึง ๒๖ ปี ความมุ่งหมายเพื่อแก้ไขภาวะฉุกเฉินไร้เคหสถานจากผลการสงครามในครั้งนั้นได้ออกกฎหมายมาโดยไม่จำกัดระยะเวลา และได้ใช้มาเป็นเวลาถึง ๑๘ ปี ต่อกันมาเรื่อย ๑๘ ปี จึงได้เกิดมีความคิดในขณะนั้นว่าระยะยาวนานแล้ว แต่ยังแก้ไม่หายก็จึงได้ออกกฎหมายฉบับหนึ่งในครั้งที่ ๖ ระหว่าง ๑๘ ปี นั้นได้มีการปรับปรุงถ้อยคำสำนวนเป็นระยะ ๕ ครั้งต่าง ๆ เพื่อให้เหมาะกับสถานการณ์ในเวลานั้น แต่ในครั้งที่ ๖ นี้ได้มีสารสำคัญเพิ่มขึ้น คือการกำหนดอายุการบังคับใช้กฎหมายฉบับนั้น โดยให้กำหนดไว้ว่าระยะเพียง ๕ ปี แล้วก็จะเสร็จสิ้นพันภาวะฉุกเฉินจากการสงคราม ถ้าจะรวมแล้วก็เป็น ๑๘ ปี นับตั้งแต่ปี ๒๕๐๔ ต่อจากนั้นมาจนถึง ๒๕๐๙ ก็ได้เปลี่ยนชื่อพระราชบัญญัติฉบับนั้นด้วยว่าเป็นพระราชบัญญัติควบคุมการเช่าเคหะและที่ดิน พุทธ-

LIRT
Legislative Institutional Repository of Thailand

ศักราช ๒๕๐๔ เมื่อได้ใช้มาครบ ๕ ปีแล้วได้ขอยืดระยะเวลาอีกครั้งหนึ่งอีก ๒ ปี คือ เมื่อปีพุทธศักราช ๒๕๐๙ ถึงปีพุทธศักราช ๒๕๑๑ ได้ต่อมาอีกครั้งหนึ่ง มาครั้งที่ ๘ คือ เมื่อปี พ.ศ. ๒๕๑๑ เป็นระยะเวลาที่สุดสิ้นลงอีกครั้งหนึ่ง รัฐบาลก็ได้พิจารณาเห็นว่าเรื่องนี้เป็นกฎหมายที่ยังอยู่ในระหว่างที่มีทั้ง pro ทั้ง con คือมีผู้ร้องทุกข์ทั้งในด้านผู้ให้เช่าและผู้เช่าอยู่ทั้งสองฝ่ายด้วยกัน รัฐบาลก็ได้พิจารณาอยู่แล้วที่จะดำเนินการตามกฎหมายฉบับนั้นว่าควรเป็นไปอย่างไร ก็ได้ต่ออายุกฎหมายฉบับนั้นอีกครั้งหนึ่งเป็น ๑ ปีเพื่อพิจารณาข้อมูลสถิติต่าง ๆ อีกครั้งหนึ่ง คือถึงปี พ.ศ. ๒๕๑๒ ซึ่งจะสิ้นลงในวันที่ ๑๒ ตุลาคม หน้านี้ เหตุผลที่รัฐบาลได้พิจารณาและมีสถิติข้อมูลแล้วนั้น ก็คือในทางที่เห็นว่าที่ได้สอบสวนแล้วที่มีผู้เห็นว่าไม่สมควรที่จะต่อกฎหมายฉบับนี้ออกไปนั้น ก็โดยเหตุว่าเรื่องกฎหมายควบคุมการเช่านี้นั้น เป็นการที่ควบคุมเฉพาะผู้ที่อยู่ภายใต้ขอบเขตแห่งกฎหมายฉบับนั้นเท่านั้น ไม่ใช่ผู้ยากจนต่อไป ดังที่สาธารณชนหรือชนส่วนมาก สังคมส่วนมากเข้าใจอยู่ในปัจจุบันนี้ เข้าใจไปว่ากฎหมายฉบับนี้นั้นควบคุมการเช่าทั้งหมดหาเป็นดังนั้นไม่ ควบคุมเฉพาะผู้ที่ได้เช่ามาก่อน เมื่อปี ๒๕๐๔ เท่านั้นเองนี่เป็นเรื่องที่มีความเข้าใจผิด จึงเกิดเสียงในทางผู้ยากจน ทั้ง ๆ ที่ตัวไม่อยู่ในขอบข่ายกฎหมายนั้นก็คิดว่าอยู่ด้วย นี่เป็นอันหนึ่งจึงได้เกิดเสียงร้องกันมาก แต่ความจริงนั้นผู้ที่อยู่ในขอบข่ายนั้นมีจำนวนเพียงจำกัดเท่านั้น ในประการที่ ๒ ผลแห่งการที่เราควบคุมพระราชบัญญัติฉบับนี้ เป็นอย่างไร ก็ได้ดูสถิติความที่มีเรื่องขัดแย้งกันระหว่างผู้ให้เช่าและผู้ เช่าในระหว่างตั้งแต่ปี พ.ศ. ๒๕๑๑ มาถึงวันที่ ๑๘สิงหาคม พ.ศ. ๒๕๑๒ นี้นั้น มีเรื่องที่มาถึงมือเจ้าหน้าที่ที่ควบคุมเรื่องนี้อยู่ ที่ร้องทุกข์กันเป็นข้อขัดแย้งกันนั้นเพียง ๑๘ เรื่องเท่านั้น แสดงว่าการควบคุมเรื่องนี้นั้นได้เป็นไปโดยสมบูรณ์แล้วตามกฎหมายนั้น และเมื่อมีข้อขัดแย้งและก็ขัดข้องนั้นน้อยมาก เพียง ๑๘ เรื่อง และ ๑๘ เรื่องนี้นั้นเพียงระดับเจ้าหน้าที่ไกล่เกลี่ยและชี้ข้อตกลงต่าง ๆ ให้ ก็สามารถผ่านไปได้ทั้ง ๑๗ เรื่อง และมีเรื่องค้างกำลังพิจารณาอยู่อีกเพียงเรื่องเดียวซึ่งก็คาดว่าเพียงระดับเจ้าหน้าที่เท่านั้นก็จะเสร็จสิ้นไปตามอายุของกฎหมายฉบับนี้ ทีนี้สำหรับเรื่องของการช่วยเหลือผู้ที่ไม่มีที่อยู่อาศัยนั้น ตามที่ได้กล่าวพาดพิงไปถึงเรื่องการจัดที่อยู่สลัมนั้น ความจริงก็ไม่เกี่ยวข้องกับกฎหมายฉบับนี้ เป็นอีกเรื่องหนึ่ง เรื่องของอาคารสงเคราะห์ประชาชน ไม่ได้เกี่ยวข้องกับกฎหมายฉบับนี้ จะว่ามีเกี่ยวข้องอยู่บ้างก็เพียงเล็กน้อย

LIRT
Legislative Institutional Repository of Thailand

คือการที่เราจะยกเอาคนที่อยู่ในขอบข่ายแห่งกฎหมายฉบับนี้ อยู่ที่อาคารสงเคราะห์เสียให้เสร็จสิ้น และก็เลิกฎหมายไปไม่ดีหรือ อาจจะมีผู้ถามดังนี้ ในเรื่องนี้เราได้ตรวจสอบดูแล้วและได้ทำการติดต่อหลายราย ก็ปรากฏว่า ผู้เช่าพอใจที่จะอยู่ที่เช่าเดิมมากกว่าที่จะไปอยู่อาคารสงเคราะห์ เพราะค่าเช่าถูก แม้แต่ว่าเมื่อปี ๒๕๐๔ นี่เราจะปรับแล้วว่าค่าเช่าที่ต่ำกว่า ๑,๐๐๐ บาทละก็ให้ขึ้นราคาเพียงครั้งเดียวให้ขึ้นราคาปรับราคาได้ในปี พ.ศ. ๒๕๐๔ เขาก็พอใจซึ่งได้รับความคุ้มครองมาตั้งโน่นตั้งแต่เสร็จสงคราม มาถึง ปี ๒๕๐๔ ให้ขึ้นได้อีกทีหนึ่ง ใช้อัตราในปี ๒๕๐๔ ผู้เช่าก็ยังพอใจอยู่อีกทีจะอยู่นั่น ก็แสดงความผู้เช่านั้นไม่ต้องการอาคารสงเคราะห์ ต้องการจะอยู่เช่นอย่างที่ที่เช่าอยู่เดิม ก็เป็นขัดกับผู้ให้เช่า เพราะในเรื่องนี้นั้นผู้ให้เช่าก็เดือดร้อนก็มีเหมือนกัน อย่างตัวอย่างที่ผมได้พบปะมามีประสพการณ์มาในที่การรักษาตำแหน่งหน้าที่นี้ก็ปรากฏว่า เช่นว่ามีรายหนึ่งได้รับมรดกตกทอดเป็นห้องแถวมาเพียง ๔ ห้องริมถนน เก็บค่าเช่า ๔ ห้องนี้ได้เดือนละ ๑๒๐ บาท ตั้งแต่สิ้นสงคราม ขอขึ้นราคาก็ติดกฎหมายจะทำอะไรจะขยับขยายอะไรไม่ได้ทั้งนั้น แล้วคนเดี๋ยวนี้ครอบครัวหนึ่งและเป็นบุคคลชั้นกลาง มีครอบครัวซึ่งมีจำนวนถึง ๘ หรือ ๑๐ คน ๑๒๐ บาท เก็บเงินเดือนที่แกได้อยู่ในเวลานั้นมันไม่พอกินจริงๆ แต่แกเอาออกมาไม่ได้ติดกฎหมายฉบับนี้ ไปบอกซึ่งเราคำนวณราคาดูแล้ว ราคาที่ดินตรงนั้นประมาณ ราคาในปี พ.ศ. ๒๕๑๐ ราคาประมาณ ๒๐๐,๐๐๐ บาทๆ ต้องการจะขายไม่มีใครซื้อ เพราะกลัวติดกฎหมายฉบับนี้ว่าซื้อมาแล้วละก็จะได้เดือนละ ๑๒๐ บาท มันไม่คุ้มกับค่าดอกเบี้ย เพียงเอาไปฝากแบ้งค์ก็สบายใจกว่าถมเถ ก็ไม่มีใครยุ่งด้วย ก็ถูกกดราคาอยู่นี้ทนไม่ไหว เพราะความไม่มีจะกิน ลูกจะต้องเข้าโรงเรียน เลยต้องขายให้แก่ผู้เช่าที่ว่าเป็นผู้ยากจนได้รับการคุ้มครองจากกฎหมายฉบับนี้ไป ราคาเพียง ๘๐,๐๐๐ บาทเท่านั้น เพราะต้องการเงินสดโดยรวดเร็ว มิฉะนั้นความวิบัติจะสู่ครอบครัว นี่เป็นประสพการณ์อันหนึ่งที่เราได้เห็น แต่ก็ทำอะไรไม่ได้เพราะติดอยู่กับกฎหมายฉบับนี้ นี่ในทางด้านข้อขัดข้องแต่ว่าในครอบครัวที่ยากจนก็มีเหมือนกันเป็นจำนวนไม่น้อยเหมือนกัน ดังสถิติที่ทางกระทรวงมหาดไทย ได้สำรวจไว้แล้วทั่วพระราชอาณาจักรดังนี้ ในปี พ.ศ. ๒๕๑๑ เราได้สำรวจแล้วจำนวนผู้เช่าเคหะควบคุม มีรวมทั้งสิ้น ๓๓,๕๓๕ รายๆ จำนวนผู้เช่าเป็นที่ดินควบคุม

LIRT
Legislative Institutional Repository of Thailand

เสีย ๒๒,๙๐๖ ราย เป็นจำนวนคนผู้อยู่อาศัยในเคหะและที่ดินที่ควบคุมนี้ รวมทั้งสิ้น ๔๑๔,๒๓๔ คน และในจำนวนเหล่านี้เราได้สำรวจแล้ว เขาพอใจที่จะอยู่ที่เดิมเป็นส่วนมาก กว่าที่จะต้องการรับส่งเคราะห์มาอยู่ที่ไหนต่อที่ไหนและเป็นจำนวนไม่น้อยเหมือนกัน ซึ่งได้ถูกขึ้นราคา เมื่อปี พ.ศ. ๒๕๐๔ นี้ ทั้งผู้ให้เช่าและผู้เช่าพอใจที่จะดำเนินการอยู่กันต่อไปอย่างนั้น และที่ผู้เช่าร้องก็เป็นจำนวนมากเหมือนกัน แต่อันนี้มันเป็นเรื่องที่วันนี้เดือดร้อน พรุ่งนี้หายไปอะไร ก็เลยสอบจำนวนที่แน่นอนไม่ได้คงได้แต่จำนวน ดังนี้ก็จะเห็นว่ามีจำนวนคนถึง ๕๐๐,๐๐๐ กว่าคน มีจำนวนผู้เช่าทั้งหมดถึง ๓๐,๐๐๐ กว่าราย ที่ยังอยู่ในความควบคุมของกฎหมายฉบับนี้ เพราะฉะนั้นในเรื่องนี้ก็เป็นที่มีทั้งฝ่ายสนับสนุนและฝ่ายขัดข้องที่ต้องการความคุ้มครองจากการออกกฎหมายฉบับนี้ด้วยกันทั้งสองฝ่าย ในการต่อครั้งสุดท้ายนั้น รัฐบาลที่แล้วมาได้อาศัยข้อมูลดังที่กระทรวงมหาดไทยได้ค้นคว้าหานี้ จึงเห็นว่ากฎหมายที่ได้ต่อกันมาหลายครั้งแล้วก็กำหนดอายุเวลาแล้วด้วย เพราะฉะนั้นอันนี้ก็จะปล่อยให้หมดสภาพ ไปตามอายุเวลาของกฎหมายฉบับนี้หากว่าไม่มีผู้ใดที่จะเป็นอย่างอื่น แต่บัดนี้มีสมาชิกของสภาผู้แทนได้เสนอร่างพระราชบัญญัติ ที่จะต่อกฎหมายฉบับนี้ออกมา ทางรัฐบาลก็ได้แจ้งต่อสภาผู้แทนแล้วว่า ไม่ใช่เป็นการโยนกลอง เราเป็นรัฐบาลก็ต้องฟังเสียงของมหาชน เสียงมหาชนก็มาจากผู้แทนราษฎรตามลักษณะแห่งประชาธิปไตย หาได้โยนกลองประการใดไม่ ก็จะฟังสภาว่าอย่างไร เมื่อสภาผู้แทนเขาเห็นว่าควรจะต่อไป ควรจะยืดระยะเวลาออกไป ทางรัฐบาลก็ไม่ขัดข้องที่จะสนองดำเนินการนั้น ส่วนเรื่องการจัดเคหะอาศัยในร่างอาคารสงเคราะห์นั้น รัฐบาลก็ได้ทำอยู่อย่างเร่งรีบ และโดยเฉพาะอย่างยิ่งก็ไม่ได้แก้เฉพาะเรื่องการจะจัดที่อยู่ให้เท่านั้น การสร้างที่อยู่ให้นั้นไม่เป็นทางที่จะพอเพียงได้ เพราะคนย่อมไหลหลากเข้ามาหาที่ชุมนุมชน ซึ่งหากินง่าย ถ้าเราสร้างบ้านให้เท่าไร ให้เขาเช่าอยู่เท่าไรหรือว่าให้เขาซื้ออยู่เท่าไร เขาก็จะไหลหลากกันมาเท่านั้น ซึ่งชุมนุมชนนี้ก็จะไม่วิวัฒนาการไปสู่การกระจาย จะเป็นการรวมกันเข้ามา รัฐบาลจึงเห็นว่าวิธีการในการที่จัดการทำอาชีพ หรือจัดที่ทำกินในแหล่งอื่น ๆ เพิ่มขึ้น ในด้านของชนบทหรือในด้านต่างจังหวัด ไม่ปล่อยให้ไหลเข้ามาสู่พระนครมากมายอย่างนั้นนั้น เป็นหลักการใหญ่ซึ่งกำลังทำอยู่ในขณะนี้ ส่วนที่เป็นวิบัติอยู่เพียงในพระนครนี้ก็ได้ทำไปตามกำลังเงิน

LIRT
Legislative Institutional Repository of Thailand

งบประมาณเท่าที่จะได้รับ และเป็นการที่กำหนดแรงงานพอสมควรที่จะใช้ในพระนครเท่านั้น สำหรับสภานี้จะเห็นสมควรเป็นประการใดในการที่จะเห็นชอบหรือดำเนินการกรณีใดต่อร่างพระราชบัญญัตินี้ ผมก็ขอมอบให้แก่ท่านสมาชิกผู้มีเกียรติผู้ทรงคุณวุฒิได้โปรดกรุณาพิจารณาต่อไป รัฐบาลพร้อมที่จะรับข้อเสนอทุกประการ

ควรควบคุมในลักษณะอื่น

พลโท บุญเรือน บัวจรูญ : บีกลายนี้กระผมก็ได้อภิปรายกฎหมายฉบับนี้มาได้ขอร้องให้ทางสภานี้พิจารณาด้วยความเป็นธรรมด้วยความยุติธรรม ในฐานะที่เราเป็นวุฒิสภาและเป็นวุฒิสมาชิก กระผมขอยืนยันว่า กระผมไม่มีส่วนได้เสียในที่จะมีบ้านเช่าแม้แต่บ้านเดียว และก็ไม่ใช่เป็นผู้ที่เช่าบ้าน เพราะฉะนั้นทรรศนะที่กระผมพิจารณานั้นก็เชื่อว่าพิจารณาด้วยความเป็นธรรมและด้วยความตรงไปตรงมา กระผมรู้สึกว่าพระราชบัญญัติฉบับนี้นั้นไม่ได้ให้ความเป็นธรรมแก่บุคคลที่เขาเป็นเจ้าของบ้านเพียงพอ อย่างที่ท่านรัฐมนตรีท่านก็ได้พูดแล้วว่า มันเกิดเรื่องจนกระทั่งทรัพย์สินที่เขามีอยู่น่ะ เขาไม่สามารถจะจัดการอะไรได้ และไม่ใช่เป็นระยะเวลาอันสั้น กฎหมายนี้ได้ยืดเยื้อมา ถ้าคิดติดต่อกันพระราชบัญญัติควบคุมค่าเช่าในภาวะคับขันแล้วก็เป็นเวลาถึง ๒๖–๒๗ ปีมาแล้ว นี่มันมากเกินควรไป ซึ่งคราวนี้กระผมก็รู้สึกดีใจที่มีสมาชิกบางท่านมาอภิปรายว่า ลักษณะนี้มันควรจะต้องหมดไปเสียทีหนึ่ง เพราะว่าดู ๆ แล้วก็มันไปตัดสิทธิเขามากและทำให้ทรัพย์สินอันนี้เป็นทรัพย์สินที่ไม่มีค่า ไม่สามารถจะเคลื่อนย้ายทำอะไรได้เลย อันนี้เป็นสิ่งที่ผิดวิสัย คราวนี้ที่อ้างว่า รัฐบาลไม่สามารถที่จะสร้างบ้านให้ได้น่ะ กระผมคิดว่าอันนี้เราเห็นจะรับไม่ได้ เพราะว่าถ้าพูดเช่นนั้นละก็ เหตุผลอันนี้จะมาอ้างกันร้อยวันพันปีไม่มีหมดอันนี้เป็นเรื่องที่น่าจะคิดเหมือนกัน นอกจากนั้นกฎหมายฉบับนี้ก็ผิดหลักประชาธิปไตย หลักประชาธิปไตยน่ะไม่ใช่ว่าเราถือแต่เรื่องเสียงข้างมากอย่างเดียว ถ้าหากว่าเราถือแต่เสียงข้างมากแล้ว อีกหน่อยสังคมอยู่ไม่ได้ เพราะฝ่ายข้างน้อยนี่จะต้องหายไปเรื่อย ๆ เพราะฉะนั้นต้องมีการให้ความคุ้มครองกันบ้างแต่กฎหมายฉบับนี้ไม่ได้ให้ความอะลุ้มอล่วยอะไรไว้เลย เพราะฉะนั้นกฎหมายนี้กระผมก็อยากอภิปรายสั้น ๆ ว่า มันควรจะหมดไปหรือไม่

LIRT
Legislative Institutional Repository of Thailand

เช่นนั้นก็มีเงื่อนไขว่าบ้านเช่าบางบ้านที่เขาให้เช่ามาแล้วเป็นเวลา ๒๐–๓๐ ปีนี้ ควรจะอยู่นอกพ้นจากขอบเขตของกฎหมายนี้บ้าง อันนี้กระผมก็กราบเรียนไว้เพื่อให้เป็นแนวทางในการพิจารณาด้วย

หมดความจำเป็น ไม่ควรรับหลักการ

นายสานนท์ สายสว่าง : ผมได้ฟังคำชี้แจงของท่านรัฐมนตรีว่าการกระทรวงมหาดไทยแล้ว ผมมีความรู้สึกว่าครั้งหนึ่งเมื่อ ๒๐ กว่าปี ผมเป็นผู้สนับสนุนกฎหมายนี้ซึ่งภาวะครั้งนั้นเป็นภาวะจำเป็นจริง ๆ ซึ่งเกี่ยวกับภาวะแห่งสงคราม หลังสงครามแล้วคนเข้ามาอยู่ในกรุงเทพพระมหานครนี้มากจนกระทั่งเกิดความเดือดร้อนจึงได้มีกฎหมายนี้ออกมา แต่กฎหมายนี้ได้พิจารณากันอย่างเที่ยงธรรมแล้วเป็นกฎหมายที่เรียกว่าไม่ถูกหลักกฎหมายทั่วไปในขณะนี้ แต่เหมาะสมกับเหตุการณ์ในขณะนั้น เหตุไม่ถูกหลักก็เพราะเป็นกฎหมายริดรอนกรรมสิทธิ์ของเอกชน ซึ่งเป็นหลักทั่วไปที่ในระบอบเสรีประชาธิปไตยเราส่งเสริมกรรมสิทธิ์ของเอกชน เราไม่ต้องการทำลายกรรมสิทธิ์ของประชาชน ถ้ารัฐใดประเทศใดทำลายกรรมสิทธิ์ของเอกชน รัฐนั้นก็เป็นคอมมิวนิสต์ แต่กฎหมายฉบับนี้ในภาวะเช่นนั้นเมื่อ ๒๐ กว่าปีมีความจำเป็น แต่หลังจากนั้นมาแล้วความจำเป็นลดน้อยถอยลง ทีนี้อีกประการหนึ่งมองมุมตรงกันข้าม ประชาชนคนไทยเราถ้าได้รับความโอบอุ้มอยู่ตลอดไป ความดิ้นรนเพื่อตั้งหลักฐานของตัวเอง เพื่อความมั่นคงของตัวเอง เพื่อจะมีบ้านเรือนของตัวเองก็ลดน้อยถอยลงเท่านั้น ถ้าหากว่าไม่มีอะไรช่วยเหลือในสิ่งที่ยังไม่จำเป็นหรือภาวะไม่คับขันเกินไป ทุกคนก็ดิ้นรนเพื่อจะตั้งตัวของตัวเอง เพราะฉะนั้นกฎหมายนั้น ขณะนี้เห็นว่าเป็นการพัฒนาความเจริญของวัตถุของประเทศชาติซึ่งอยู่ในยุคที่เราจะพัฒนา และยิ่งกว่านั้นอาจจะทำให้การเสื่อมโทรมทางจิตใจเกิดขึ้น ผู้ให้เช่าไม่รู้จะทำวิธีใดก็หาทางออกที่ง่าย ๆ คือเอาไฟเผาเสียความเสื่อมโทรมก็เกิดขึ้นในด้านจิตใจและก็ในด้านทำลายและก็ไม่ไหม้เฉพาะผู้เช่ากลับลามปามไปถึงใกล้เคียงเขา ซึ่งข้อเท็จจริงเหล่านี้ผมเชื่อว่าทุกท่านอาจจะเข้าใจและก็ระลึกถึง เพราะฉะนั้นในรูปนี้ผมเห็นว่าภาวะรัฐบาลที่แล้ว ๆ มาก็แสดงออกแล้วว่าควรจะมีการสุดสิ้น ต่อมาแล้ว ๑ ปี ครบวันที่ ๑๒ ตุลาคมนี้ก็ควรจะสุดสิ้นเสียทีหนึ่ง ที่หลักสำคัญที่สุดก็คือว่าเป็นกฎหมายที่ไม่ได้ใช้บังคับแก่คนทั่ว

LIRT
Legislative Institutional Repository of Thailand

ไปทั้งประเทศ และเป็นกฎหมายที่ทำลายหลักกรรมสิทธิ์ของเอกชนที่เขาพึงควรมีได้และใช้แดนกรรมสิทธิ์ของเขาที่ชอบที่ควรตามที่กฎหมายให้สิทธิให้เสียงเขา แล้วภาวะแห่งความจำเป็นก็สุดสิ้นไป พ้นไปซึ่งไม่อยู่ในยุคที่เราควรจะออกกฎหมายฉบับนี้ แล้วมาสู่ภาวะที่เราจะพัฒนาให้เกิดความเจริญขึ้น แม้แต่ตึกแทนที่จะเป็น ๒ ชั้น เราก็อาจจะเป็น ๗ ชั้น ๘ ชั้น ๑๐ ชั้นขึ้น ถนนแทนที่จะเป็น ๔ วา ๘ วา ก็อาจจะเป็นตั้ง ๑๐ วา ๑๒ วาขึ้น เพื่อเป็นการพัฒนาประเทศชาติให้เจริญ เพราะฉะนั้นถ้ายังใช้กฎหมายนี้ ถ้าใช้ต่อไปแล้วผู้ทรงกรรมสิทธิ์ก็ไม่สามารถที่จะจัดกรรมสิทธิ์ในที่ดินของตัวได้ แม้แต่จะรื้อห้องแถวเพื่อจะสร้างเป็นตึกอย่างที่ท่านรัฐมนตรีกล่าวก็ทำไม่ได้ ผลที่สุดอยู่ในภาวะจำยอมที่จะต้องขายให้แก่ผู้เช่าในราคาถูกก็รู้สึก ความไม่เป็นธรรมก็จะเกิดขึ้น แก่ผู้ทรงกรรมสิทธิ์อันสำคัญ ว่าสิทธิของกฎหมายซึ่งออกคุ้มครองชั่วระยะหนึ่ง เพราะฉะนั้นผมเห็นว่ากฎหมายฉบับนี้ควรได้หมดสิ้นไป สภานี้ควรจะได้ความกลั่นกรองอย่างรอบคอบตามตัวเลขก็มีคนเพียงแสนกว่าคน แต่คิดเป็นครอบครัวก็เป็นหมื่น ๒ หมื่น ครอบครัวที่เกี่ยวกับที่ดิน ๓ หมื่นครอบครัวเศษ ๆ เกี่ยวกับเคหะ คิดกับประชาชนของประเทศแล้วเปอร์เซ็นต์น้อยเหลือเกิน เพราะฉะนั้นหลักกฎหมายที่จะใช้บังคับก็ควรจะใช้คนหมู่มากจำนวนมาก เปอร์เซ็นต์มากและเป็นประโยชน์มาก เพราะฉะนั้นกฎหมายนี้โดยเฉพาะก็ใช้ในเขตพระนครและธนบุรีเป็นส่วนใหญ่ และใช้ในเขตเทศบาลทุกเทศบาลทั่วราชอาณาจักรเป็นส่วนน้อย ส่วนประชากรทั่วไปนอกจากเขตดังกล่าวก็ไม่ได้รับผลของกฎหมายนี้เลย ถ้าพูดถึงความเป็นธรรมแล้วก็ไม่ค่อยจะสู้เหมาะสมนัก ในด้านนิติศาสตร์ เพราะฉะนั้นผมขอกราบเรียนสภานี้ว่ากฎหมายนี้ควรจะได้พอกันเสียทีหนึ่ง ไม่ควรจะต่อออกไปอีก ๔ ปี การต่อไป ๔ ปีนี้ไม่ใช่เป็นการดีแก่ผู้เช่า ผู้เช่านั้นก็คงนอนใจเอ้อระเหยไม่กระวนกระวายหรือรีบเร่งที่จะสร้างฐานะตัวเองหรือที่จะหาบ้านเช่าของตัวเอง ซึ่งที่จัดสรรก็มีทั่วไป ก็เป็นการนอนใจทอดไปอีก เท่ากับลงโทษแก ไม่ใช่ไปสนับสนุนแกหรอก แต่ถ้าเรามีอะไรรัดแกก็พยายามที่จะดิ้นรน คนทุกคนต้องช่วยตัวเอง เพราะฉะนั้นสิ่งเหล่านี้ผมก็ขอฝากไว้ในที่ประชุมนี้ว่าเราก็ไม่ควรจะได้สนับสนุนสิ่งที่ไม่เหมาะสมตามที่เสียงข้างมากลากกันไป ผมเห็นว่าหมดภาวะความจำเป็นเสียแล้ว เพราะฉะนั้นผมไม่เห็นด้วยในการที่จะรับหลักการร่างพระราชบัญญัตินี้

LIRT
Legislative Institutional Repository of Thailand

ควรต่ออายุอีก ๑ ปี

นายประสิทธิ์ จุลละเกศ: สำหรับร่างกฎหมายฉบับนี้ กระผมก็ได้ติดตามตลอดมาตั้งแต่ขั้นสภาผู้แทน แล้วก็ที่กระผมตั้งเป็นข้อสังเกตไว้สักเล็กน้อย ก็เกี่ยวกับ ฯพณฯ รัฐมนตรีว่าการกระทรวงมหาดไทย คือความจริงกระทรวงมหาดไทยนี่น่าจะได้ชี้แจงให้ประชาชนทราบหรือแถลงให้ทราบเสียก่อน เพราะเหตุว่ากฎหมายฉบับนี้มันจะสิ้นอายุในวันที่ ๑๒ ตุลาคม คือแถลงเสียก่อนชี้แจงให้ทราบเสียก่อนที่จะมีผู้อื่นเสนอกฎหมายเข้ามา เพราะผู้เสนอกฎหมายเข้ามานี่เขารู้อยู่แล้วว่า กฎหมายนี่จะหมดไปอย่างแน่นอนในวันที่ ๑๒ ตุลาคม เพราะฉะนั้นการเสนอกฎหมายเข้ามานี่ก็ได้แต่ประโยชน์อย่างเดียวไม่มีอะไรที่จะเป็นการเสียประโยชน์ ถ้าหากว่าทางรัฐบาลนี้ได้ชี้แจงในเรื่องนั้นว่า จะเอาหรือไม่เอา แล้วละก็จะต่อหรือไม่ต่อแล้วละก็ จะเป็นประโยชน์อย่างมาก ก็อาจจะเป็นแนววินิจฉัยได้สำหรับสภานี้ว่าควรจะรับหรือไม่รับ เพราะฉะนั้นในเรื่องนี้ กระผมเห็นว่ารัฐมนตรีว่าการกระทรวงมหาดไทยก็น่าจะมีความคิดเห็นคือบั๊กลงเสียอย่างใดอย่างหนึ่งว่าจะเอาด้วยหรือไม่เอา ไม่ใช่ปล่อยให้สภา คือต้องแนะแนวทางเสียก่อน เสร็จแล้วก็สภาก็มารับพิจารณาไว้ว่าเออจะเอาแน่หรือไม่แน่หรือว่าท่านรัฐมนตรีว่าการกระทรวงมหาดไทยมีความคิดเห็นดีสภาก็อาจจะเอาได้หรือว่าไม่ต่อให้ก็อาจจะเอาได้ แต่ว่าต้องมีความคิดเห็นบั๊กไปทางใดทางหนึ่งให้แน่นอนเสียก่อน เกี่ยวกับพระราชบัญญัติควบคุมค่าเช่านี่กระผมก็เห็นว่าถ้าพิจารณาดูแล้วก็รู้สึกว่าบรรดาผู้เช่าทั้งหลายที่อาศัยสิทธิคุ้มครองจากกฎหมายพิเศษฉบับนี้ มีจำนวนน้อยมาก เพราะเหตุว่าตั้งแต่ พ.ศ. ๒๕๐๔ ถอยหลังลงไปนั้นจนบัดนี้ก็คงเหลือไม่กี่ราย ความจริงก็น่าจะมีแนวพิจารณาในทางที่ว่าในเรื่องนี้เราควรจะไม่ต่อ แต่ว่าอย่างไรก็ตาม ถ้าหากว่าเราบอกว่า เราจะไม่ต่อนี่มาจนกระทั่งรอให้กฎหมายเข้าสภามาอย่างนี้แล้วละก็ ก็รู้สึกว่าการเตรียมตัวของประชาชนที่เขาจะหมดสิทธิในการนี้ก็รู้สึกว่าเป็นเรื่องเดือดร้อนอยู่มาก เพราะเขาเข้าใจว่า คงจะต่อบ้างแต่อายุนี่ ปัญหาถ้าหากว่าจะต่อเป็นปีหรือ ๔ ปีก็มีปัญหาอีก เพราะเหตุว่าอายุการต่อนี่ในระยะหลัง ๆ นี่ เราต่อให้เพียงปีเดียว ๆ เท่านั้นเอง เพิ่งจะมีการต่อกันถึง ๔ ปี เมื่อไม่กี่วันมานี่เอง จากมติของสภาผู้แทน ในเรื่องนี้กระผมเห็นว่าเพื่อเดินสายกลางกระผมก็ยังอยากจะมีความเห็นว่า ถ้าหากว่าเราจะต่อ

LIRT
Legislative Institutional Repository of Thailand

อายุอีกสัก ๑ ปี มันก็จะพอเหมาะกับเหตุการณ์ในด้านนโยบาย คืออย่างน้อยที่สุดก็เป็นการเอาใจประชาชนพอสมควร เพราะเหตุว่าทางรัฐบาลเองก็ไม่ได้เตรียมการมาในการที่จะต่อหรือไม่ต่อ ประชาชนก็ไม่มีโอกาสรู้ถ้าหากว่าจะเดินสายกลาง แบบนี้กระผมคิดว่าในเรื่องนี้ก็น่าจะรับหลักการ แต่ว่าเราก็อาจจะเห็นว่าปีหนึ่งนี้ก็เป็นการพอสมควรอยู่แล้ว

ไม่ควรต่ออายุ

หลวงประกอบนิติสาร: เมื่อครั้งวุฒิสภาต่ออายุพระราชบัญญัติฉบับนี้ ควบคุมการเช่า และที่ดินนี้ ๑ ปี คือลงมติเมื่อ พ.ศ. ๒๕๑๑ นี้ เผอญข้าพเจ้าไม่อยู่ในประเทศจึงไม่มีโอกาสจะอภิปรายในครั้งกระนั้น ท่านรัฐมนตรีว่าการกระทรวงมหาดไทยได้ระบายความในใจของท่านมาจนหมดจนสิ้น ซึ่งข้าพเจ้าเชื่อว่าสมาชิกทั้งหลายคงจะเว้นเสียมิได้ที่จะรู้สึกขอบพระคุณท่านเป็นอันมากเราได้ทราบข้อเท็จจริงหลายประการ แต่ว่าข้าพเจ้าเห็นจะต้องขอประทานอนุญาตสะกิดท่านสักนิดหนึ่งว่า ท่านว่าเดิมรัฐบาลก็มีความคิดที่จะหยุดยั้งกฎหมายฉบับนี้ คือกฎหมายควบคุมการเช่านี้เพียงสิ้นการต่ออายุ ๑ ปี ครั้งสุดท้ายครั้นเมื่อมีการเสนอในสภาผู้แทนให้ต่ออายุต่อไปอีก ท่านก็ว่ารัฐบาลต้องพังเสียงมหาชนและเสียงมหาชนนั้น มาจากสมาชิกสภาผู้แทนนี่ ข้าพเจ้าขอความกรุณาสะกิด ไม่ถึงคัดค้านว่าตามรัฐธรรมนูญนั้นวุฒิสภาก็เป็นผู้แทนปวงชนเหมือนกัน แม้เราจะไม่ได้รับเลือกตั้งโดยตรงมาจากราษฎรแต่การที่เรารับแต่งตั้ง ข้าพเจ้าก็คิดว่าและเชื่ออย่างยิ่งว่าสมาชิกทุกคนก็ทำหน้าที่เพื่อประโยชน์ประเทศชาติ เพื่อปวงชนไม่น้อยกว่าสมาชิกอีกสภาหนึ่งเหมือนกัน ข้อนี้พูดไปแล้วใครจะเชื่อหรือไม่เชื่อก็ตาม แต่ข้าพเจ้าเชื่อของข้าพเจ้าอย่างนี้ เพราะฉะนั้น ถ้าเราจะบอกว่าสมาชิกสภาผู้แทนเสนออะไรแล้วเป็นมติมหาชนนั้นเราต้องเอาด้วยหมดนี่ ข้าพเจ้าว่าเราจะต้องเข้ากระดานหมากรุกฆาต หาทางออกไม่ได้วันหนึ่ง จึงขอเรียนทำความเข้าใจกันเสียอย่างนี้ ข้าพเจ้าไม่เชื่อว่ารัฐบาลใดในโลกนี้ จะเป็นรัฐบาลประเทศไหนก็ตาม จะสามารถสร้างอาคารให้ประชาชนผู้ยากจนทุกคนอยู่ได้ เพราะฉะนั้นขอให้สู้ความจริงในข้อนี้ และข้าพเจ้าไม่โทษรัฐบาลนี้เลยว่าปลูกอาคารไม่พอให้คนอยู่ เพราะว่าที่ถูกที่ควรนั้นนะ การที่จะทำให้คนมีที่อยู่อาศัยได้นั้น ต้องกำหนดเป็นโครงการเป็นนโยบาย ให้ผู้ที่เขามีทุนปลูกสร้างให้อาศัยอะไรก็แล้วแต่ สิ่งที่ทำได้หรือมีทางทำได้ก็

LIRT
Legislative Institutional Repository of Thailand

คือยุให้บริษัทที่มีทุนมาก ๆ อย่างหลายประเทศเขาทำ อย่างที่ทางยุโรปเขาเรียกว่าพวก building soeiety พวกบริษัทปลูกสร้างอาคารไว้ให้คนเช่าหรือซื้อซึ่งมาเลเซียทำได้เป็นผลสำเร็จดีมาก มันต่างกับฮ่องกง ฮ่องกงนั้น จีนแดงหลั่งไหลเข้ามาในฮ่องกง ก็รัฐบาลหรือเทศบาลนี้ก็มีความจำเป็นรีบด่วน มิฉะนั้นแล้วโรคระบาดจะเกิดก็จะต้องสร้างแฟลตอย่างเลว ๆ ให้อยู่กัน แต่อย่างนั้นก็ไม่รู้จักหมดจักสิ้น แต่สำหรับเมืองไทย ข้าพเจ้าไม่ตำหนิรัฐบาลเลยในการที่ทำไม่ได้ จะให้ทุกคนมีที่อยู่ทำไม่ได้ ทีนี้อะไรเล่าเป็นเหตุให้คนไม่มีที่อยู่ แน่นอน ดั้งเดิม ก่อน พ.ศ. ๒๔๘๖ นั้น ก็มีผู้มีทุนปลูกตึกแถวหรือปลูกบ้านเรือนไม้อะไรก็ตามให้เช่าหรือเอาที่ดินให้เช่า เพื่อให้คนที่มีทุนบ้างเล็กน้อยได้ปลูกบ้านขึ้นในที่ดินที่เช่านั้น เพื่อเป็นที่อยู่อาศัยความเรียบร้อยมันมีเรื่อยมา ไม่เห็นมีใครเดือดร้อนพ้องร้องขับไล่กันอย่างที่เป็นอยู่อย่างขณะนี้ จนกระทั่งมีกฎหมายควบคุมค่าเช่าในภาวะคับขัน เมื่อ พ.ศ. ๒๔๘๖ ขึ้นมา แรก ๆ ก็ไม่มีใครเดือดร้อน ทีนี้จนกระทั่งศาลฎีกาในสมัยท่านรัฐมนตรีว่าการกระทรวงยุติธรรมอยู่ในศาลนี้เอง ก็ไปพิพากษาโดยตีความคำว่า "เคหะ" เป็นอีกอย่างหนึ่ง ต่างไปจากความประสงค์ของสมาชิกสภาผู้แทนราษฎรสมัยนั้น ใครผิดใครถูก ข้าพเจ้าไม่ขอออกความเห็น แต่ว่าท่านตีความไม่ตรงกับความประสงค์ของเขาเขาจึงได้แก้กฎหมายเมื่อ พ.ศ. ๒๔๙๘ นิยามคำว่า "เคหะ" เสียใหม่ แต่ศาลฎีกาก็ไม่เอาด้วยอีก ก็ยังมีทางออกอยู่เรื่อยเจื้อยมา ก่อให้เกิดคดีรกโรงรกศาลมากขึ้นทุกวัน ๆ ข้อนี้ข้าพเจ้ายืนยันว่าข้าพเจ้าเป็นผู้ทราบเรื่องดีในฐานะอยู่วงการทนาย แม้แต่ข้าพเจ้าจะไม่ได้ว่าความเรื่องพ้องร้องขับไล่อะไรกับเขาก็ตาม แต่ว่ามันกลายเป็นธรรมเนียมของฝ่ายผู้เช่าจะต้องต่อสู้ว่าเป็นเคหะ กลายเป็นธรรมเนียมของทนายเลว ที่จะรับจ้างเตะถ่วงคดีในข้ออ้างว่าเป็นเคหะ ยิ่งอยู่ได้นานปี ก็คิดค่าทนายกันเป็นรายเดือนรายปีเท่าที่นานที่จะอยู่ได้ ฝ่ายผู้ให้เช่าก็มีทนายเลวเข้าไปช่วย โดยคิดแบ่งแป๊ะเจี๊ยะที่จะได้จากผู้เช่าใหม่ เพราะฉะนั้นเกิดคดีรกโรงรกศาลพิจารณาไม่ไหว แม้แต่เมื่อเร็ว ๆ นี้ท่านสมาชิกผู้มีเกียรติทั้งหลายคงจะยังนึกได้ ว่าทางรัฐบาลต้องการจะใช้ที่ท่าวาสุกรีสร้างหอสมุดแห่งชาติ ก็มีคนคนหนึ่งซึ่งประกอบอาชีพทนายความตั้งสำนักงานอยู่ในนั้นก็ต่อสู้ว่าเป็นเคหะ ว่าความกันหลายปีกว่าจะรื้อลงไปได้ แต่ในที่สุดรื้อไม่ได้ ไฟไหม้ ใครเผาไม่ทราบ ในที่สุดแม้แต่บ้านซึ่งสภา

LIRT
Legislative Institutional Repository of Thailand

สร้างให้สมาชิกสภาผู้แทนราษฎรอยู่สมัยหนึ่ง แถวสามเสน ท่านรัฐมนตรีว่าการกระทรวงมหาดไทยบัจจุบันท่านมีส่วนร่วมในการปฏิวัติหมดสภาไป ท่านที่อยู่เหล่านั้นบอกว่าไม่ออกเพราะฉันเช่าและเป็นเคหะ นี่ก็ไล่เขาไม่ได้ นี่เพราะฉะนั้นการที่ถือโอกาสอ้างเป็นเคหะนี้มันมากมายเหลือเกิน คดีรกโรงรกศาล ศาลแพ่งนี้ถ้าเราไปดูคดีพื่องขับไล่แล้วมันเรียกว่าเปอร์เซ็นต์สูงใน จำนวน เปอร์เซ็นต์ ทั้งหมดนี่ คราวนี้เรื่อง มันก็ คาราคา ซังอย่างนี้ เรื่อยมา เพราะฉะนั้นข้าพเจ้าสงสัยเหลือเกินว่าที่ท่านรัฐมนตรีว่าการกระทรวงมหาดไทยได้กรุณาแจ้งต่อสภาว่ามีเคหะที่ควบคุมอยู่ใต้พระราชบัญญัติควบคุมการเช่านี้ ๓ หมื่นราย ที่ดิน ๒ หมื่นราย คน ๔ แสนเศษนี้ ข้าพเจ้ามีความสงสัยว่าสำรวจกันอย่างไร ถ้าไปถามผู้เช่าแล้วผู้เช่าบอกว่าควบคุมทั้งนั้นแหละ ทั้ง ๆ ที่สัญญาเช่าในตอนหลังนี้เช่าเพื่อค้าขายเป็นส่วนมาก ๆ แต่ว่าเช่าเพื่อค้าขายแม้แต่มีทะเบียนการค้าอยู่ในร้าน ถึงศาลต่อสู้เป็นเคหะควบคุมทุกรายอย่างนี้ เพราะฉะนั้นข้าพเจ้าไม่ใช่จะตั้งใจมาท้วงติงความผิดความถูกของรัฐมนตรี แต่ข้าพเจ้าสงสัยว่าลูกศิษย์ท่านนั้นคงไปสำรวจด้วยการสอบถาม ถ้าสอบถามมันก็เป็นอย่างนี้ เพราะฉะนั้นตัวเลขจริงข้าพเจ้าคิดว่ายังห่างไกลกว่านี้เยอะแยะ ทีนี้ข้าพเจ้าขอสนับสนุนท่านสมาชิกผู้มีเกียรติทางฟากนี้ ฟากขวามือข้าพเจ้านี้ ที่ได้ลุกขึ้นมาชี้แจงเหตุผลในการที่ท่านเห็นว่าพระราชบัญญัตินี้ควรยุติเสียที แต่ว่าเหตุผลของท่านนี้ทั้ง ๆ ที่ข้าพเจ้าเห็นด้วยหลายประการ ข้าพเจ้าว่ายังมีควรจะเพิ่มเติมได้อีกหลายประการ เพราะนอกจากกฎหมายฉบับนี้จะขัดต่อเจตนารมณ์ของรัฐธรรมนูญซึ่งที่รับรองสิทธิและกรรมสิทธิ์ในทรัพย์สิน จริงอยู่เป็นกรรมสิทธิ์ที่อยู่ใต้บังคับของกฎหมาย แต่ก็ขัดด้วยเจตนารมณ์ ขัดด้วยประมวลกฎหมายแพ่งและพาณิชย์ในหลักเรื่องกรรมสิทธิ์ว่าเจ้าของกรรมสิทธิ์อาจจะทำอะไรๆ ทำนิติกรรมอะไรแก่กรรมสิทธิ์ก็ได้ในลักษณะเช่าที่บอกว่าสัญญาเช่านี้ถ้าไม่ทำเป็นลายลักษณ์อักษรก็ใช้บังคับไม่ได้ พระราชบัญญัตินี้ก็ให้ใช้บังคับได้ ในกฎหมายบอกว่าให้คู่สัญญาคือใคร พระราชบัญญัตินี้คู่สัญญาก็เลยถึงคือลูกหลานเหลนหรือไปได้ตลอดทางนี้ เพราะฉะนั้นจะมองในทรรศนะที่ว่ามันขัดต่อเจตนารมณ์กฎหมายรัฐธรรมนูญแล้วมันก็ขัด การขัดเช่นนี้เมื่อเจ้าของที่เฉพาะอย่างยิ่งคนเรามันแก่ได้เราเป็นเจ้าของ สมมติว่านาย ก. เป็นเจ้าของที่ดินสมัย พ.ศ. ๒๔๘๖

LIRT
Legislative Institutional Repository of Thailand

ก็เป็นข้าราชการได้รับเงินเดือนพอมีพอกินอยู่ พอกฎหมายใช้มานาน ๆ ถูกปลดบำนาญแล้ว บำนาญสมัยโน้นไม่เหมือนบำนาญสมัยท่านรัฐมนตรีว่าการกระทรวงยุติธรรมได้มา สมัยนี้ ท่านกับข้าพเจ้านี่เทียบกันไม่ได้ ห่างกันหลายวา พวกเก่านี้ไม่พอกิน ไม่พอกินจริงๆ ข้าพเจ้าไม่ได้มาโทษรัฐบาลว่าไม่เพิ่มให้เขา ก็เงินในกระเป๋าไม่มีก็ไม่รู้จะเพิ่มอย่างไร แต่เมื่อไม่พอกินแล้วต้องทนต่อค่าเช่าอยู่อย่างนี้มันก็มีอย่างเดียว ขายเจ๊ก หรือให้เจ๊กเช่าเอาค่าหน้าดิน ยิ่งข้าราชการหัวเมืองแล้วยิ่งแย่ใหญ่ ถูกย้ายเข้ากรุงเทพ ฯ เข้าบ้านไม่ได้ ต้องไปเช่าเขาอยู่ราคาแพง ๆ และก็ถ้าจะไปขออนุญาตกรรมการนั้นเอากลับคืนมา ก็บีกว่าจะเสร็จ คนรอไม่ได้ถ้าไม่อยู่โฮเต็ลก็ต้องไปเช่าบ้านอยู่แพง ๆ และในที่สุดมันกลายเป็นธรรมเนียม ข้าพเจ้าเองเคยเป็นที่ปรึกษากฎหมายของมหาวิทยาลัยจุฬาลงกรณ์ จะเอาที่ดินมาสร้างคณะรัฐศาสตร์ ต้องให้ค่าชดเชยขนย้ายตั้งแต่ให้เช่ามา ๒๐—๓๐ ปี ตั้งแต่ครั้งปู่โน้นจนถึงตัว รวมกันทั้งหมดแล้วคูณด้วย ๑๐ ยังไม่พอเพราะแกถือว่าฉันควบคุม ไม่ออก และจุฬาลงกรณ์จะสร้างฉันไม่เอาใจใส่ เงินที่ต้องเสียไปเป็นหลาย ๆ ล้านนี่ ก็เพราะว่าต้องการที่มาสร้าง ทั้ง ๆ ที่กฎหมายก็บอกว่าสำหรับ จุฬาลงกรณ์นั้น ถ้าจะสร้างสถาน ศึกษาแล้วไม่อยู่ในขอบข่ายแห่ง กฎหมายนี้อย่างนั้นก็ต้องยอมเสีย เพราะมิฉะนั้นจะต้องพ้อง แล้วพ้องอีกกี่บีเสร็จก็ไม่ทราบ นี่ท่านรัฐมนตรีว่าการกระทรวงมหาดไทยเคยเป็นอธิการบดีย่อมทราบข้อนี้ดี เพราะฉะนั้นไม่ว่าเจ้าของซึ่งเป็นเอกชนหรือเป็นราชการ เป็นวัดวาอารามนี่ ความสกปรกรกรุงรังที่มันมีอยู่นี้เลิกได้อย่างเดียว ให้คนต่างด้าวลงทุนและเขาไปเจรจากันเองโดยมีเงื่อนไข ไปรังแกเขาไม่ได้มีอย่างจุฬาลงกรณ์มี บอกจะไปขับไล่ไปอะไรไม่ได้ต้องไปเจรจากันเอง แต่ผู้เช่านั้นเขามีเงินถุงเงินถังเขาทำได้ และลงท้ายพวกนี้ไปไหนได้เงินแล้วไปไหน ไปริมทางรถไฟเราจะเห็นเป็นแถว รุกไปปลูกกระต๊อบกันริมทางรถไฟ ข้าพเจ้าผ่านถนนเพชรบุรีเห็นป้ายผู้ที่รุกเข้ามาในเขตรถไฟ ได้โปรดรีบย้ายออกโดยด่วน มิฉะนั้นจะดำเนินคดี ข้าพเจ้าเห็นมาดูเหมือนหลายปีแล้วป้ายอันนี้ คดียังไม่ดำเนิน เพราะว่าการรถไฟเป็นรัฐวิสาหกิจ ย่อมดำเนินการตามนโยบายรัฐบาล จะไปฟ้องขับไล่ประชาชนไม่ได้ ป้ายมันก็ติดอยู่อย่างนั้น นี่เพราะฉะนั้นเพียงกฎหมายฉบับนี้ ทำให้ทุกสิ่งทุกอย่างที่จะนำไปสู่การจัดสรรพัฒนาบ้าน

LIRT
Legislative Institutional Repository of Thailand

เมืองก็ดี แม้แต่การจัดที่อยู่ ให้คนมีอยู่โดยเหมาะสมก็ดี นี่กฎหมายนี้เป็นอุปสรรคแน่ อุปสรรคใหญ่คือว่าทำให้ผู้ที่มีกรรมสิทธิ์ในที่ดินหมดศรัทธา หมดกำลังใจที่จะคิดปลูกบ้านให้เช่า นอกจากให้ฝรั่งเช่า ซึ่งไม่อยู่ในขอบเขตกฎหมายอันนี้ จริงอยู่ท่านรัฐมนตรีว่าการกระทรวงมหาดไทยได้กรุณาแจ้งให้ทราบว่าบรรดาผู้ที่เริ่มการเช่าภายหลัง พ.ศ. ๒๕๐๔ นั้นจะกระจอกงอกง่อยเท่าไรก็ตาม ไม่อยู่ในการควบคุม ข้อนี้เป็นข้อที่เราต้องจำ เพราะฉะนั้นก็จริงอย่างที่ท่านรัฐมนตรีว่า พวกนักเรียนหัวเมืองที่เข้ามาเรียนกรุงเทพ ฯ ต้องมาเช่าบ้านเขาอยู่ พวกเกิดใหม่ แต่งงานใหม่ เช่าบ้านเขาอยู่ไม่ได้รับสิทธิตามกฎหมายนี้อยู่แล้ว ข้อนั้นเป็นความจริง เพราะฉะนั้นทำอย่างไรเล่า เราจึงจะสนับสนุนให้ผู้มีกรรมสิทธิ์ในที่ดินนี้ลืมเรื่องเก่าเรื่องแก่เสียทีแล้วมาหันหน้าปลูกบ้านในราคาถูก ตามชานเมืองให้คนจนได้เช่า ก็มีวิธีเดียวคือเลิกกฎหมายฉบับนี้ แต่ถ้ากฎหมายฉบับนี้ยังต่อไปอีก แม้แต่บีเดียวโปรดต้องนึกว่า ภาษิตฝรั่งเขามีว่า "ถ้าถูกสุนัขกัดแล้วเสียวหน้าแข้งไปสองหน" นี่ความคิดอันนี้มันมีอยู่ตราบใดถ้าเราต่อก็หมายความว่าเอ้านั่งต่อกันไปเถอะบี ๆ ต่อ และคราวหน้าไม่ต่ออย่างไรได้ คราวหน้าก็ผู้แทนก็บอกว่ามติมหาชนยังต้องการเราก็มติมหาชนต้องการ เพราะฉะนั้น ถ้าทำอย่างนั้นละก็แก้รัฐธรรมนูญให้มีการเอาการเช่าอาคารนี่เป็นของรัฐเสีย คือทำเป็นโซเชียลลิสต์ให้มันเต็มตัวอย่างนั้นละบางทีข้าพเจ้าจะเอาด้วยมากกว่าต่ออายุพระราช-บัญญัติฉบับนี้

เจตนารมณ์ของกฎหมายอยู่ที่ตัวบท

หลวงจำรูญเนติศาสตร์ (รัฐมนตรีว่าการกระทรวงยุติธรรม): ที่ลุกขึ้นมาขออนุญาตพูดนี้ ไม่ใช่ในเรื่องตัวพระราชบัญญัติหรอก แต่ท่านสมาชิกผู้มีเกียรติพูดถึงศาลฎีกาซึ่งเผอิญเมื่อก่อนนี้กระผมได้พ้นจากศาลฎีกาเมื่อวานนี้กระผมอยู่ด้วย ก็อยากจะปรับความเข้าใจเสียหน่อย เพราะเหตุว่าศาลฎีกาเป็นสถาบันของเราที่สูง ถ้ามีความเข้าใจผิดแล้วละก็ อาจจะเกิดเรื่องไม่เหมาะขึ้นได้ พระราชบัญญัติควบคุมค่าเช่านี้ เมื่อออกใหม่ ๆ นั้น คดีขึ้นสู่ศาลฎีกา ในศาลฎีกาได้ประชุมใหญ่ซึ่งกระผมอยู่ด้วย เราได้ถกเถียงกันหนักหนา และเห็นว่าเป็นพระราชบัญญัติที่ริดรอนกรรมสิทธิ์ ยกเอาประโยชน์จากผู้มีกรรมสิทธิ์ในทรัพย์ให้แก่บุคคลอีกจำนวนหนึ่ง ซึ่งไม่ถูก เพราะฉะนั้นเราจึงแปลคำนิยามว่า "เคหะ" นี้ว่า

LIRT
Legislative Institutional Repository of Thailand

ที่อยู่อาศัย ถ้าหากว่าผู้ใดเช่าเพื่อประกอบการค้าแล้วละก็ ไม่อยู่ภายใต้พระราชบัญญัตินี้ เพราะเหตุว่า คำว่า 'เคหะ" นั้นแสดงว่าเป็นที่อยู่ ต่อมาก็สภาผู้แทนราษฎรได้แก้โดยคณะรัฐบาลเอง เสนอขอเติมบทนิยามคำว่า "ไม่ว่าจะประกอบการค้าหรือไม่" คดีขึ้นสู่ศาลฎีกาอีก กระผมก็เผอิญอยู่ด้วยอีกเราก็บอกว่าการแก้อย่างนี้นั้นไม่ได้ทำให้ความหมายเดิมเปลี่ยนแปลงเลย เพราะเหตุว่ามันต้องเป็นที่อยู่เสียก่อน เมื่อเป็นที่อยู่แล้ว ไม่ว่าจะประกอบการค้าหรือไม่ก็อยู่ภายใต้พระราชบัญญัติ แต่ถ้ามันไม่เป็นที่อยู่เสียเลยแล้วละก็ ก็ไม่อยู่ในพระราชบัญญัตินี้อีก เพราะฉะนั้นการแก้นั้นความจริงก็ไม่ได้ผลสมปรารถนาของสภาผู้แทน นี่กระผมเองก็เป็นตัวการอยู่ด้วยเหมือนกันในการนั้น เพราะเหตุว่ากระผมก็เห็นอย่างนั้น เรื่องก็จึงเป็นอยู่อย่างที่บังจุบันนี้ ว่าต้องเป็นที่อยู่ เพราะฉะนั้นกระผมก็ขอกราบเรียนแต่เพียงว่า เพื่อคลายความข้องใจของท่านสมาชิกผู้มีเกียรติเท่านั้นเองว่า ศาลฎีกาได้แปรคดีไปรูปนี้ เพราะเหตุว่าการแปรนั้น เราจะมาดูความประสงค์ของสภานั้นไม่ได้ เราดูความประสงค์ของสภา แต่เฉพาะที่ปรากฏเป็นลายลักษณ์อักษร เป็นตัวบทกฎหมายออกมา เราเก็บเจตนารมณ์จากตัวบท เราไม่ได้เก็บเจตนารมณ์จากการประชุม หรือความประสงค์ที่เราทราบอยู่ทั้ง ๆ ที่ทราบอยู่เหมือนกันว่า เวลานั้นสภาผู้แทนต้องการจะคุมหมด แม้แต่ทำการค้าก็คุม เราก็เห็นว่าไม่ไหว ขืนคุมอย่างนี้ก็แย่ เพราะเหตุผลดังที่ท่านสมาชิกผู้มีเกียรติได้อภิปรายไปทั้งหมดนั้นเอง

ไม่ควรรับหลักการ

นาสุรพงษ์ ตรีรัตน์: ความจริงร่างพระราชบัญญัติที่ผ่านสภาผู้แทนมานี้ ผู้แทนราษฎรทั้งหลายก็คงตั้งใจที่จะช่วยเหลือผู้ที่ยากที่จนให้มีที่อยู่อาศัย แต่เท่าที่ดูหลักการและเหตุผลที่แสดงมาในร่างพระราชบัญญัติฉบับนี้แล้ว จะไม่ได้ผลอะไรเลย ตามความมุ่งหมายที่มีอยู่ เพราะเหตุว่าการคุ้มครองนั้น ท่านรัฐมนตรีว่าการกระทรวงมหาดไทยได้บอกแล้วว่า คุ้มครองเฉพาะเคหะควบคุมซึ่งมีอยู่ก่อน พ.ศ. ๒๕๐๔ ถ้ามาทำสัญญาเช่าบ้านอยู่อาศัยหรืออะไรหลังจากนั้น จะไม่ได้รับความคุ้มครองตามพระราชบัญญัติควบคุมการเช่านี้เลย เพราะฉะนั้นถึงเราจะต่อสัญญาให้ไป ก็จะไม่เป็นผลกี่มากน้อย นอกจากจะเช่ากันมาเป็นเวลา ๒๐ กว่าปีขึ้นไปอย่างนี้เป็นต้น เพราะฉะนั้นการที่จะออกกฎหมายนี้ เราก็ควรจะ

LIRT
Legislative Institutional Repository of Thailand

พิจารณาให้รอบคอบว่า ที่นี้เป็นวุฒิสภา เราอยากจะช่วยคนยากคนจนให้บังเกิดประสิทธิภาพ เราก็ควรจะแก้ไขให้มันถูกต้องในทางที่ถูกที่ควร แต่ที่เป็นอยู่เวลานี้ที่เสนอมานี้จะไม่ได้ผลเลย เพราะในฐานะที่ข้าพเจ้าเป็นทนายความแม้เวลานี้จะไม่ค่อยได้ไปว่า แต่ลูกน้องที่ไปศาลนั้นกลับมา ถ้าสัญญาเช่าที่ทำกันภายหลัง พ.ศ. ๒๕๐๔ เมื่อผู้พิพากษาชั้ ๒ สถาน ถ้าเห็นว่าสัญญาเช่านั้นทำหลัง พ.ศ. ๒๕๐๔ แล้วจะสั่งงดสืบพยาน เพราะเป็นประเด็นข้อกฎหมาย แล้วตัดสินให้แพ้ไปเลยทีเดียวจะไม่มีการสืบพยานแต่ประการใดดังนี้ เพราะฉะนั้นถ้าเหตุผลที่เป็นมาในภาคปฏิบัติที่ศาลนี้แล้วจะเห็นว่าทางศาลยุติธรรมเวลานี้ที่พิจารณาคดีตามพระราชบัญญัติควบคุมการเช่าที่อ้างอิงกันนั้น ได้ทำถูกต้องตามกฎหมายนี้แล้ว ทำถูกต้องแล้ว ทีนี้ถ้าจะมาต่ออกไปอีก ๔ ปี ผู้ที่เช่ากันมาอยู่ตั้งแต่เดิม พ.ศ. ๒๔๘๖ ก็จะพอดีบ้านหลังนั้นอายุ ๓๐ ปี ถ้าเราสร้างบ้านด้วยไม้ยาง ไม้ยางที่เบียกน้ำเบียกฝนก็จะอยู่ได้เพียง ๑๕ ปี ก็จะผุพังกันเต็มที ถ้าสร้างด้วยไม้เต็ง ไม้รัง ซึ่งมันก็หายากที่เขาจะมาทำให้เช่าทั้งหลัง ๆ อย่างนั้น ก็คิดว่าสภาพอาคารนั้นก็คงจะอยู่ต่อไปไม่ได้จน พ.ศ. ๒๕๑๖ ตามที่ต้องการจะขยายเวลาออกไป เพราะฉะนั้นอันนี้เป็นเหตุผลอันหนึ่งที่ว่าจะไม่ได้ผลตามที่ต้องการของสมาชิกสภาผู้แทนราษฎร ซึ่งมีความประสงค์อย่างแรงกล้าจะช่วยเหลือผู้ยากผู้จน ผู้ลงคะแนนให้ อีกประการหนึ่ง ก็ควรจะคิดถึงบรรดาเจ้าของผู้มีกรรมสิทธิ์ในทรัพย์สิน ผู้ที่มีกรรมสิทธิ์ในทรัพย์สินนั้น ถ้าในจังหวัดพระนครนี้จะเห็นว่าเป็นทรัพย์สินส่วนพระมหากษัตริย์และสำนักงานพระคลังข้างที่นั้นถึง ๕๐ เปอร์เซ็นต์ แล้วปรับปรุงกิจการอะไรนั้นต่อไปไม่ได้ ที่เราว่าทำไมถึงรู้ว่ามีถึง ๕๐ เปอร์เซ็นต์ เพราะว่าในการเก็บภาษีบำรุงท้องถิ่นจะเห็นว่าทรัพย์สินกับสำนักงานพระคลังข้างที่นั้นเสีย ภาษีบำรุงท้องที่ให้เทศบาลถึง ๕๐ เปอร์เซ็นต์ นอกนั้นจึงเป็นของเอกชน ทีนี้ก็ถามว่าทำไมทรัพย์สินถึงไม่ปรับปรุงบ้านช่องที่เขาเช่านี้ให้มันดีขึ้น ก็จะปรับปรุงอย่างไรได้ ค่าเช่า ๑๒ บาท ก็ ๑๒ บาท ๒๐ บาท ก็ ๒๐ บาท สำนักงานทรัพย์สินยึงถือเคร่งครัดตามพระราชบัญญัตินี้ ผู้ที่เช่ามาก่อนเช่าที่ดินมาเท่าไรก็เท่านั้น แม้แต่ว่าเดี๋ยวนี้ถึงแม้ว่าที่ดินที่เช่าจากทรัพย์สิน เนื้อที่ ๑๐๐ ตารางวานี้ เช้งกันถึง ๑ แสนบาท ถึง ๒ แสนบาท แต่ทรัพย์สินก็ไม่ได้ว่าอะไร ถ้ามาโอนก็โอนไปเพราะถือว่าเป็นฝ่ายรัฐบาล เป็นทรัพย์สินของรัฐบาลก็ไม่อยากจะให้

LIRT
Legislative Institutional Repository of Thailand

ประชาชนได้รับความเดือดร้อนอะไร ต้องการโอนก็โอนกัน ก็เป็นอย่างนี้ บ้านช่องบ้านเรือนของเรา เรากำลังพูดกันนักว่าเราจะต้องพัฒนาบ้านเมืองให้มีความเจริญ ลงทุนสร้างสรรค์งบประมาณ กู้เงินจากต่างประเทศมาทำนี่นั่นทำนี่ แต่ว่าไม่เจริญไปเท่าที่ควรก็เพราะเหตุว่าเขาไม่ได้เงินค่าเช่าไปพอที่เขาจะทำงาน อย่างที่ท่านรัฐมนตรีบอกว่าต้องขายตึกแถวไปราคา ๘ หมื่นบาท นี่ก็เป็นเรื่องที่น่าเศร้าสลดใจ แต่ในฐานะที่ข้าพเจ้าเป็นทนายอยู่ในตลาด จะเห็นว่าเป็นไปมากกว่านี้ อย่างแถบตลาดเก่าก็ดี ซึ่งเวลาเช้งเช้งกันเป็น ๕ แสน เช้งกันเป็น ๖ แสนบาท แต่เจ้าของเก็บค่าเช่าได้ร้อยกว่าบาทเท่านั้น เป็นอย่างนี้ เพราะฉะนั้นเราจึงเห็นว่าถ้าเราจะปล่อยให้ต่ออายุ ให้ยืดอายุออกไปนี้จะไม่เกิดผลในทางพัฒนาการแต่อย่างใดเลย อีกอย่างหนึ่งเราเป็นประเทศประชาธิปไตย ถือปฏิญญาสากลว่าด้วยสิทธิของมนุษยชนเราก็ควรจะเคารพในทรัพย์สินของเอกชนจะเป็นของทรัพย์สินหรือเป็น ของเอกชนบุคคลใดก็ตาม ถ้าเราเคารพซึ่งกันและกันแล้ว เมื่อนั้นเขาจะได้ใช้สถานที่ของเขาให้เป็นประโยชน์ด้วยการรื้อบ้านเช่าที่สลักหักพังลง แล้วสร้างขึ้นใหม่ กำหนดอัตราค่าเช่ากันให้เหมาะสมอย่างนี้ก็เป็นเรื่องที่จะสมควรยิ่งกว่าที่เราจะยืดอายุนี้ไป ถ้าเราจะยืดออกไปอีกก็เท่ากับจะเป็นการทำลายการพัฒนาของประเทศเราไปนั่นเอง ไม่สมกับที่เราตั้งปณิธานว่าเราจะพัฒนาประเทศ

ควรพิจารณาในด้านสภาพเศรษฐกิจ

หม่อมราชวงศ์คึกฤทธิ์ ปราโมช : กระผมที่ขึ้นมาพูดนี่ ก็อยากจะขอประทานกราบเรียนก่อนว่า สำหรับท่านสมาชิกที่ได้กล่าวคัดค้านหลักการร่างพระราชบัญญัตินี้มานี้แล้วตามเหตุผลที่ท่านได้กล่าวขึ้นมานั้น ความจริงกระผมก็เห็นด้วยทุกประการ ไม่ได้ขัดข้องอะไร และก็เป็นความจริงอย่างที่ท่านพูด แต่ที่ขึ้นมาพูดครั้งนี้ก็อยากจะขอประทานกราบเรียนสภานี้ได้โปรดคำนึงถึงอีกแง่หนึ่งที่เกี่ยวข้องกับร่างพระราชบัญญัติฉบับนี้ แง่นั้นก็คือสภาพเศรษฐกิจและระดับราคาสินค้าของประเทศไทยในปัจจุบันนี้โดยทั่วไป กระผมมีความเห็นว่าสภาพเศรษฐกิจก็ดี ระดับราคาสินค้าโดยทั่วไปของประเทศไทยในปัจจุบันนี้ก็ดีอยู่ในสภาพที่ไม่น่าจะไว้วางใจนัก จริงอยู่ ในสภาพเช่นนี้มันอาจจะมีการไม่เป็นธรรม ในบางแง่บางประการ ไม่เป็นธรรมต่อเจ้าของที่ดินหรือไม่เป็นธรรมต่อผู้เช่าที่ดิน ตลอดจน

LIRT
Legislative Institutional Repository of Thailand

มีหลายสิ่งหลายอย่างที่เราเห็นว่ากระเทือนต่อสิทธิ กระเทือนต่อกรรมสิทธิ์ หรือแม้แต่ขัดต่อสิทธิมนุษยชน แต่หากว่าเมื่อสภาพอยู่ในสถานที่ไม่น่าไว้วางใจ ถ้าหากว่าเราไปสะกิดมันเข้า แม้แต่เพียงในเรื่องเล็กน้อยมันอาจจะเกิดผลกว้างไกลซึ่งเราไม่พึงปรารถนาและเราคาดไม่ถูก และถ้าหากว่าเกิดการกระทบกระเทือนเช่นนั้นขึ้นแล้ว มันอาจจะใหญ่โตเกินกว่าที่เราจะคิดแก้ไข เฉพาะเรื่องร่างพระราชบัญญัติควบคุมค่าเช่าเคหะและที่ดินนี้ กระผมคิดว่าถ้าหากว่าไม่ต่ออายุออกไปและปล่อยให้หมดสภาพไปในวันที่ ๑๒ ตุลาคมนี้แล้ว ในขั้นแรกผลที่จะเกิดก็คือจะทำให้ที่ดินที่อยู่ใต้การควบคุมนี้มีราคาสูงขึ้นทันที ก็อย่างที่ท่านรัฐมนตรีมหาดไทยท่านได้กล่าวมาแล้ว ว่าตราบใดที่ยังควบคุมอยู่ จะขายในราคาที่สมควรขายไม่ได้ แต่เมื่อไม่ควบคุมเสียแล้ว ก็ขายตามราคา ที่จะสูงเท่าไรก็สูงได้ และโดยมากก็เป็นที่ที่จะมีราคาสูงอยู่ การที่ที่ดินที่อยู่ในข่ายควบคุมนี้ถึงแม้จะเป็นที่ดินที่มีส่วนน้อย แต่เมื่อขึ้นราคาโดยกะทันหันแล้ว เกรงว่าจะไปกระทบกระเทือนถึงราคาที่ดินโดยทั่วไปทั้งในพระนครและทั่วพระราชอาณาจักร ท่านผู้มีเกียรติทั้งหลายก็คงทราบว่าราคาที่ดินในพระนครในปัจจุบันนี้มีราคาสูงเกินกว่าในที่ใด ๆ ทั้งหมดในโลกก็จะว่าได้ คือสูงจนไม่ตรงต่อความจริงอยู่แล้ว และถ้าหากว่าไปสะกิดเข้าอีกนิดเดียว มันก็อาจจะสูงขึ้นไปอีก แล้วราคาที่ดินที่ขึ้นสูง ก็อาจจะกระทบกระเทือนถึงราคาสินค้าและอื่น ๆ อีกมากมายเหลือเกิน นี่เป็นเรื่องที่กระผมเกรงอยู่เท่านั้น ความจริงก็ไม่อยากจะคัดค้านอะไร แต่ว่าเกรงว่าจะเป็นเช่นนั้น ทีนี้ทางรัฐบาลก็ได้แถลงมาแล้วว่า ทางรัฐบาลก็มีนโยบายที่จะแก้ปัญหาต่าง ๆ เกี่ยวกับสังคม เกี่ยวกับชุมชน เป็นต้นว่าจะต้องดำเนินการสร้างแหล่งอุตสาหกรรมขึ้นในที่อื่น ๆ ให้ประชาชนในชนบทมีงานทำมากขึ้น จะได้เป็นการกีดกั้นไม่ให้คนอพยพเข้ามาอยู่ในกรุงเทพ ฯ มาก ตลอดจนรัฐบาลก็มีนโยบายที่จะดำเนินการเกี่ยวกับการสร้างชุมชนขึ้นใหม่เพื่อเป็นการระบายชุมชนที่แออัดในพระนครออกไปอยู่ เป็นการคลี่คลายออกไปในทางดี สิ่งเหล่านี้ก็จะต้องกินเวลา กระผมจึงคิดว่าเมื่อรัฐบาลก็กำลังจะทำอยู่แล้ว แต่ขณะเดียวกันถ้าหากว่าปล่อยให้รัฐบาลได้ทำไปตามนโยบายแล้ว ปัญหานี้ก็จะคลี่คลายไปเองอยู่แล้ว มันก็จะต้องมีเวลาหนึ่งซึ่งเราอาจจะยกเลิกพระราชบัญญัตินี้ได้หรือปล่อยให้หมดอายุไปได้ แต่ในขณะปัจจุบันกระผมเกรงว่าถ้าไปปล่อยให้หมดอายุไปแล้ว และโดยเฉพาะ

LIRT
Legislative Institutional Repository of Thailand

อย่างยิ่งอย่างที่ท่านสมาชิกท่านหนึ่งได้กล่าวมาแล้วว่าไม่ได้มีการ บอก ล่วง หน้า ไม่ได้ มีการ ตักเตือน อยู่ ๆ ก็จะปล่อยให้หมดไปเช่นนี้ จะเกิดการกระทบกระเทือนในทางเศรษฐกิจ อย่างรุนแรง ซึ่งอาจจะทำให้เกิดการไหวตัวย่างรุนแรงในด้านราคาที่ดินในด้านราคาสินค้า ในด้านค่าเช่าและอื่น ๆ ซึ่งอาจจะเป็นผลก่อให้เกิดความเดือดร้อนมากมายอย่างที่เราคาดไม่ถึง ทั้งหมดที่กระผมกราบเรียนมาก็เป็นเพียงการคาดคะเน แต่อยากจะขอประทานให้สภานี้ได้โปรดรับพิจารณาในแง่นี้ไว้บ้างก่อนที่จะลงมติใด ๆ

ควรต่อเวลาอีก ๑ ปี

พลเอก เต็ม หอมเศรษฐี : กระผมต้องขอประทานโทษที่ต้องรบกวนเวลา ก็เนื่องจากว่าจากการอภิปรายในวันนี้ กระผมรู้สึกเห็นใจด้วยกันทั้งสองฝ่าย ทั้งฝ่ายรัฐบาล ฝ่ายสมาชิกสภาผู้แทนและประชาชน เพราะว่าเรื่องนี้ได้เป็นมานานแล้ว อย่างที่ท่านรัฐมนตรีว่าการกระทรวงมหาดไทยได้ชี้แจงในที่ประชุมนี้ ซึ่งก็มีเหตุผลพอสมควรมากทีเดียว แต่ว่าอย่างไรก็ตาม ถ้ากฎหมายฉบับนี้หมดไปโดยอัตโนมัติของมันแล้วก็จะไม่มีอะไรเลยที่เกิดขึ้น เพราะย่อมทราบกันอยู่ดีแล้ว แต่เนื่องจากว่าขณะนี้ท่านสมาชิกสภาผู้แทนได้รับเรื่องเสนอแล้วก็ผ่านสภาผู้แทนมาแล้ว มาเข้าที่ประชุมวุฒิสภานี้ กระผมจึงรู้สึกเป็นห่วงอยู่มากเหมือนกันว่า ถ้าปล่อยให้มันหมดอายุไปโดยไม่มีใครทักท้วงอะไรแล้วมันก็หมดไปได้ง่าย ๆ แต่เผอิญมีผู้ที่จะขอต่อขึ้นมาโดยซึ่งท่านเหล่านั้นได้เป็นผู้ที่ใกล้ชิดกับประชาชนมาก กระผมก็คิดว่าท่านเหล่านั้นคงจะมีความเข้าใจกับประชาชนดี แต่อันนี้กระผมไม่ได้หมายความว่าวุฒิสมาชิกจะไม่เข้าใจดีนะครับ เพราะว่าพวกเราส่วนมากเป็นข้าราชการแล้วก็อาจจะไม่ได้เป็นผู้แทนราษฎรก็จะไกลหน่อยกระผมคิดว่าในทางที่ดีนั้น เพราะว่าข้อเท็จจริงที่เราลืมพูดกันอยู่อันหนึ่ง ก็คือว่าเราพูดกันแต่เรื่องค่าเช่าเท่านั้น แต่ความจริงค่าเช่าเกือบจะไม่มีความหมายอะไรเลยในขณะนี้ เพราะมันถูกเหลือเกินแต่ที่เราไม่ได้พูดกันคือเรื่องแป๊ะเจี๊ยะเท่านั้นที่มันมาก ถ้าท่านที่มีตึกรามบ้านช่องที่ให้เช่าแล้วจะย่อมรู้สึกดี กระผมเองนี้ทั้งเป็นผู้เคยถูกเขาไล่มา แล้วก็ไล่เขาด้วย เพราะฉะนั้นก็รู้ดีว่ามันเป็นอย่างไร เพราะฉะนั้นกระผมก็อยากจะขอ compromise สักหน่อยว่า อยากจะให้เป็นความหวัง เพราะว่าถ้าเกิดไม่ให้ต่อขึ้น ผลที่ติดตามมาก็คือการชุลมุนวุ่นวายที่จะติดตามมา

LIRT
Legislative Institutional Repository of Thailand

ทีเดียว เพราะว่าผู้ที่รักจะเช่าอยู่เวลานี้ก็เข้าใจว่าท่านสมาชิกสภาผู้แทนคงจะได้เสนอมา คงจะมีหวังต่อได้และอีก ๔ ปี แต่ความจริงอาจจะต่อไม่ได้ มันก็เกิดชุลมุน ก็ไม่ยอม ก็จะต้องพ้องร้องกัน ทนายก็จะต้องว่าความกันในศาลผู้พิพากษาก็จะต้องตัดสินกัน ดราวนี้กระผมเห็นว่ามันจะชุลมุนวุ่นวายกันพอดูทีเดียว เพราะฉะนั้นกระผมคิดว่าเพื่อให้เป็นประโยชน์และเป็นธรรมด้วยกันทั้งสองฝ่าย คือฝ่ายที่มีทรัพย์สินก็จะได้พัฒนาของตนให้ดีขึ้น ประเทศชาติบ้านเมืองก็จะเจริญขึ้น อย่างคุณสุรพงษ์ ฯ ก็บอกว่าเป็นของทรัพย์สินเสียแหละส่วนมากเพราะฉะนั้นกระผมคิดว่าในทางที่ดีก็เพื่อให้เขาเหล่านั้น ท่านเหล่านั้นได้มีเวลาเตรียมตัวด้วยกันทั้งสองฝ่าย ฝ่ายผู้เช่าก็มีเวลาเตรียมตัว ฝ่ายผู้ให้เช่าก็ได้มีเวลาเตรียมตัวก็ขอเวลาอีกสักระยะหนึ่งกระผมใคร่ขอเสนอว่าสัก ๑ ปี ก็พอสมควร คือต่อจากอายุกฎหมายหมดลงแล้วก็ขออีกสักปีหนึ่ง เพื่อให้มีเวลาเตรียมตัวกันได้ แล้วก็ต่อไปนั้นก็คงจะไม่ต้องมีอีก แต่อันนี้กระผมก็คาดไม่ได้ เพราะว่าเกี่ยวกับสถานการณ์ เหตุการณ์นั้น กระผม.องก็เพียงขอเสนอเท่านี้ ว่าใคร่จะขอความกรุณาให้ต่อไปสัก ๑ ปี เพื่อไม่ให้เกิดการชุลมุนวุ่นวายกัน

นายดุสิต พานิชพัฒน์ : กระผมต้องขอประทานอภัยที่ขอรบกวนเวลาอีกเล็กน้อย กระผมขอสนับสนุนความคิดเห็นท่านสมาชิกผู้มีเกียรติซึ่ง.พึงเสนอเมื่อกี้ว่าควรต่อไปอีก ๑ ปี เพื่อเป็นทาง compromise และอีกอย่างหนึ่งจากข้อสังเกตของกระผมนั้นระยะเวลา ๑ ปีที่เราจะต่อไปนี้ควรเป็นระยะเวลาที่รัฐบาลได้แถลงข้อเท็จจริงดังที่รัฐมนตรีว่าการกระทรวงมหาดไทยท่านได้กรุณาชี้แจงสภานี้ นอกจากนั้นมีข้อสังเกตที่น่าเป็นห่วงใยว่าที่ดินส่วนใหญ่ ๕๐ เปอร์เซ็นต์เป็นของทรัพย์สินนั้น ถ้าหากว่ากฎหมายฉบับนี้หมดอายุไปแล้วนั้น จะป้องกันอย่างไรไม่ให้ที่ดินเหล่านั้นกลายเป็นศูนย์การค้าขึ้นมาและพวกราษฎรที่ยากจนจะต้องระหกระเหินต่อไป กระผมใคร่ขอประทานเป็นข้อสังเกตว่าถ้าหากว่าจะต่ออีก ๑ ปีแล้วก็ควรเป็นระยะเวลาที่จะปรับปรุงกฎหมายหรือระเบียบอะไรของทางทรัพย์สินหรือของเอกชนที่ว่าเมื่อจะรื้อถอนอาคารเดิมลง ปลูกสร้างสิ่งใดแล้วก็ควรจะต้อง provide ที่อยู่อาศัยสำหรับราษฎรที่ยากจนที่อยู่ในถิ่นที่เดิมนั้นให้พอสมควร ขอบคุณ

พลเอก ประภาส จารุเสถียร (รัฐมนตรีว่าการกระทรวงมหาดไทย) : ผมจำเป็นที่จะต้องขึ้นมาชี้แจงในฐานะฝ่ายบริหารที่ควบคุมธุรกิจของทรัพย์สินส่วนพระมหา-

LIRT
Legislative Institutional Repository of Thailand

ภษัตริย์อยู่ การพังข้ออภิปรายของท่านเมื่อได้อภิปรายกันไปนาน ๆ แล้วก็เลยแปลเจตนาไป โดยเฉพาะอย่างยิ่งที่ดินของทรัพย์สิน ผมได้พังแล้ว ขอประทานโทษ ที่ต้องออกนามคือท่านวุฒิสมาชิกสุรพงษ์ ฯ ได้กล่าวถึงเรื่องที่ดินทรัพย์สินนั้น ชี้แจงไปในทางว่าที่ดินเช่นของทรัพย์สินนั้นก็ได้มีการจัดการกันไปได้โดยสะดวกดาย เพราะว่าเป็นที่ดินของฝ่ายราชการ เมื่อมีฝ่ายหนึ่งต้องการก็บังคับให้ฝ่ายที่ต้องการนั้นให้ประโยชน์แก่ผู้ที่เช่าอยู่เสียให้เรียบร้อยตกลงกันได้แล้วก็โยกย้ายกันออกไป ก็ไม่มีข้อพิพาทประการใด เป็นเรื่องที่ไปได้โดยง่ายโดยสะดวกเช่นนี้เป็นตัวอย่างวิธีการ compromise เพราะฉะนั้นในที่อื่น ๆ นั้นก็ถ้าได้ดำเนินการตามนี้กันมาแล้วก็จะเป็นที่เรียบร้อยอย่างของทรัพย์สินที่ในตอนสุดท้ายนี้แปลเจตนาไปว่าที่ทรัพย์สินก็หวงด้วยนั้นไม่เป็นความจริง

ในที่สุดที่ประชุมวุฒิสภาได้ลงมติไม่เห็นชอบด้วยกับสภาผู้แทน เป็นอันว่าได้ยับยั้งร่างพระราชบัญญัติฉบับนี้ไว้ด้วยคะแนนเสียง ๗ ต่อ ๗๒

ตามรัฐธรรมนูญมาตรา ๑๒๑ บัญญัติว่า "ร่างพระราชบัญญัติที่ต้องยับยั้งไว้โดยบทบัญญัติมาตรา ๑๒๐ นั้น เมื่อเวลาหนึ่งปีได้ล่วงพ้นไปนับแต่วันที่วุฒิสภาส่งร่างพระราชบัญญัติกลับคืนมายังสภาผู้แทน สภาผู้แทนอาจยกร่างพระราชบัญญัตินั้นขึ้นพิจารณาใหม่ได้" จึงเป็นอันว่าร่างพระราชบัญญัติฉบับนี้ต้องยับยั้งไว้เป็นเวลาหนึ่งปี นับแต่วันที่วุฒิสภาส่งร่างพระราชบัญญัติกลับคืนมายังสภาผู้แทน.

△

LIRT
Legislative Institutional Repository of Thailand

การประชุม

คณะรัฐมนตรี

การประชุมวันที่ ๓๐ ธันวาคม ๒๕๐๒

เริ่มประชุมเวลา ๙.๕๕ น. ณ ทำเนียบรัฐบาล จอมพล ถนอม กิตติขจร นายกรัฐมนตรีเป็นประธาน ที่ประชุมได้พิจารณาเรื่องต่าง ๆ ดังนี้

๑. กระทรวงกลาโหมเสนอว่า ตามที่คณะรัฐมนตรีได้พิจารณาเรื่องการบรรจุอัฐิผู้ที่เสียสละชีวิตเพื่อชาติ และการปรับปรุงอนุสาวรีย์ชัยภูมิแล้วลงมติว่า ยังไม่สมควรที่จะไปสร้างอนุสาวรีย์สำหรับบรรจุอัฐิผู้ที่เสียชีวิตเพื่อชาติขึ้นใหม่ในที่อื่น แต่สมควรปรับปรุงอนุสาวรีย์ชัยสมรภูมิให้เหมาะสมเพื่อการนี้ต่อไปนั้น กระทรวงกลาโหมได้ให้กองบัญชาการทหารสูงสุดพิจารณาดำเนินการแล้ว ได้รับการชี้แจงว่า ตามหลักฐานเดิมการสร้างอนุสาวรีย์นี้คณะรัฐมนตรีมีมติเมื่อวันที่ ๒๖ มีนาคม ๒๔๘๔ ตั้งคณะกรรมการขึ้นคณะหนึ่ง ซึ่งในปี ๒๔๙๐ และ ๒๔๙๙ มีการซ่อมแซมตกแต่งอนุสาวรีย์ชัยสมรภูมิ กระทรวงกลาโหมเป็นผู้ดำเนินการร่วมกับเทศบาลนครกรุงเทพและกรมโยธาเทศบาล ส่วนการดูแลรับผิดชอบเป็นหน้าที่ของเทศบาลนครกรุงเทพและกระทรวงมหาดไทย มาตั้งแต่ปี๒ ๔๘๘ ตามมติคณะรัฐมนตรี แต่ทั้งนี้เนื่องจากในชั้นนี้ ส่วนราชการในกองบัญชาการทหารสูงสุด ซึ่งได้ร่วมกันพิจารณาในเรื่องนี้แล้ว ยังไม่มีข้อคิดเห็นประการใด นอกจากการจัดตั้งกรรมการระดับสูงเข้าดำเนินการ โดยเสนอแนะให้นำเสนอคณะรัฐมนตรีอีกครั้งหนึ่ง เพื่อตั้งกรรมการพิจารณาปรับปรุงและดำเนินการตามแนวความคิดในการปรับปรุงนี้ ทำนองเดียวกับที่ได้เคยปฏิบัติมาแล้ว

LIRT
Legislative Institutional Repository of Thailand

คณะรัฐมนตรี ลงมติอนุมัติให้ตั้งคณะกรรม การตามที่ กระทรวงกลาโหมเสนอ ประกอบด้วยรัฐมนตรีช่วยว่าการกระทรวงพัฒนาการแห่งชาติเป็นประธาน อธิบดีกรมโยธาเทศบาล ผู้อำนวยการสำนักผังเมือง ปลัดกระทรวงกลาโหม พลเอก พิสิษฐ์ ฉายเหมือนวงศ์ และปลัดเทศบาลนครกรุงเทพ หรือผู้แทนเป็นกรรมการ

๒. กระทรวงการต่างประเทศเสนอว่า รัฐบาลปากีสถานได้ก่อสร้างเมืองอิสลามาบัด ซึ่งอยู่ห่างจากการาจี ๑,๐๐๐ ไมล์ ขึ้นเป็นเมืองหลวงใหม่ ส่วนราชการต่าง ๆ ส่วนใหญ่ของรัฐบาลปากีสถานรวมทั้งกระทรวงการต่างประเทศก็ได้ย้ายไปยังเมืองหลวงใหม่ นี้คณะรัฐบาลปากีสถานได้เชิญให้คณะทูตในการาจีย้ายขึ้นไปยังอิสลามาบัดด้วย และสถานทูตต่างประเทศ รวม ๖๑ สถานทูตได้ย้ายขึ้นไปแล้ว ยังคงเหลืออยู่ที่การาจีเพียงสถานเอกอัครราชทูตไทยกับสถานเอกอัครราชทูตเนปาลเท่านั้น กระทรวงการต่างประเทศได้พิจารณาเห็นควรย้ายสถานเอกอัครราชทูต ณ กรุงการาจีขึ้นไปอิสลามาบัดโดยไม่ชักช้า เนื่องจากสถานทูตต่างประเทศอื่น ๆ ได้ย้ายไปหมดสิ้นแล้ว การติดต่อระหว่างสถานเอกอัครราชทูตไทยกับกระทรวงการต่างประเทศปากีสถานเพิ่มความไม่สะดวกขึ้นเป็นลำดับ ขณะนี้กระทรวงการต่างประเทศ ได้สั่งให้สถานเอกอัครราชทูต ณ กรุงการาจี บอกเลิกสัญญาเช่าทำเนียบเอกอัครราชทูตไปแล้ว เพื่อประหยัดค่าใช้จ่าย ในการย้ายครั้งนี้จำเป็นต้องได้รับงบประมาณพิเศษนอกเหนืองบประมาณประจำปี ๒๕๑๓ ของกระทรวงการต่างประเทศ เพราะมิได้รับงบประมาณค่าย้ายสถานเอกอัครราชทูต ณ กรุงการาจีขึ้นไปอิสลามาบัดในปีนี้ เพื่อเป็นค่าใช้จ่ายที่จำเป็น

อนึ่ง แม้สถานเอกอัครราชทูตไทยย้ายขึ้นไปอยู่ที่อิสลามาบัด ซึ่งเป็นเมืองหลวงและที่ตั้งใหม่ของรัฐบาลปากีสถานแล้วก็ตาม แต่การาจีก็ยังคงมีความสำคัญอยู่เช่นเดิม เพราะนอกจากจะเป็นเมืองใหญ่ที่สุดของปากีสถานแล้วยังเป็นเมืองท่า ศูนย์กลางธุรกิจการค้าและการบินระหว่างประเทศด้วย สมควรอย่างยิ่งที่จะเปิดสถานกงสุลใหญ่ที่การาจี เพราะนอกจากจะมีประโยชน์ในด้านการค้า และด้านการติดต่อกับองค์การระหว่างประเทศต่าง ๆ แล้วยังจะมีประโยชน์ในการอำนวยความสะดวกแก่ข้าราชการ ที่จะไปศึกษาและดูงานใน

LIRT
Legislative Institutional Repository of Thailand

ปากีสถาน ตลอดทั้งจะเป็นประโยชน์ในงานด้านการตรวจลงตราหนังสือเดินทางแก่นักธุรกิจหรือนักท่องเที่ยวที่จะเดินทางเข้ามายังประเทศไทยอีกด้วย กระทรวงการต่างประเทศจึงเสนอขอให้พิจารณา

๑. อนุมัติให้ย้ายสถานเอกอัครราชทูตจากกรุงการาจีขึ้นไปก่อตั้งที่อิสลามาบัด

๒. อนุมัติให้เปิดสถานกงสุลใหญ่ ณ เมืองการาจี

๓. อนุมัติให้กระทรวงการต่างประเทศได้รับงบ ประมาณพิเศษสำหรับสถานเอกอัครราชทูต ณ กรุงอิสลามาบัดและสำหรับสถานกงสุลใหญ่ ณ เมืองการาจี โดยให้กระทรวงการต่างประเทศทำความตกลงกับสำนักงบประมาณในเรื่องการเงินต่อไป

คณะรัฐมนตรีลงมติอนุมัติตามที่กระทรวงการต่างประเทศเสนอ ส่วนการเงินให้ทำความตกลงกับสำนักงบประมาณ

๓. กระทรวงกลาโหมเสนอให้คณะรัฐมนตรีทราบว่า ระหว่างเดือนกรกฎาคม ถึงเดือนกันยายน ศกนี้ หน่วยต่าง ๆ ของกองทัพบก คือ ศูนย์ปฏิบัติการพิเศษต่าง ๆ กองทัพภาคที่ ๑, ๒, ๓ มณฑลทหารบกที่ ๕ กองพลทหารม้า และกองพลบีนใหญ่ก่อสู้อากาศยานได้ออกปฏิบัติการช่วยเหลือประชาชนในเขตพื้นที่จังหวัดภาคกลาง ภาคตะวันออก ภาคเหนือ ภาคใต้ และภาคตะวันออกเฉียงเหนือ รวมทั้งสิ้น ๒๖ จังหวัด ในการนี้ได้สิ้นเปลืองวัสดุต่าง ๆ คือ เวชภัณฑ์ น้ำมันเชื้อเพลิง น้ำมันหล่อลื่น อุปกรณ์การศึกษา อุปกรณ์การก่อสร้าง อุปกรณ์าารเกษตรกรรม เครื่องอุปโภคและบริโภค กิจการเกี่ยวกับการบันเทิง และค่าใช้จ่ายเบ็ดเตล็ด คิดเป็นเงินรวมทั้งสิ้น ๓๕๙,๗๘๒ บาท

สำหรับในด้านปฏิบัติการนั้น ได้ชี้แจงให้ประชาชนได้ทราบนโยบายและความห่วงใยของรัฐบาลที่มีต่อประชาชนเสมอ ส่วนผลการปฏิบัติการนั้น นอกจากจะเป็นการช่วยเหลือการพัฒนาชุมชนทั้งในด้านแรงงานและวัตถุแล้ว ยังเป็นผลในด้านการพิทักษ์รักษาความปลอดภัยให้แก่ประชาชน กับยังได้ผลทางจิตใจเป็นอย่างมากอีกด้วย

นอกจากนี้ คณะรัฐมนตรีได้พิจารณาเรื่องอื่น ๆ อีก

LIRT
Legislative Institutional Repository of Thailand

การประชุมวันที่ ๖ มกราคม ๒๕๑๓

เริ่มประชุมเวลา ๑๐.๐๐ น. ณ ทำเนียบรัฐบาล จอมพล ถนอม กิตติขจร นายกรัฐมนตรีเป็นประธาน ที่ประชุมได้พิจารณาเรื่องต่าง ๆ ดังนี้

๑. กระทรวงมหาดไทยเสนอว่า ปัจจุบันนี้มีหมู่บ้านที่ยังไม่มีผู้ใหญ่บ้านปกครองดูแลโดยใกล้ชิด และหมู่บ้านที่มีจำนวนบ้านและราษฎรอยู่ในความปกครองมากเกินกำลังของผู้ใหญ่บ้านคนเดียวจะปกครองดูแลได้ทั่วถึงอยู่เป็นจำนวนมาก นอกนั้นยังมีตำบลอีกหลายตำบลที่มีจำนวนหมู่บ้านอยู่ในความปกครองหลายหมู่บ้าน ปรากฏจากสถิติที่จังหวัดต่าง ๆ รายงานขอให้กระทรวงมหาดไทยตั้งเพิ่มมาในปี ๒๕๑๓ มีจำนวนทั้งสิ้น ๒๗๐ ตำบล ๒,๐๗๓ หมู่บ้าน รวมเป็นเงิน ๒,๘๗๐,๑๐๐ บาท แต่งบประมาณที่จะได้รับเพื่อการนี้ปรากฏตามร่างพระราชบัญญัติงบประมาณรายจ่ายประจำปี ๒๕๑๓ งบบริหารส่วนภูมิภาคหมวดค่าตอบแทนมีเพียง ๖๓๖,๐๐๐ บาท โดยแยกเป็นเงินค่าตั้งตำบล ๕๐ ตำบล และเงินค่าตั้งหมู่บ้าน ๕๐๐ หมู่บ้าน ซึ่งเมื่อเทียบกับจำนวนตำบลและหมู่บ้านที่จังหวัดต่าง ๆ รายงานขอตั้งมาแล้วนับว่างบประมาณสำหรับจัดตั้งตำบลหมู่บ้าน ที่จะได้รับในปี ๒๕๑๓ นี้น้อยมาก และเมื่อได้พิจารณาถึงสถานการณ์ทางปกครองทางการเมือง และอื่น ๆ ภายในประเทศในขณะนี้แล้ว เห็นว่าควรจะได้พิจารณาตั้งหมู่บ้านและตำบลเพิ่มเป็นจำนวนมาก และถ้าสามารถตั้งได้ครบตามจำนวนที่จังหวัด รายงานมาดังกล่าวข้างต้น ก็จะเป็นการแบ่งภาระทางปกครองและอื่น ๆ ได้เป็นอย่างดียิ่ง จึงเสนอคณะรัฐมนตรีเพื่อพิจารณาในขั้นแปรญัตติร่างพระราชบัญญัติงบประมาณรายจ่ายประจำปี ๒๕๑๓ นี้ด้วย

สำนักเลขาธิการคณะรัฐมนตรีได้ขอให้สำนักงบประมาณพิจารณาแล้ว แจ้งว่า

๑. ค่าใช้จ่ายในการจัดตั้งตำบลและหมู่บ้าน ได้ตั้งงบประมาณปี ๒๕๑๓ ให้เป็นจำนวน ๑๐ ตำบล ๕๐๐ หมู่บ้าน โดยพิจารณาให้ตามกำลังเงิน เพราะจะมีผลผูกพันงบประมาณปีต่อไป

(๒) เมื่อพิจารณางบประมาณปี ๒๕๑๓ เสร็จแล้ว กรมการปกครองได้ขอให้จัดสรรงบประมาณเป็นค่าใช้จ่ายในการจัดตั้งตำบลและหมู่บ้านเพิ่มอีก ๑๕๑ ตำบล ๘๙๒ หมู่บ้าน เป็นเงิน ๑,๓๐๐,๓๒๐ บาท สำนักงบประมาณเห็นว่าเป็นเรื่องจำเป็น จึงได้ถูกลงในหลัก

LIRT
Legislative Institutional Repository of Thailand

การที่จะให้ตั้งตำบลและหมู่บ้านได้ โดยขอให้กรมการปกครองเจียดจ่ายเงินจากหมวดหนึ่งหมวดใดมาใช้จ่ายได้

(๓) ตามที่ขอให้แปรญัตติงบประมาณปี ๒๕๑๓ เพื่อขอค่าใช้จ่ายในการตั้งตำบลและหมู่บ้านไปจำนวน ๒๗๐ ตำบล ๒,๐๗๓ หมู่บ้าน เป็นเงินประมาณ ๒,๘๗๐,๑๐๐ บาท นั้น เพื่อให้บรรลุผลตามเป้าหมาย ควรแบ่งเป็น ๒ ปี ในปีงบประมาณ ๒๕๑๓ นั้น สำนักงบประมาณจะพิจารณาจัดสรรเงินให้จากเงินเหลือจ่ายของกรมการปกครอง

คณะรัฐมนตรีลงมติเห็นชอบตามที่สำนักงบประมาณเสนอ แต่ถ้ากรมการปกครองไม่มีเงินเหลือสำหรับเจียดจ่าย ก็ให้สำนักงบประมาณพิจารณาจัดสรรเงิน โดยให้ดำเนินการให้เสร็จสิ้นในปี ๒๕๑๓

๒. สำนักนายกรัฐมนตรี เสนอตามรายงานของสำนักงานสภาวิจัยแห่งชาติเกี่ยวกับเรื่องวิธีการแก้ปัญหาบุคคลชั้นมันสมองของประเทศมิให้อพยพไปอยู่ต่างประเทศว่า สาธารณรัฐเกาหลีมีวิธีการป้องกันบุคคลชั้นมันสมองของเกาหลีมิให้อพยพไปอยู่ต่างประเทศ โดยได้จัดตั้งสถาบันวิจัยวิทยาศาสตร์และเทคโนโลยีขึ้นเมื่อปี ๒๕๐๙ ให้เงินเดือนสูงแก่นักวิทยาศาสตร์ ให้ทีพักทันสมัย และให้ทำงานในสภาวิจัยซึ่งมีอุปกรณ์พร้อมมูลและเครื่องใช้แบบทันสมัยที่สุด คณะกรรมการบริหารสภาวิจัยแห่งชาติเห็นว่า สาธารณรัฐเกาหลีมีวิธีการที่ดีสำหรับป้องกันบุคคลชั้นมันสมองของเกาหลีมิให้ไปอยู่ต่างประเทศ แต่ประเทศไทยยังไม่มีวิธีการที่จะสนับสนุนบุคคลประเภทนี้อย่างจริงจัง ก.พ.ควรจะเปลี่ยนแปลงแก้ไขหลักเกณฑ์การเลื่อนชั้นข้าราชการ นักวิชาการโดยไม่ต้องเปลี่ยนตำแหน่ง และสภาพัฒนาการเศรษฐกิจแห่งชาติควรจะได้พิจารณาอีกทางหนึ่งด้วย เพราะกำลังดำเนินการศึกษาเกี่ยวกับการส่งเสริมเรื่องการเพิ่มประสิทธิภาพในการใช้ประโยชน์จากนักวิทยาศาสตร์ วิศวกร และผู้ชำนาญอาชีพอื่น ๆ อยู่แล้ว

คณะรัฐมนตรีลงมติส่งเรื่องให้ ก.พ.และสภาพัฒนาการเศรษฐกิจแห่งชาติรับไปพิจารณา

๓. เดิมคณะรัฐมนตรีได้ลงมติให้บรรดาหน่วยราชการ องค์การ และบริษัทของรัฐบาล ติดต่อซื้อ หรือสั่งซื้อเครื่องโทรศัพท์และอุปกรณ์โทรศัพท์จากองค์การโทรศัพท์แห่งประเทศไทยแต่เพียงแห่งเดียว

LIRT
Legislative Institutional Repository of Thailand

บัดนี้ กระทรวงมหาดไทยเสนอว่า การดำเนินงานของสำนักงานโทรคมนาคม กระทรวงมหาดไทยเกี่ยวกับการ ติดต่อกับองค์การโทรศัพท์ แห่งประเทศไทย ในเรื่องดังกล่าว ไม่สะดวกในทางปฏิบัติหลายประการ ประกอบกับได้พิจารณาเห็นว่า องค์การโทรศัพท์ แห่งประเทศไทยมีภาระหนักที่จะต้องให้บริการแก่ประชาชนอยู่ไม่น้อย จึงขออนุมัติเปลี่ยนแปลงวิธีการสั่งจ้างและจัดซื้อเครื่องโทรศัพท์และอุปกรณ์เสียใหม่ โดยให้สำนักงานโทรคมนาคม สงจ้าง และจัด ซื้อเครื่อง โทรศัพท์และอุปกรณ์ โทรศัพท์จาก บริษัท ห้างร้าน ผู้แทนจำหน่ายโดยทั่วไป โดยปฏิบัติตามระเบียบว่าด้วยการจ้างและการพัสดุ

คณะรัฐมนตรีลงมติอนุมัติเรื่องการจัดซื้อ ส่วนเรื่องการจ้างติดตั้งนั้น ให้กระทรวงมหาดไทยและกระทรวงคมนาคมร่วมกันดำเนินการ

๔. กระทรวง การต่าง ประเทศ เสนอตามที่ ได้รับแจ้ง จากสถาน เอก อัคร ราชทูต เนปาลว่าพระมหากษัตริย์และพระบรมราชินีแห่งเนปาล จะเสด็จมาเยือนกรุงเทพ ฯ อย่างไม่เป็นทางราชการ โดยกำหนดจะเสด็จมาถึงท่าอากาศยานกรุงเทพ ฯ ในวันพุธที่ ๒๕ มีนาคม ๒๕๑๓ และกำหนดจะเสด็จกลับออกไปยังกรุงโตเกียวในวันเสาร์ที่ ๒๘ เดือนเดียวกัน ทั้งนี้ จะมีผู้ติดตามเสด็จมาด้วยจำนวน ๑๑ คน สำหรับเวลาและพระราชพาหนะที่จะเสด็จมาและกลับออกไปนั้นยังไม่ทราบแน่ชัด ทั้งนี้สถานเอกอัครราชทูตเนปาลใคร่ขอให้รัฐบาลไทยกรุณาถวายความสะดวกต่าง ๆ ให้ด้วย

เกี่ยวกับเรื่องนี้ กระทรวงการต่างประเทศพิจารณาเห็นว่า โดยที่ประเทศไทยและประเทศเนปาลมีความสัมพันธ์อันดีต่อกันมาตลอด และเพื่อเป็นการกระชับสัมพันธไมตรีระหว่างประเทศและพระราชวงศ์ทั้งสองให้แน่นแฟ้นยิ่งขึ้น จึงเห็นสมควรที่จะกราบทูลเชิญพระมหากษัตริย์และพระบรมราชินีแห่งเนปาล เป็นพระราชอาคันตุกะส่วนพระองค์ในระหว่างที่ประทับอยู่ในกรุงเทพ ฯ ครั้งนี้

คณะรัฐมนตรีลงมติเห็นชอบตามที่กระทรวงการต่างประเทศเสนอ

นอกจากนี้ คณะรัฐมนตรีได้พิจารณาเรื่องอื่น ๆ อีก.

LIRT
Legislative Institutional Repository of Thailand

การประชุมวันที่ ๑๓ มกราคม ๒๕๑๓

เริ่มประชุมเวลา ๑๐.๑๕ น. ณ ทำเนียบรัฐบาล พลเอก ประภาส จารุเสถียร รองนายกรัฐมนตรีเป็นประธานแทนนายกรัฐมนตรีซึ่งไปราชการต่างจังหวัด ที่ประชุมได้พิจารณาเรื่องต่าง ๆ ดังนี้

๑. กระทรวงการคลังเสนอว่า ตามที่รัฐบาลญี่ปุ่นได้ชำระเงินเยนพิเศษให้ประเทศไทยครบ ๙,๖๐๐ ล้านเยนแล้ว ขณะนี้ยังมียอดเงินเยนพิเศษคงเหลือที่ไม่มีข้อผูกพันประมาณ ๓,๗๐๐ ล้านเยน จากประสพการณ์เกี่ยวกับการใช้เงินเยนพิเศษของส่วนราชการ รัฐวิสาหกิจ และองค์การบริหารส่วนจังหวัด ปรากฏว่ามีการใช้น้อยมาก อีกหลายปีจึงจะหมด

กระทรวงการคลังพิจารณาเห็นว่า เพื่อเร่งรัดการใช้เงินเยนพิเศษให้รวดเร็วขึ้น หากจะให้บริษัทเอกชนที่ได้รับการส่งเสริมการลงทุนใช้เงินเยนพิเศษได้อีกทางหนึ่ง ก็จะเป็นประโยชน์ เพราะการขยายขอบเขตจะทำให้สามารถชำระค่าสินค้าขาเข้าจากประเทศญี่ปุ่นได้ส่วนหนึ่ง โดยไม่ต้องจ่ายเงินตราต่างประเทศอื่น และรัฐบาลก็จะมีรายได้เป็นเงินบาทเพิ่มขึ้นจากการขายเงินเยนพิเศษให้กับเอกชน กระทรวงการคลังได้ติดต่อกับเจ้าหน้าที่สถานเอกอัครราชทูตญี่ปุ่นประจำประเทศไทยอย่างไม่เป็นทางการแล้ว ได้รับตอบว่าเห็นด้วยในหลักการที่จะให้บริษัทที่ได้รับการส่งเสริมการลงทุนใช้เงินเยนพิเศษได้ และเสนอว่า ทั้งฝ่ายไทยและฝ่ายญี่ปุ่นน่าจะพิจารณาขยายความในรายงานการประชุมที่ตกลงกัน เกี่ยวกับความตกลงเพื่อเปลี่ยนแทนบทบางบทของความตกลงระหว่างประเทศญี่ปุ่น กับประเทศไทยเกี่ยวกับการระงับปัญหา "เงินเยนพิเศษ" ให้กว้างรวมถึงบริษัทที่ได้รับการส่งเสริมการลงทุนด้วย แต่โดยที่รายงานการประชุมที่ตกลงกันนี้ รัฐมนตรีว่าการต่างประเทศเป็นผู้ลงนาม จึงเห็นควรมอบเรื่องให้กระทรวงการต่างประเทศดำเนินการติดต่อกับสถานเอกอัครราชทูตญี่ปุ่นต่อไป

คณะรัฐมนตรีลงมติเห็นชอบด้วย อนุมัติให้ดำเนินการตามที่กระทรวงการคลังเสนอ

๒. กระทรวงมหาดไทยเสนอว่า คณะกรรมการช่วยเหลือผู้ประสบภัยธรรมชาติได้ประชุมพิจารณาเรื่องต่าง ๆ และรับทราบการช่วยเหลือที่จังหวัด กรม และกระทรวงที่

LIRT
Legislative Institutional Repository of Thailand

เกี่ยวข้องได้ดำเนินการไปแล้ว รวมทั้งวางหลักการช่วยผู้ประสบภัยเพื่อถือเป็นหลักปฏิ
สำหรับการวางหลักการช่วยเหลือนั้นได้วางหลักการเป็น ๓ ระยะ คือ

๑) ก่อนเกิดภัยธรรมชาติ ให้จังหวัด อำเภอ เจ้าของท้องที่จะต้องเตรี
ราษฎรคอยระมัดระวังเหตุการณ์ที่อาจจะเกิดขึ้นได้ในเมื่อถึงฤดูกาล หรือถึงระยะที่ท้องที่
เคยประสบภัย ไม่ว่าจะเป็นเรื่องอุทกภัย วาตภัย หรือภัยธรรมชาติอื่น ๆ และให้กรมการ
ปกครองถือเป็นหน้าที่จะต้องเตือนจังหวัดในเรื่องนี้

๒) ระยะที่เกิดภัยธรรมชาติ ในขณะที่เกิดภัยเป็นเรื่องของเหตุการณ์เฉพาะหน้า
อันเป็นหน้าที่ของจังหวัด อำเภอ และกรมประชาสงเคราะห์ร่วมกัน และจำเป็นต้องให้
เจ้าหน้าที่หลายฝ่ายร่วมมือกัน ได้แก่หน่วยงานที่ประจำอยู่ในจังหวัด และส่วนกลางมี
หน้าที่จะต้องออกไปเสริมกำลังร่วมช่วยเหลือ

๓) ระยะหลังน้ำลด การช่วยเหลือแบ่งออกเป็น ๒ ประการ คือ

(๑) ได้แก่การช่วยเหลือด้านประชาชนเพื่อให้กลับคืนสู่สภาพเดิมโดยเร็ว จังหวัด
จะต้องทราบว่าจะขอความช่วยเหลือในเรื่องใดต่อหน่วยงานใด

(๒) การช่วยเหลือในเรื่องซ่อมแซมสิ่งสาธารณประโยชน์ ได้แก่ถนน สะพาน
เหมืองฝาย พนังกั้นน้ำและสถานที่ราชการต่าง ๆ เป็นหน้าที่ของกรมการปกครองพิจารณา
ดำเนินการ

ในการของบประมาณที่จะนำไปช่วยเหลือนั้น ที่ประชุมให้ถือเป็นหลักคือ
หน่วยงาน กรม กระทรวงที่มีหน้าที่ช่วยเหลือขอตั้งงบประมาณค่าใช้จ่ายในการดำเนินการ
ไปยังสำนักงบประมาณ นอกจากนั้น เรื่องใดที่เป็นเรื่องรีบด่วนให้ถือเป็นหลักการให้หน่วย
งาน กรม กระทรวงที่มีหน้าที่ดำเนินการช่วยเหลือไปก่อน แล้วแจ้งให้คณะกรรมการทราบ

นอกจากนั้น ที่ประชุมได้พิจารณาถึงกรณีการป้องกันการเกิดอุทกภัย ได้แก่
ซ่อมแซมพนังคันกั้นน้ำที่เกิดชำรุดเนื่องจากถูกกระแสน้ำเซาะ เมื่อระดับน้ำในแม่น้ำลดลง
โดยรวดเร็วว่า หากในระยะแรกได้มีการซ่อมแซมให้มั่นคงเมื่อทราบว่า ที่ใดมีการชำรุด
โดยเสียค่าใช้จ่ายไม่มากนัก ความเสียหายในขั้นต่อไปก็จะไม่เกิดขึ้น เรื่องทำนองนี้ก็

LIRT
Legislative Institutional Repository of Thailand

มา จังหวัดมีอำนาจจ่ายเงินในการบ้องกันภัยโดยฉุกเฉิน ซึ่งเรียกว่า เงินการสำคัญ ภายในวงเงินจำกัดได้แต่ขณะนี้ไม่มีอำนาจที่จะทำได้ จึงเป็นการสมควรที่จะร้อหื้นระเบียบนี้ หรือให้อำนาจแก่กรมประชาสงเคราะห์ ซึ่งเป็นเจ้าหน้าที่ในการช่วยเหลือผู้ประสบภัยในเหตุฉุก ฉินเฉพาะหน้าอยู่แล้ว ให้มีอำนาจในการที่จะจ่ายเงินให้แก่จังหวัดหรือเจ้าหน้าที่ที่จำเป็นต้องใช้เงินในการบ้องกันภัยธรรมชาติโดยฉุกเฉินในขั้นต้น เพื่อมิให้ภัยนั้นลุกลามเสียหายร้ายแรงมากขึ้น โดยเพิ่มงบประมาณในการนี้ให้แก่กรมประชาสงเคราะห์ กระทรวงมหาดไทย จึงขอให้ คณะรัฐมนตรี พิจารณาอนุมัติใน หลักการที่จะให้ จังหวัดหรือ กรมประชาสงเคราะห์ ตั้งงบประมาณบ้องกันภัยธรรมชาติในเหตุฉุกเฉินได้ตามความจำเป็นที่เกิดขึ้นจากสำนักงบประมาณต่อไป

คณะรัฐมนตรีลงมติเห็นชอบด้วยในหลักการ ที่ควรจะให้แต่ละจังหวัดมีเงินงบประมาณเพื่อช่วยเหลือผู้ประสบภัยธรรมชาติยามฉุกเฉินให้ทันท่วงทีตามสมควร โดยมอบให้สำนักงบประมาณ กระทรวงการคลัง และกระทรวงมหาดไทย รับไปร่วมกันพิจารณาวางระเบียบปฏิบัติให้เหมาะสมต่อไป

๓. กระทรวงคมนาคม เสนอตามรายงานกรมไปรษณีย์โทรเลขว่า เป็นการสมควรที่จะสร้างตราไปรษณียากรชุดวีรกรรมไทย เพื่อเป็นการเผยแพร่เกียรติคุณของวีรชนผู้ประกอบคุณงามความดีให้แก่ประเทศชาติ ได้เป็นที่รู้จักแก่ประชาชนชาวไทย อนุชนรุ่นหลัง และบรรดาชาวต่างประเทศทั่วโลก และเห็นว่า ภาพวีรชนค่ายบางระจัน ภาพท้าวเทพกระษัตรี ท้าวศรีสุนทร ภาพสมเด็จพระศรีสุริโยทัย และภาพพระยาพิชัยดาบหัก เป็นภาพที่เหมาะสมควรที่จะได้นำออกเผยแพร่ กรมไปรษณีย์โทรเลขจึงได้ขอความร่วมมือจากกรมศิลปากรเป็นผู้ออกแบบให้ และบัดนี้กรมศิลปากรได้ออกแบบตราไปรษณียากรชุดวีรกรรมไทยเสร็จเรียบร้อยแล้ว

คณะรัฐมนตรีลงมติเห็นชอบด้วย อนุมัติให้ดำเนินการต่อไปได้

๔. เดิมคณะรัฐมนตรี ได้ลงมติเห็นชอบด้วยตามข้อเสนอของนายกรัฐมนตรีว่าต่อไปการก่อสร้างเขื่อนต่าง ๆ ควรให้กรมชลประทานเป็นผู้ดำเนินการเอง แทนการไปว่า

LIRT
Legislative Institutional Repository of Thailand

จ้างผู้อื่นมาดำเนินการ ส่วนการพลังงานแห่งชาติคงให้มีหน้าที่เกี่ยวกับการพิจารณาในทางนโยบายว่า ควรมีการจัดสร้างพลังไฟฟ้าหรือพลังงานใด ณ ที่ใด และอย่างไรกับให้ถือเป็นนโยบายในการปฏิบัติต่อไป นน

บัดนี้ กระทรวงพัฒนาการแห่งชาติเสนอว่า ในปัจจุบันความต้องการของราษฎร โดยเฉพาะอย่างยิ่งใน กลุ่มเกษตรกรที่เรียกร้องให้กรมชล ประทาน จัดสรรและ จัดส่งน้ำให้ถึงมือได้เพิ่มมากขึ้น งานในด้านนี้จึงควรมีลำดับความเร่งด่วนสูง ซึ่งรัฐบาลควรจะเร่งรัดเพื่อสนองความต้องการของประชาชน กระทรวงพัฒนาการแห่งชาติเห็นว่า หากกรมชลประทานจะต้องดำเนินการก่อสร้างเขื่อนต่าง ๆ เองตามนโยบายที่กำหนดไว้เดิมแล้ว ย่อมไม่มีกำลังพอที่จะดำเนินการในเรื่องการจัดสรรน้ำให้ ได้ผลสมบูรณ์ และรวดเร็วตามความต้องการได้ นอกจากนั้น กรมชลประทานจะต้องสะสมแรงงานและเครื่องมือเครื่องจักรต่างๆ ไว้เป็นจำนวนมาก และเพิ่มขึ้นเรื่อย ๆ อันจะเป็นภาระหนักแก่งบประมาณ แก่ถ้าใช้วิธีประมูลก่อสร้างเขื่อนต่าง ๆ แทน ย่อมจะลดภาระด้านงบประมาณในการสะสมเครื่องมือและแรงงานลง ทั้งยังจะทำให้การก่อสร้างดำเนินไปได้โดยรวดเร็วยิ่งขึ้น ทั้งนี้ เพราะผู้รับเหมามีจำนวนมากมาย และมีกำลังพอที่จะดำเนินการก่อสร้างหลาย ๆ แห่งพร้อมกันได้ กระทรวงพัฒนาการแห่งชาติจึงเสนอคณะรัฐมนตรีพิจารณาอนุมัติ ดังนี้

๑) ในการก่อสร้างเขื่อนต่าง ๆ ต่อไปนั้น ให้กระทรวงเป็นผู้พิจารณาความเหมาะสมว่า จะใช้วิธีประกวดราคา หรือจะมอบให้กรมชลประทานดำเนินการเอง และในกรณีที่มีประกวดราคา ก็ให้กรมชลประทานรับผิดชอบในการกำกับการดำเนินงาน

๒) ส่วนงานของกรมชลประทานในระยะปัจจุบันนั้นนั้น ให้เน้นหนักไปในเรื่องที่เกี่ยวกับความรับผิดชอบในการจัดสรรน้ำ ระบบการส่งน้ำ และงานบำรุงรักษาบรรดาเขื่อนต่าง ๆ ที่ได้สร้างเสร็จแล้ว

๓) ให้กรมชลประทานเร่งรัดการทำคัน และคูน้ำให้สมบูรณ์โดยเร็ว ยกเว้นในกรณีของคันและคูน้ำที่สหกรณ์ได้รับไปดำเนินการแล้ว

LIRT
Legislative Institutional Repository of Thailand

๔) ให้กรมชลประทานดำเนินการในเรื่องการสร้างสระน้ำฝนและงานชลประทานอื่น ๆ ตามความต้องการของประชาชน ซึ่งรัฐบาลจะได้สั่งการต่อไป

คณะรัฐมนตรีลงมติเห็นชอบด้วย ให้ดำเนินการตามที่กระทรวงพัฒนาการแห่งชาติเสนอ

นอกจากนี้ คณะรัฐมนตรีได้พิจารณาเรื่องอื่น ๆ อีก.

△

เอสโซ่ เคารพในความจงรักภักดีที่บุคคลพึงมีต่อประเทศชาติ และนโยบายของเอสโซ่ก็คือ การมุ่งที่จะพัฒนาพนักงานคนไทยให้มีความรู้ความสามารถในอุตสาหกรรมน้ำมันให้มากยิ่งขึ้น เพื่อรับใช้ชาติบ้านเมืองต่อไป.

บริษัท เอสโซ่แสตนดาร์ดประเทศไทย จำกัด
บริษัท เอสโซ่ เคมี ประเทศไทย จำกัด
179 ถนนเจริญกรุง/สุรวงศ์, พระนคร โทร 37080-92

LIRT
Legislative Institutional Repository of Thailand

ไม้สัก ไม้ยาง แปรรูป

อบไม้ อัดน้ำยาไม้ และไสไม้

ขนาด คุณภาพมาตรฐาน ราคาถูก

โปรดติดต่อที่ โรงเลื่อยโรงงาน ขององค์การอุตสาหกรรมป่าไม้

โรงเลื่อยไม้ไทย (ถนนทหาร บางชื่อ พระนคร) จำหน่ายไม้สักแปรรูป โทร. ๔๗๐๙๔, ๔๗๐๙๕

โรงเลื่อยเกษตร ๑ (บางลำภูล่าง ธนบุรี) จำหน่ายไม้ยางแปรรูป รับอบไม้และไสไม้ โทร. ๖๐๓๖๕, ๖๐๙๘๗

โรงเลื่อยเกษตร ๒ (ปากคลองสวนพลู จังหวัดพระนครศรีอยุธยา) จำหน่ายไม้ยางแปรรูป

โรงงานอบไม้และผลิตภัณฑ์ไม้ (บางโพ พระนคร) รับอบไม้ไสไม้ และจำหน่ายผลิตภัณฑ์ไม้ โทร. ๔๗๐๓๙

โรงงานอัดน้ำยาไม้ (บางนา พระนคร) รับอบไม้ และอัดน้ำยาไม้ โทร. ๙๓๐๗๐๓

องค์การอุตสาหกรรมป่าไม้ กระทรวงเกษตร

อาคารถนนราชดำเนินนอก พระนค โทร. ๘๑๓๔๓๓, ๘๑๓๐๓๗, ๘๑๓๒๔๘, ๘๑๓๖๖๐

LIRT
Legislative Institutional Repository of Thailand

ข่าวในพระราชสำนัก

พระบรมมหาราชวัง

วันพุธ ที่ ๑๐ ธันวาคม ๒๕๑๒

วันนี้เวลา ๑๐.๓๐ น. พระบาทสมเด็จพระเจ้าอยู่หัว เสด็จพระราชดำเนินไปยังพระที่นั่งอนันตสมาคมในการพระราชพิธีฉลองวันพระราชทานรัฐธรรมนูญแห่งราชอาณาจักรไทย พุทธศักราช ๒๕๑๒ ทรงจุดธูปเทียนเครื่องนมัสการ พระสงฆ์ ๑๕ รูป เจริญพระพุทธมนต์ จบแล้วทรงประเคนภัตตาหาร พระสงฆ์รับพระราชทานฉันเสร็จทรงประเคนผ้าไตรและจตุปัจจัยไทยธรรม พระสงฆ์ถวายอนุโมทนา ถวายอติเรก ถวายพระพรลา แล้วเสด็จพระราชดำเนินกลับ

เวลา ๑๑.๐๐ น. ณ พระตำหนักจิตรลดารโหฐาน หม่อมกอบแก้ว อาภากร ณ อยุธยา ประธานกรรมการจัดหารายได้ให้สภากาชาดไทย นำคณะภริยาทูตานุทูตที่ได้ช่วยเหลือในงานวันกาชาดประจำปี ๒๕๑๑ และคณะกรรมการสมาคมธรรมศาสตร์ ในพระบรมราชูปถัมภ์ เฝ้าทูลละอองธุลีพระบาท สมเด็จพระนางเจ้า ฯ พระบรมราชินีนาถ องค์สภานายิกาสภากาชาดไทย ทูนเกล้า ฯ ถวายเงินรายได้จากการออกร้านในงานดังกล่าว โดยเสด็จพระราชกุศลบำรุงสภากาชาดไทยตามลำดับ

เวลา ๑๑.๒๐ น. นางประไพ ทัตตานนท์ พร้อมด้วยหม่อมหลวงมณีรัตน์ บุนนาค และนางหรรษา เทชะไพบูลย์ เฝ้าทูลละอองธุลีพระบาท น้อมเกล้า ฯ ถวายแผ่นเสียงเพลงพระราชนิพนธ์ โดยเสด็จพระราชกุศล พระราชทานแก่สภากาชาดไทย

LIRT
Legislative Institutional Repository of Thailand

หลังจากนั้น หม่อมกอบแก้ว อาภากร ณ อยุธยา นำคณะกรรมการจัดงานมาร์ดี กราส์ กาชาด ที่ถนนจงกลนีเฝ้าทูลละอองธุลีพระบาท ทูนเกล้า ฯ ถวายเงินรายได้จากงานดังกล่าว โดยเสด็จพระราชกุศลบำรุงสภากาชาดไทย

เวลา ๑๑.๕๐ น. นางอนงค์ เมษประสาท หัวหน้านักข่าวหญิง พร้อมด้วยคณะเฝ้าทูลละอองธุลีพระบาท ทูนเกล้า ฯ ถวายเงินรายได้จากการจัดพิมพ์หนังสือตำราอาหารจำหน่ายในโอกาสเฉลิมพระชนมพรรษาปี ๒๕๑๒ โดยเสด็จพระราชกุศลตามพระราชอัธยาศัย

ต่อจากนั้น นายแพทย์ปราโมทย์ โสภาคย์ นำนายอุดม วิทยะสิรินันท์ กรรมการผู้อำนวยการบริษัทธานินทร์อุตสาหกรรม จำกัด พร้อมด้วยคณะ เฝ้าทูลละอองธุลีพระบาท น้อมเกล้า ฯ ถวายผลิตภัณฑ์ซึ่งผลิตโดยโรงงานของบริษัทดังกล่าวในประเทศไทย โดยเสด็จพระราชกุศลบำรุงสภากาชาดไทย.

วันพฤหัสบดี ที่ ๑๑ ธันวาคม ๒๕๑๒

วันนี้ เวลา ๙.๕๐ น. พระบาทสมเด็จพระเจ้าอยู่หัว และสมเด็จพระนางเจ้า ฯ พระบรมราชินีนาถ เสด็จพระราชดำเนินโดยเฮลิคอปเตอร์พระที่นั่งจากสวนจิตรลดา พระราชวังดุสิต ไปทรงเปิดงานชุมนุมลูกเสือแห่งชาติครั้งที่ ๖ ณ ค่ายลูกเสือวชิราวุธ อำเภอศรีราชา จังหวัดชลบุรี และทรงเปิดอาคารวิทยาลัยเผยแพร่พระพุทธศาสนาตึกหอพักพำนักชนบท และทรงเททองหล่อพระประธานปางพุทธลีลา ณ วิทยาลัยเผยแพร่พระพุทธศาสนา อำเภอบางละมุง จังหวัดชลบุรี

อนึ่ง เมื่อเวลา ๑๗.๐๐ น. ทรงพระกรุณาโปรดเกล้า ฯ ให้พระวรวงศ์เธอ กรมหมื่นพิทยลาภพฤฒิยากร ประธานองคมนตรี ทรงเป็นผู้แทนพระองค์ไปทรงบำเพ็ญพระกุศลเนื่องในงาน "วันกรมสมเด็จพระปรมานุชิตชิโนรสปี ๒๕๑๒" ณ วัดพระเชตุพนวิมลมังคลาราม.

วันเสาร์ ที่ ๑๓ ธันวาคม ๒๕๑๒

วันนี้ เวลา ๙.๑๐ น. สมเด็จพระเจ้าลูกเธอ เจ้าฟ้าสิรินทธรเทพรัตนสุดา และสมเด็จพระเจ้าลูกเธอ เจ้าฟ้าจุฬาภรณวลัยลักษณ์ เสด็จแทนพระองค์ ฯ จากพระ...

LIRT
Legislative Institutional Repository of Thailand

ตำหนักจิตรลดารโหฐาน ไปทรงรับสมเด็จพระเจ้าลูกยาเธอ เจ้าฟ้าวชิราลงกรณ ซึ่งเสด็จจากประเทศอังกฤษมาประทับในประเทศไทย ในโอกาสที่โรงเรียนปิดภาคการศึกษา ณ กองบัญชาการกองทัพอากาศ ดอนเมือง

ณ ที่นั้น คณะองคมนตรี คณะรัฐมนตรี ข้าราชการชั้นผู้ใหญ่ฝ่ายทหารและพลเรือน นิสิต นักศึกษา พ่อค้าและประชาชน เฝ้ารับเสด็จเป็นจำนวนมาก

เวลา ๑๗.๓๐ น. ณ พระตำหนักจิตรลดารโหฐาน พันเอก พระเจ้าวรวงศ์เธอ พระองค์เจ้าภาณุพันธุ์ยุคล ทรงนำนายมัลคอล์ม แมคโดนัลด์ อดีตข้าหลวงใหญ่อังกฤษประจำภาคตะวันออกไกล เฝ้าทูลละอองธุลีพระบาท พระบาทสมเด็จพระเจ้าอยู่หัว ในโอกาสที่เดินทางมาเยือนประเทศไทย

วันอาทิตย์ ที่ ๑๔ ธันวาคม ๒๕๑๒

วันนี้เวลา ๑๗.๐๐ น. พระบาทสมเด็จพระเจ้าอยู่หัวและสมเด็จพระนางเจ้า ฯ พระบรมราชินีนาถ เสด็จพระราชดำเนินไปพระราชทานเพลิงศพพระยาอนุมานราชธน ณ เมรุหน้าพลับพลาอิศริยาภรณ์ วัดเทพศิรินทราวาส ทรงพระกรุณาโปรดเกล้า ฯ พระราชทานผ้าไตรให้ทายาทนำไปวางที่โกศศพ พระสงฆ์บังสุกุลแล้วทรงจุดผ้กแคพระราชทานเพลิง ได้เวลาสมควรเสด็จพระราชดำเนินกลับ.

วันจันทร์ ที่ ๑๕ ธันวาคม ๒๕๑๒

วันนี้ เวลา ๑๑.๑๐ น. ณ พระตำหนักจิตรลดารโหฐาน นายพจน์ สารสิน รัฐมนตรีว่าการกระทรวงพัฒนาการแห่งชาติ นำคณะผู้แทนสาธารณรัฐจีน ซึ่งมาร่วมในการประชุมระดับรัฐมนตรีเกี่ยวกับความร่วมมือทางเศรษฐกิจและวิชาการระหว่างประเทศไทยกับสาธารณจีน ครั้งที่ ๒ ณ กรุงเทพ ฯ เฝ้าทูลละอองธุลีพระบาท พระบาทสมเด็จพระเจ้าอยู่หัว ในโอกาสนี้ ฯพณ ฯ เชน ชาง ฮวน เอกอัครราชทูตแห่งสาธารณรัฐจีนร่วมเฝ้าทูลละอองธุลีพระบาทด้วย

เวลา ๑๑.๓๐ น. ฯพณ ฯ เลโอนาร์ด อังเกอร์ เอกอัครราชทูตอเมริกัน เฝ้าทูลละอองธุลีพระบาท

LIRT
Legislative Institutional Repository of Thailand

เวลา ๑๕.๒๕ น. พระบาทสมเด็จพระเจ้าอยู่หัว เสด็จพระราชดำเนินไปพระราชทานประกาศนียบัตรและเข็มเสนาธิบัดย์ แก่ผู้สำเร็จการศึกษาจากโรงเรียนเสนาธิการทหารบก หลักสูตรประจำชุดที่ ๔๘ ณ สโมสรทหารบก

เวลา ๑๖.๓๕ น. ณ พระตำหนักจิตรลดารโหฐาน พันตำรวจเอก สุทัศน์ สุขุมวาท ผู้อำนวยการองค์การสวนสัตว์ดุสิต ในพระบรมราชูปถัมภ์ เฝ้าทูลละอองธุลีพระบาท น้อมเกล้า ฯ ถวายนกกาเผือก ซึ่งได้มาจากจังหวัดมหาสารคาม ๑ ตัว เนื่องในโอกาสวันเฉลิมพระชนมพรรษา

วันอังคาร ที่ ๑๖ ธันวาคม ๒๕๑๒

วันนี้ ณ พระตำหนักจิตรลดารโหฐาน

เวลา ๑๑.๑๕ น พลเอก หลวงกัมปนาทแสนยากร องคมนตรี นำนายกสมาคมนักเรียนเก่ายกหมีนพร้อมด้วยคณะกรรมการของสมาคม ฯ เฝ้าทูลละอองธุลีพระบาทพระบาทสมเด็จพระเจ้าอยู่หัว ทูนเกล้า ฯ ถวายเงินจำนวน ๓๐,๐๐๐.๐๐ บาท โดยเสด็จพระราชกุศลช่วยเหลือผู้ประสบอุทกภัยในจังหวัดภาคใต้

เวลา ๑๑.๓๐ น. นายพ่วง สุวรรณรัฐ ปลัดกระทรวงมหาดไทย นำนายบรรหาร ศิลปอาชา กรรมการผู้จัดการบริษัทสหะศรีชัยก่อสร้าง จำกัด และภริยา เฝ้าทูลละอองธุลีพระบาท ทูนเกล้า ฯ ถวายเงินจำนวน ๒๐๐,๐๐๐.๐๐ บาท โดยเสด็จพระราชกุศลตามพระราชอัธยาศัย เนื่องในโอกาสวันเฉลิมพระชนมพรรษา วันที่ ๕ ธันวาคม ๒๕๑๒

เวลา ๑๑.๓๕ น. นายเปล่งศักดิ์ ประกาศเกสัช พร้อมด้วยนายเสรี และนางสมานจต ธรรมวิทย์ เฝ้าทูลละอองธุลีพระบาท น้อมเกล้า ฯ ถวายข้าวสารจำนวน ๒๐๐ กระสอบ โดยเสด็จพระราชกุศลช่วยเหลือราษฎรที่ยากจนในที่ทุรกันดาร ตลอดจนตำรวจและทหารซึ่งปฏิบัติหน้าที่

เวลา ๑๑.๔๐ น. พันตำรวจตรี อัมรินทร์ กานยะกามิน นำรองอำมาตย์โท ขุนอาโภคคดี และนายอำเภอโพธาราม จังหวัดราชบุรี เฝ้าทูลละอองธุลีพระบาท ทูนเกล้า ฯ ถวายเงินจำนวน ๑๐๐,๐๐๐.๐๐ บาท เพื่อพระราชทานเป็นทุนในการซ่อมสร้างพระอุโบสถวัดคงคาราม ตำบลคลองตาคต อำเภอโพธาราม จังหวัดราชบุรี

LIRT
Legislative Institutional Repository of Thailand

เวลา ๑๑.๔๕ น. พลโท บุญชัย บำรุงพงศ์ ประธานคณะกรรมการจัดการแข่งขันโบว์ลิ่งการกุศลของดุสิตโบว์ล ประจำปี ๒๕๑๒ พร้อมด้วยคณะกรรมการจัดการและผู้อุปการะการแข่งขัน เฝ้าทูลละอองธุลีพระบาท ทูนเกล้า ฯ ถวายเงินรายได้จากการแข่งขันจำนวน ๒๕๒,๖๐๐.๐๐ บาท โดยเสด็จพระราชกุศลช่วยเหลือทหารตำรวจ และพลเรือน ซึ่งปฏิบัติหน้าที่ต่อต้านการรุกรานของศัตรูทางชายแดน

เวลา ๑๑.๕๕ น. นายเกรียง เอี่ยมสกุล อุปนายกกรรมการบริหารมูลนิธิช่วยนักเรียนที่ขาดแคลนในพระบรมราชินูปถัมภ์ และคุณหญิงยุภา อายุรกิจโกศล นำนางนิตยา หัพนานนท์ เฝ้าทูลละอองธุลีพระบาท ทูนเกล้า ฯ ถวายเงินจำนวน ๑๐๐,๐๐๘.๐๐ บาท โดยเสด็จพระราชกุศลสมทบทุนนวฤกษ์

เวลา ๑๗.๐๐ น. พระบาทสมเด็จพระเจ้าอยู่หัว และสมเด็จพระนางเจ้า ฯ พระบรมราชินีนาถ เสด็จพระราชดำเนินไปพระราชทานเพลิงศพ หม่อมหลวงชูชาติ กำภู อดีตรัฐมนตรีช่วยว่าการกระทรวงพัฒนาการแห่งชาติ ณ เมรุหน้าพลับพลาอิศริยาภรณ์ วัดเทพศิรินทราวาส ทรงพระกรุณาโปรดเกล้า ฯ พระราชทานผ้าไตรให้ทายาทนำไปทอดที่โกศศพ พระสงฆ์บังสุกุลแล้ว เสด็จ ฯ ขึ้นเมรุพระพระราชทานเพลิง สมควรแก่เวลาเสด็จพระราชดำเนินกลับ.

วันพุธ ที่ ๑๗ ธันวาคม ๒๕๑๒

วันนี้ เวลา ๘.๐๐ น. พระบาทสมเด็จพระเจ้าอยู่หัว และสมเด็จพระนางเจ้า ฯ พระบรมราชินีนาถ เสด็จพระราชดำเนินโดยเฮลิคอปเตอร์พระที่นั่งจากสวนจิตรลดา พระราชวังดุสิต ไปทอดพระเนตรการแข่งขันใช้อาวุธทางอากาศ ประจำปี ๒๕๑๒ ซึ่งกองทัพอากาศได้จัดให้มีขึ้น ณ สนามผึกใช้อาวุธทางอากาศไชยบาดาล อำเภอไชยบาดาล จังหวัดลพบุรี ตามคำอัญเชิญของ พลอากาศเอก บุญชู จันทรุเบกษา ผู้บัญชาการทหารอากาศ

วันพฤหัสบดี ที่ ๑๘ ธันวาคม ๒๕๑๒

วันนี้ ณ พระตำหนักจิตรลดารโหฐาน

เวลา ๑๑.๐๐ น. พลอากาศเอก บุญชู จันทรุเบกษา ผู้บัญชาการทหารอากาศ และคุณหญิงอนงค์ จันทรุเบกษา นำพลอากาศเอก โรมลิน นูร์จาดิน เสนาธิการทหาร

LIRT
Legislative Institutional Repository of Thailand

อากาศอินโดนีเซีย และภริยา ซึ่งเดินทางมาเยือนประเทศไทยในฐานะแขกพิเศษของกองทัพอากาศ เฝ้าทูลละอองธุลีพระบาท พระบาทสมเด็จพระเจ้าอยู่หัว ในโอกาสนี้ ฯพณฯ เอกอัครราชทูตอินโดนีเซีย และภริยา ร่วมเฝ้าทูลละอองธุลีพระบาทด้วย

เวลา ๑๑.๒๕ น. พันเอก เชฏฐ คงศักดิ์ รองผู้บัญชาการกองพลอาสาสมัคร พร้อมด้วยนายทหารระดับผู้บังคับบัญชา และนายทหารฝ่ายอำนวยการของกองพลอาสาสมัคร ผลัดที่ ๒ ส่วนที่ ๒ จำนวน ๓๗ นาย ซึ่งจะเดินทางไปผลัดเปลี่ยนกำลังพลผลัดที่ ๑ ส่วนที่ ๒ ณ สาธารณรัฐเวียดนาม เฝ้าทูลละอองธุลีพระบาท กราบถวายบังคมลา

เวลา ๑๔.๐๐ น. พระบาทสมเด็จพระเจ้าอยู่หัว และสมเด็จพระนางเจ้า ฯ พระบรมราชินีนาถ เสด็จพระราชดำเนินไปพระราชทานปริญญาบัตรแก่ผู้สำเร็จการศึกษาจากมหาวิทยาลัยธรรมศาสตร์ ประจำปีการศึกษา ๒๕๑๑ ณ หอประชุมมหาวิทยาลัยธรรมศาสตร์

วันศุกร์ ที่ ๑๙ ธันวาคม ๒๕๑๒

เมื่อค่ำวานนี้ ทรงพระกรุณาโปรดเกล้า ฯ ให้สมเด็จพระเจ้าลูกยาเธอ เจ้าฟ้าวชิราลงกรณ เสด็จแทนพระองค์ไปทอดพระเนตรการแข่งขันชกมวย ตามคำอัญเชิญของพลตรี หม่อมทวีวงศ์ดวัลยศักดิ์ ประธานกรรมการจัดการแข่งขันชกมวยโดยเสด็จพระราชกุศลเพื่อนำเงินรายได้ทูนเกล้าถวายโดยเสด็จพระราชกุศลสมทบทุน "นักมวยไทยในมูลนิธิอานันทมหิดล" ณ เวทีราชดำเนิน

วันนี้เวลา ๑๐.๔๐ น. พระบาทสมเด็จพระเจ้าอยู่หัว เสด็จพระราชดำเนินโดยเฮลิคอปเตอร์ จากสวนจิตรลดา พระราชวังดุสิต ไปในพิธีประดิษฐานพระรูป พลเรือเอกพระเจ้าบรมวงศ์เธอ กรมหลวงชุมพรเขตอุดมศักดิ์ ณ ตำบลปากน้ำประแสร์ อำเภอแกลง จังหวัดระยอง ตามคำอัญเชิญของ พลเรือตรี ชินะวัต วงษ์เพ็ญศรี ผู้บังคับการสถานีทหารเรือสัตหีบ และประธานกรรมการดำเนินงานสร้าง ฯ

อนึ่ง เมื่อเวลา ๑๖.๓๐ น. ทรงพระกรุณาโปรดเกล้า ฯ ให้พระยามานวราชเสวีองคมนตรี เป็นผู้แทนพระองค์ไปในการแข่งขันรักบี้ประเพณี "ชาวไร่—ชาวเรือ" ซึ่งมหาวิทยาลัยเกษตรศาสตร์ร่วมกับโรงเรียนนายเรือจัดให้มีขึ้น เพื่อเก็บเงินรายได้ทูนเกล้า ฯ ถวายโดยเสด็จพระราชกุศล ตามพระราชอัธยาศัย ณ กรีฑาสถานแห่งชาติ

LIRT
Legislative Institutional Repository of Thailand

วันอังคาร ที่ ๒๓ ธันวาคม ๒๕๑๒

เมื่อวานนี้ เวลา ๑๑.๓๐ น. พระบาทสมเด็จพระเจ้าอยู่หัว และสมเด็จพระนางเจ้า ฯ พระบรมราชินีนาถ เสด็จพระราชดำเนินพร้อมด้วยสมเด็จพระเจ้าลูกยาเธอเจ้าฟ้าวชิราลงกรณ ไปพระราชทานปริญญาบัตรแก่ผู้สำเร็จการศึกษาประจำปีการศึกษา ๒๕๑๑ ของมหาวิทยาลัยขอนแก่น และในโอกาสนี้ มหาวิทยาลัย ฯ ได้ทูนเกล้า ฯ ถวายปริญญาวิทยาศาสตร์ดุษฎีบัณฑิตกิตติมศักดิ์ทางเกษตรแด่สมเด็จพระนางเจ้า ฯ พระบรมราชินีนาถด้วย

วันพุธที่ ๒๔ ธันวาคม ๒๕๑๒

เมื่อค่ำวานนี้ เวลา ๒๐.๐๐ น. พระบาทสมเด็จพระเจ้าอยู่หัว และสมเด็จพระนางเจ้า ฯ พระบรมราชินีนาถ เสด็จพระราชดำเนินไปทอดพระเนตรภาพยนต์รอบปฐมทัศน์ ณ โรงภาพยนต์สยาม ตามคำอัญเชิญของประธานกรรมการมูลนิธิสิริวัฒนาเซล์เซียร์ในพระบรมราชินูปถัมภ์ เพื่อเก็บเงินรายได้สมทบทุนมูลนิธิดังกล่าว

อนึ่ง เมื่อเวลา ๑๙.๐๐ น. ได้ทรงพระกรุณาโปรดเกล้า ฯ ให้สมเด็จพระเจ้าลูกยาเธอ เจ้าฟ้าวชิราลงกรณ เสด็จแทนพระองค์ไปทอดพระเนตรการแข่งขันรักบี้ฟุตบอลประเพณีจุฬา–ธรรมศาสตร์ประจำปี ๒๕๑๒ และประทานถ้วย "มหิดล" ของสมเด็จพระราชชนนีแก่ชุดธรรมศาสตร์ ซึ่งเป็นชุดที่ชนะ ณ กรีฑาสถานแห่งชาติตามคำอัญเชิญของประธานกรรมการจัดการแข่งขันรักบี้ฟุตบอลประเพณี ฯ

วันนี้ เวลา ๑๗.๐๐ น. พระบาทสมเด็จพระเจ้าอยู่หัว และสมเด็จพระนางเจ้า ฯ พระบรมราชินีนาถเสด็จพระราชดำเนินไปพระราชทานเพลิงศพนายหิรัญ สูตะบุตร ณ เมรุหน้าพลับพลาอิศริยาภรณ์ วัดเทพศิรินทราวาส ทรงพระกรุณาโปรดเกล้า ฯ พระราชทานผ้าไตรให้ทายาทนำไปทอดที่โกศศพ พระสงฆ์บังสุกุลแล้ว ทรงจุดผึ้งแด่พระราชทานเพลิงได้เวลาอันสมควรเสด็จพระราชดำเนินกลับ.

วันเสาร์ที่ ๒๗ ธันวาคม ๒๕๑๒

วันนี้ เวลา ๑๖.๒๕ น. พระบาทสมเด็จพระเจ้าอยู่หัว และสมเด็จพระนางเจ้า ฯ พระบรมราชินีนาถเสด็จพระราชดำเนินพร้อมด้วยพระเจ้าลูกเธอ เจ้าฟ้าสิรินธรเทพรัตนสุดา

LIRT
Legislative Institutional Repository of Thailand

และสมเด็จพระเจ้าลูกเธอ เจ้าฟ้าจุฬาภรณวลัยลักษณ์ ไปในการแข่งขันฟุตบอลประเพณี จุฬา–ธรรมศาสตร์ประจำปี ๒๕๑๒ และพระราชทานถ้วยรางวัลแก่ชุดที่ชนะ กับของที่ระลึกแก่นักกีฬา ณ สนามศุภชลาศัย กรีฑาสถานแห่งชาติ ตามคำอัญเชิญของเลขาธิการมหาวิทยาลัยธรรมศาสตร์

อนึ่ง เมื่อเวลา ๘.๐๐ น. สมเด็จพระเจ้าลูกยาเธอ เจ้าฟ้าวชิราลงกรณ เสด็จไปทอดพระเนตรกิจการของโรงงานผลิตปูนซีเมนต์ ของบริษัทชลประทานซีเมนต์ จำกัด อำเภอชะอำ จังหวัดเพชรบุรี.

วันอาทิตย์ ที่ ๒๘ ธันวาคม ๒๕๑๒

วันนี้เวลา ๑๖.๒๐ น. เนื่องในการรัฐพิธีสมเด็จพระเจ้าตากสิน กรุงธนบุรี พระบาทสมเด็จพระเจ้าอยู่หัว เสด็จพระราชดำเนินไปยังอนุสาวรีย์สมเด็จพระเจ้าตากสิน กรุงธนบุรี ทรงวางพวงมาลา และทรงจุดธูปเทียนถวายราชสักการะ แล้วเสด็จพระราชดำเนินกลับ

เวลา ๑๖.๓๐ น. ทรงพระกรุณาโปรดเกล้า ฯ ให้สมเด็จพระเจ้าลูกยาเธอ เจ้าฟ้าวชิราลงกรณเสด็จแทนพระองค์ไปในการแข่งขันกรีฑาแห่งชาติ ครั้งที่ ๑๗ ประจำปี ๒๕๑๒ และประทานรางวัลแก่ทีมที่ชนะเลิศ ณ กรีฑาสถานแห่งชาติ ตามคำอัญเชิญของนายกสมาคมกรีฑาสมัครเล่นแห่งประเทศไทย ในพระบรมราชูปถัมภ์

วันจันทร์ที่ ๒๙ ธันวาคม ๒๕๑๒

วันนี้เวลา ๑๗.๐๐ น. พระบาทสมเด็จพระเจ้าอยู่หัวและสมเด็จพระนางเจ้า ฯพระบรมราชินีนาถเสด็จพระราชดำเนินพร้อมด้วยสมเด็จพระเจ้าลูกยาเธอ เจ้าฟ้าวชิราลงกรณ ไปพระราชทานเพลิงศพ หลวงประเสริฐไมตรี ณ เมรุหน้าพลับพลาอิศริยาภรณ์ วัดเทพศิรินทราวาส ทรงพระกรุณาโปรดเกล้า ฯ พระราชทานผ้าไตรให้ทายาทนำไปทอดที่โกศศพ พระสงฆ์บังสุกุลแล้วทรงจุดผ้กแดพระราชทานเพลิง สมควรแก่เวลา เสด็จพระราชดำเนินกลับ.

LIRT
Legislative Institutional Repository of Thailand

วันพุธที่ ๓๑ ธันวาคม ๒๕๑๒

วันนี้เวลา ๗.๒๕ น พระบาทสมเด็จพระเจ้าอยู่หัว เสด็จพระราชดำเนินพร้อมด้วยสมเด็จพระเจ้าลูกยาเธอ เจ้าฟ้าวชิราลงกรณ สมเด็จพระเจ้าลูกเธอ เจ้าฟ้าสิรินธรเทพรัตนสุดา และสมเด็จพระเจ้าลูกเธอเจ้าฟ้าจุฬาภรณวลัยลักษณ์ จากพระตำหนักจิตรลดารโหฐาน มายังพระที่นั่งจักรีมหาปราสาท เสด็จออก ณ ท้องพระโรงกลาง ฯ ทรงจุดธูปเทียนถวายนมัสการพระพุทธปฏิมาที่พระแท่นนพปฎลมหาเศวตฉัตร แล้วเสด็จ ฯ ลง ทรงบำเพ็ญพระราชกุศลทรงบาตเนื่องในโอกาสขึ้นปีใหม่ พุทธศักราช ๒๕๑๓ ณ สนามหน้าพระที่นั่งจักรีมหาปราสาท.

วันอังคารที่ ๖ มกราคม ๒๕๑๓

เมื่อวานนี้เวลา ๑๙.๕๐ น. พระบาทสมเด็จพระเจ้าอยู่หัว และสมเด็จพระนางเจ้า ฯ พระบรมราชินีนาถ เสด็จพระราชดำเนินพร้อมด้วยสมเด็จพระเจ้าลูกยาเธอ เจ้าฟ้าวชิราลงกรณ โดยรถยนต์พระที่นั่งจากพระตำหนักจิตรลดารโหฐาน ไปในงานฉลองการสถาปนาสโมสรไลออนส์ ณ โรงแรมนารายณ์ ตามคำอัญเชิญของผู้ว่าการภาค ๓๑๐ สโมสรไลออนส์สากล.

วันพุธที่ ๗ มกราคม ๒๕๑๓

วันนี้เวลา ๑๑.๑๕ น. ณ พระตำหนักจิตรลดารโหฐาน พลอากาศเอก บุญชู จันทรุเบกษา ผู้บัญชาการทหารอากาศ นำ พลอากาศโท โจฮานเนส สไตน์ฮอฟฟ์ เสนาธิการทหารอากาศแห่งสาธารณรัฐเยอรมัน และคณะ เฝ้าทูลละอองธุลีพระบาทพระบาทสมเด็จพระเจ้าอยู่หัว ในโอกาสที่เดินทางมาเยือนประเทศไทย ในฐานะแขกพิเศษของกองทัพอากาศ

เวลา ๑๐.๔๕ น. ฯพณฯ ดินห์ ตริน ชินห์ เอกอัครราชทูตเวียดนาม เฝ้าทูลละอองธุลีพระบาท ถวายบังคมลาในการที่ท่านเอกอัครราชทูตพ้นจากตำแหน่งหน้าที่

อนึ่ง เมื่อเวลา ๑๐.๐๐ น. สมเด็จพระเจ้าลูกยาเธอ เจ้าฟ้าวชิราลงกรณ เสด็จไปทอดพระเนตรกิจการของศูนย์รักษาความปลอดภัย สำนักผู้บัญชาการทหารสูงสุด และ

LIRT
Legislative Institutional Repository of Thailand

เสวยพระกระยาหารกลางวัน ณ ศูนย์รักษาความปลอดภัย ถนนรามอินทรา อำเภอบางเขน ตามคำอัญเชิญของผู้บังคับศูนย์รักษาความปลอดภัย.

วันพฤหัสบดีที่ ๘ มกราคม ๒๕๑๓

วันนี้ เวลา ๑๐.๐๐ น. ณ พระตำหนักจิตรลดารโหฐาน พันเอก ปีน มุทุกันต์ อธิบดีกรมการศาสนา นำนายต่วน สุวรรณศาสน์ จุฬาราชมนตรี นางสาวไมมูนะห์ มอแอสะอาด ผู้ชนะเลิศแข่งขันการอ่านคัมภีร์อัลกุรอานระหว่างประเทศ ซึ่งจัดขึ้น ณ นครกัวลาลัมเปอร์ สหพันธ์มาเลเซีย ระหว่างวันที่ ๒๔–๒๕ พฤศจิกายน ๒๕๑๒ และคณะกรรมการกลางอิสลามแห่งประเทศไทย จำนวน ๑๐ คน เฝ้าทูลละอองธุลีพระบาท พระบาทสมเด็จพระเจ้าอยู่หัวและทูนเกล้า ฯ ถวายอัลกุรอานฉบับภาษาไทย เล่มที่ ๓–๕ เพื่อพระราชทานแก่สถาบันมุสลิมและหน่วยราชการ ในโอกาสนี้ จุฬาราชมนตรีได้ทูนเกล้า ฯ ถวายเงินที่บรรดาสถาบันมุสลิมและชาวไทยมุสลิมบริจาคผ่านสำนักจุฬาราชมนตรี เพื่อช่วยเหลือผู้ประสบอุทกภัย จำนวน ๑๕,๐๖๐๐.๐๐ บาท

เวลา ๑๑.๒๐ น. พลตำรวจโท พิชัย กุลละวณิชย์ รัฐมนตรีช่วยว่าการกระทรวงเศรษฐการ นำราษฎรในจังหวัดฉะเชิงเทรา จำนวน ๙ คน เฝ้าทูลละอองธุลีพระบาทน้อมเกล้า ฯ ถวายข้าวสารจำนวน ๒๕๐ กระสอบ โดยเสด็จพระราชกุศลช่วยเหลือราษฎรผู้ประสบอุทกภัยในจังหวัดต่าง ๆ

เวลา ๑๑.๔๐ น. พลเอก หลวงกัมปนาทแสนยากร ประธานกรรมการบริหารมูลนิธิราชประชานุเคราะห์ในพระบรมราชูปถัมภ์ นำกรรมการเหล่ากาชาด สมาชิกอาสากาชาดจังหวัดเชียงราย จำนวน ๗ คน เฝ้าทูลละอองธุลีพระบาท ทูนเกล้า ฯ ถวายเงินรายได้จากการจัดการแสดงวิวิธทัศนา และเงินที่มีผู้บริจาคสมทบ เมื่อวันที่ ๔ ธันวาคม ๒๕๑๒ จำนวน ๓๐,๔๕๔.๒๕ บาท โดยเสด็จพระราชกุศลสมทบทุนมูลนิธิราชประชานุเคราะห์ในพระบรมราชูปถัมภ์ ช่วยเหลือผู้ประสบอุทกภัยภาคใต้ และรับพระราชทานเหรียญสมนาคุณของมูลนิธิดังกล่าวด้วย

LIRT
Legislative Institutional Repository of Thailand

เวลา ๑๒.๐๐ น. นายกมล สุโกศล ประธานกรรมการบริษัทกมลสุโกศล จำกัด เฝ้าทูลละอองธุลีพระบาทน้อมเกล้า ฯ ถวายรถยนต์บรรทุกขนาด ๑,๕๐๐ ซีซี. ๑ คัน เนื่องในโอกาสวันเฉลิมพระชนมพรรษา ๕ ธันวาคม ๒๕๑๒

เวลา ๑๕.๔๕ น. สมเด็จพระนางเจ้า ฯ พระบรมราชินีนาถ องค์สภานายิกาสภากาชาดไทย เสด็จพระราชดำเนินโดยรถยนต์พระที่นั่งจากพระตำหนักจิตรลดารโหฐานไปยังพลับพลาลานพระบรมรูปทรงม้า เพื่อทรงรอรับเสด็จ ฯ

เวลา ๑๖.๐๕ น. พระบาทสมเด็จพระเจ้าอยู่หัว เสด็จพระราชดำเนินพร้อมด้วยสมเด็จพระเจ้าลูกยาเธอเจ้าฟ้าวชิราลงกรณ จากพระตำหนักจิตรลดารโหฐาน ไปทรงเปิดงานกาชาดประจำปี ๒๕๑๒ ณ พลับพลา ลานพระบรมรูปทรงม้า

ในโอกาสนี้ พระบาทสมเด็จพระเจ้าอยู่หัว ได้พระราชทานเหรียญกาชาดสมนาคุณแก่ผู้ที่ได้ทำประโยชน์และช่วยเหลือกิจการของสภากาชาดไทย แล้วเสด็จ ฯ ไปยังพระที่นั่งอัมพรสถาน เพื่อให้คณะกรรมการอำนวยการจัดงานกาชาด และผู้แทนกระทรวงทบวงกรม บริษัทและห้างร้านเฝ้า ฯ รับพระราชทานเลี้ยงน้ำชา.

วันศุกร์ ที่ ๙ มกราคม ๒๕๑๓

วันนี้ เวลา ๑๑.๐๙ น. ณ พระตำหนักจิตรลดารโหฐาน พระบาทสมเด็จพระเจ้าอยู่หัว และสมเด็จพระนางเจ้า ฯ พระบรมราชินีนาถ ทรงพระกรุณาโปรดเกล้า ฯ ประกอบพิธีสมรสพระราชทาน นายแพทย์พุทธิพร เธียรประสิทธิ์ กับแพทย์หญิงดาลัด อัครชิโนเรส ร้อยตำรวจเอก สุพจน์ สิริโยธิน กับ นางสาวกุสุมา อิศรางกูร ณ อยุธยา นายกุลธร อักษรานุเคราะห์ กับ นางสาวปาริชาติ นิยมฤกษ์ นายณรงค์ ลือสกุล กับ นางสาวสุริยาภรณ์ วีรบุตร นายแพทย์วิรัช บริรักษ์จรรยาวัตร กับ นางสาวสว่างจิตต์ กาญจนเสถียร และ นายพิภพ พิชเยนทร์โยธิน กับ นางสาวเพ็ญ ลีสวรรค์ โดยลำดับ.

วันอังคาร ที่ ๑๓ มกราคม ๒๕๑๓

เมื่อค่ำวานนี้ สมเด็จพระนางเจ้ารำไพพรรณี พระบรมราชินีในรัชกาลที่ ๗ เสด็จ ฯ แทนพระองค์ไปทอดพระเนตรการแสดงวิวิธทัศนาในงานกาชาด ณ เวทีลีลาศ

LIRT
Legislative Institutional Repository of Thailand

สวนอัมพร ในโอกาสนี้ สมเด็จพระเจ้าลูกยาเธอ เจ้าฟ้าวชิราลงกรณ เสด็จไปทอดพระเนตร การแสดงดังกล่าวด้วย.

วันพุธที่ ๑๔ มกราคม ๒๕๑๓

วันนี้เวลา ๙.๑๐ น. สมเด็จพระเจ้าลูกยาเธอ เจ้าฟ้าวชิราลงกรณ และสมเด็จพระเจ้าลูกเธอเจ้าฟ้าจุฬาภรณวลัยลักษณ์ เสด็จโดยรถยนต์พระที่นั่งจากพระตำหนักจิตรลดารโหฐาน ไปยังกองบัญชาการกองทัพอากาศ ดอนเมือง ซึ่ง ณ ที่นั้น สมเด็จพระเจ้าลูกเธอ เจ้าฟ้าจุฬาภรณวลัยลักษณ์ ทรงส่งสมเด็จพระเจ้าลูกยาเธอเจ้าฟ้าวชิราลงกรณ เสด็จกลับไปทรงศึกษาต่อ ณ โรงเรียนมิลล์ฟีลด์ ประเทศอังกฤษ ในโอกาสนี้ พระบรมวงศานุวงศ์ คณะองคมนตรี คณะรัฐมนตรี ข้าราชการชั้นผู้ใหญ่ฝ่ายทหาร ตำรวจ และพลเรือน รวมทั้งประชาชนเฝ้าส่งเสด็จ.

พระราชโทรเลขถวายพระพรเนื่องในวันประสูติเจ้าผู้ครองนครลักเซมเบอร์ก

เนื่องด้วยวันที่ ๕ มกราคม ตรงกับวันประสูติของเจ้าผู้ครองนครลักเซมเบอร์ก พระบาทสมเด็จพระเจ้าอยู่หัว ได้ทรงมีพระราชโทรเลขถวายพระพรไปดังต่อไปนี้

เจ้าผู้ครองนครลักเซมเบอร์ก

ลักเซมเบอร์ก

ในโอกาสอันตรงกับวันประสูติของพระองค์นี้ หม่อมฉันมีความยินดีขอถวายพระพรและความปรารถนาอันดีขอให้ทรงพระเกษมสำราญ ทั้งพระราชวงศ์ และประชาชนแห่งลักเซมเบอร์ก ประสบความผาสุกตลอดไป.

(พระปรมาภิไธย) ภูมิพล ป.ร.

△

LIRT
Legislative Institutional Repository of Thailand

พระราชกฤษฎีกาเรียกประชุมสมัยวิสามัญแห่งรัฐสภา พ.ศ. ๒๕๑๓

(พระปรมาภิไธย) ภูมิพลอดุลยเดช ป.ร.

ให้ไว้ ณ วันที่ ๑๕ มกราคม พ.ศ. ๒๕๑๓

เป็นปีที่ ๒๕ ในรัชกาลปัจจุบัน

พระบาทสมเด็จพระปรมินทรมหาภูมิพลอดุลยเดช มีพระบรมราชโองการโปรดเกล้า ฯ ให้ประกาศว่า

โดยที่ทรงพระราชดำริว่า เป็นการจำเป็นเพื่อประโยชน์แห่งรัฐ สมควรที่จะเรียกประชุมสมัยวิสามัญแห่งรัฐสภา ตามความในรัฐธรรมนูญแห่งราชอาณาจักรไทย

อาศัยอำนาจตามความในมาตรา ๑๑๑ และมาตรา ๑๑๓ ของรัฐธรรมนูญแห่งราชอาณาจักรไทย จึงทรงพระกรุณาโปรดเกล้า ฯ ให้ตราพระราชกฤษฎีกาเรียกประชุมสมัยวิสามัญแห่งรัฐสภา ในวันที่ ๒๖ มกราคม พ.ศ. ๒๕๑๓

ผู้รับสนองพระบรมราชโองการ

จอมพล ถนอม กิตติขจร

นายกรัฐมนตรี

LIRT
Legislative Institutional Repository of Thailand

การถอนทหารไทยจากเวียดนาม

ภายหลังพิธีส่งรองประธานาธิบดีแห่งสหรัฐอเมริกาและภริยาที่ท่าอากาศยานกองบัญชาการกองทัพอากาศ เมื่อเช้าวันจันทร์ที่ ๕ ม.ค. ศกนี้ จอมพล ถนอม กิตติขจร นายกรัฐมนตรีได้เปิดเผยเกี่ยวกับการหารือระหว่างนายกรัฐมนตรีกับรองประธานาธิบดีแห่งสหรัฐอเมริกา ถึงกรณีที่จะพิจารณาถอนทหารไทยจากสาธารณรัฐเวียดนามว่า ปัญหาที่จะถอนทหารไทยนี้จะต้องพิจารณาดูเหตุการณ์และความสามารถของกองทัพเวียดนามใต้ ในการที่จะป้องกันตนเอง และการที่จะถอนทหารกลับนั้นก็ต้องหารือกับทางเวียดนามใต้และประเทศพันธมิตรก่อน ทั้งนี้เพราะว่าประเทศไทยได้ส่งทหารไปปฏิบัติการในเวียดนามตามคำขอร้องของรัฐบาลเวียดนามใต้และสหรัฐอเมริกา

สำหรับการหารือด้านเศรษฐกิจ เฉพาะอย่างยิ่งเรื่องข้าวนั้น ก็ได้ขอร้องทางฝ่ายสหรัฐว่า ในประเทศที่เป็นตลาดข้าวของไทยขออย่าได้ส่งข้าวมาขาย ส่วนกรณีที่เวียดนามใต้ได้ยกเลิกความตกลงที่จะซื้อข้าวจากไทยเนื่องจากได้รับความกดดันจากหน่วยช่วยเหลือทางเศรษฐกิจของสหรัฐประจำเวียดนามนั้น บัดนี้ทางรัฐบาลเวียดนามใต้ได้ตกลงจะซื้อข้าวจากไทยเป็นจำนวน ๑ หมื่นตัน และจะซื้อน้ำตาลอีกจำนวนหนึ่ง ซึ่งยังไม่ได้มีการกำหนด แต่คิดว่ามูลค่าของข้าวและน้ำตาลที่เวียดนามใต้จะซื้อจากไทยใหม่นี้จะเกินกว่าราคาข้าวที่เวียดนามใต้ได้ยกเลิกความตกลงไปครั้งที่แล้ว

สถานการณ์ทั่วไปทางภาคเหนือ

พลเอก ประภาส จารุเสถียร รองนายกรัฐมนตรีและรัฐมนตรีว่าการกระทรวงมหาดไทย เปิดเผยเกี่ยวกับการเดินทางไปตรวจราชการและสถานการณ์ทั่วไปทางภาคเหนือเมื่อเร็ว ๆ นี้ว่า เวลานี้ประชาชนมีความเป็นอยู่อย่างสงบเรียบร้อย การพัฒนาด้านต่าง ๆ ที่รัฐบาลดำเนินการอยู่ได้ผลสูงขึ้น และมีความก้าวหน้ามากในทุกท้องที่ โดยเฉพาะในเขตท้องที่ที่ห่างไกล เช่นเขตกิ่งอำเภอและตำบล ก็ปรากฏว่าส่วนใหญ่ได้มีทั้งถนนหนทางไฟฟ้าและบ่อน้ำสะอาดสำหรับการบริโภคอย่างบริบูรณ์แล้ว ส่วนทางด้านการปราบปรามผู้ก่อการร้ายนั้นฝ่ายรัฐบาลก็สามารถควบคุมสถานการณ์ไว้ได้เป็นอย่างดี ประชาชนมีความเข้า

LIRT
Legislative Institutional Repository of Thailand

ใจดีแล้วว่าผู้ก่อการร้ายนั้นเป็นพวกที่ไม่เป็นสิ่งพึงปรารถนา จึงทำให้พวกผู้ก่อการร้ายต้องอยู่อย่างโดดเดี่ยว ไม่สามารถเข้าหาประชาชนได้ นอกจากจะเข้าไปในท้องที่เล็ก ๆ ห่างไกลความเจริญและห่างไกลต่อเจ้าหน้าที่ ซึ่งก็ไม่เป็นประโยชน์แต่อย่างใด

โดยเหตุที่ผู้ก่อการร้ายไม่สามารถเข้าหาประชาชนส่วนใหญ่ได้แล้ว เช่นนี้ จึงได้มีการหันไปหาชนกลุ่มน้อยที่มีอยู่ในประเทศไทยแทน ซึ่งได้แก่พวกชาวเขา แต่ก็คงไม่เป็นผลอยู่นั่นเอง เพราะบรรดาชาวเขาต่างก็มีความเข้าใจดีเช่นเดียวกับประชาชนอื่น ๆ โดยทราบดีว่าคำว่าปลดแอกประชาชนที่คอมมิวนิสต์ใช้โฆษณาตัวเองอยู่นั้นแท้จริงได้กลายเป็นผู้ทำร้ายประชาชนและเจ้าหน้าที่ของรัฐ.

สถิติการสั่งรถยนต์เข้าประเทศ

นายเสริม วินิจฉัยกุล รัฐมนตรีว่าการกระทรวงการคลัง เปิดเผยว่า นับแต่ปี ๒๕๐๕ เป็นต้นมาสถิติการสั่งรถยนต์นั่งและรถยนต์บรรทุกเข้ามาภายในประเทศเพิ่มสูงขึ้นทุกปี แสดงให้เห็นว่าในขณะนี้คนไทยมีฐานะร่ำรวยขึ้น กับแสดงให้เห็นว่าการพัฒนาประเทศได้ผล ทำให้ฐานะของประชาชนดีขึ้นด้วย ในปี ๒๕๐๕ สั่งรถยนต์นั่งเข้ามาคิดเป็นเงิน ๑๔๙ ล้านบาท จนถึงปี ๒๕๑๑ เพิ่มขึ้นเป็น ๗๖๕ ล้านบาท ส่วนรถยนต์บรรทุกในปี ๒๕๐๕ สั่งเข้ามา ๒๐๒ ล้านบาท จนถึงปี ๒๕๑๑ เพิ่มเป็น ๑,๐๐๘ ล้านบาท

สำหรับที่มีผู้ห่วงใยว่าการที่ปล่อยให้สั่งรถยนต์เข้ามามากนี้ จะกระทบกระเทือนต่อดุลการค้ามากขึ้นและจะเป็นอันตรายต่อภาวะเศรษฐกิจของประเทศนั้น รัฐมนตรีว่าการกระทรวงการคลังกล่าวว่า ไม่ควรวิตกให้มากนัก ทางรัฐบาลมีมาตรการที่จะแก้ไขอยู่แล้ว โดยจะลงมือดำเนินการในเร็ว ๆ นี้ แต่จะใช้มาตรการอย่างใดนั้นยังไม่อาจเปิดเผยได้

รัฐมนตรีว่าการศึกษาธิการชี้แจงเกี่ยวกับการศึกษา

นายสุกิจ นิมมานเหมินทร์ รัฐมนตรีว่าการกระทรวงศึกษาธิการ เปิดเผยว่า ในขณะที่เดินทางไปราชการที่จังหวัดภาคใต้เมื่อเร็ว ๆ นี้ ได้มีผู้ยกที่ดินให้หลายแปลง เพื่อจัดสร้างวิทยาลัยวิชาการศึกษาและวิทยาลัยครู คือที่อำเภอตะกั่วป่า จังหวัดพังงา มีผู้ยกที่ดินให้ ๑ พันไร่ และที่จังหวัดภูเก็ตมีผู้ยกที่ดินให้ ๓ แห่ง

LIRT
Legislative Institutional Repository of Thailand

สำหรับพระราชดำรัสของพระบาทสมเด็จพระเจ้าอยู่หัว ซึ่งพระราชทานแก่สโมสรไลออนส์แห่งประเทศไทย เกี่ยวกับปัญหาเยาวชนเมื่อเร็ว ๆ นี้ รัฐมนตรีว่าการกระทรวงศึกษาธิการให้ความเห็นว่า พระบาทสมเด็จพระเจ้าอยู่หัวทรงเคยให้คำแนะนำที่เป็นประโยชน์หลายอย่าง ฉะนั้นเมื่อได้ฟังพระราชดำรัสของพระบาทสมเด็จพระเจ้าอยู่หัวในครั้งนี้ จึงรู้สึกชื่นชมยินดีที่ทรงรู้เรื่องดีและทรงพระปรีชาสามารถพระราชทานพระราชดำริในด้านต่าง ๆ ได้เพราะในบางครั้งนั้นผู้ที่ปฏิบัติงานอยู่เป็นประจำมักจะมองไม่เห็นความบกพร่องของตนเอง ส่วนกรณีที่พระบาทสมเด็จพระอยู่หัวได้รับสั่งว่าหลักสูตรของกระทรวงศึกษาธิการเปลี่ยนแปลงทุกวันนั้น รัฐมนตรีว่าการกระทรวงศึกษาธิการชี้แจงว่า เพราะมีหนังสือตำราเรียนไม่เหมาะสมและไม่เข้าแบบเข้าแผน จนทำให้มีความรู้สึกว่าหลักสูตรได้เปลี่ยนแปลงไป เรื่องการเปลี่ยนหลักสูตรนี้ก็กำลังพิจารณากันอยู่บางเรื่องบางวิชาจะต้องมีการเปลี่ยนแปลงในสิ่งที่ไม่เหมาะสมและล้าสมัย

ดุลชำระเงินของประเทศ

นายบุญชนะ อัตถากร รัฐมนตรีว่าการกระทรวงเศรษฐการ ชี้แจงเกี่ยวกับดุลชำระเงินของประเทศไทยว่า เท่าที่ธนาคารแห่งประเทศไทยคาดคะเนไว้ว่า ประเทศไทยจะมีดุลชำระเงินลดลงติดต่อกันเป็นเวลา ๓ ปี ซึ่งการลดลงของดุลชำระเงินนั้นเป็นเพราะการใช้จ่ายเงินของทหารอเมริกันและความช่วยเหลือจากต่างประเทศจะลดลง จึงทำให้เงินดอลล่าร์ในทุนสำรองระหว่างประเทศจะลดลงไปด้วย รัฐมนตรีว่าการกระทรวงเศรษฐการกล่าวต่อไปว่า การที่จะขาดดุลชำระเงินร้ายแรงเพียงใดนั้นอยู่ที่ความประหยัด หากประเทศไทยไม่ระวังในการขาดดุลชำระเงินแล้ว จะทำให้ขาดดุลเรื่อยไป กระทรวงเศรษฐการพยายามส่งเสริมให้มีการส่งสินค้าไปขายยังต่างประเทศให้มากขึ้น จึงได้เสนอแผนการค้าต่อประเทศญี่ปุ่น รวมทั้งการหาตลาดในต่างประเทศให้มากขึ้นเมื่อได้ตลาดมากขึ้นแล้ว กระทรวงเศรษฐการก็จะแจ้งให้กระทรวงเกษตรหาทางผลิตผลทางการเกษตรให้มากขึ้นตามสภาพของตลาดในต่างประเทศที่มีความต้องการ

LIRT
Legislative Institutional Repository of Thailand

จะแก้ไขการเข้าเมืองโดยไม่ทำวีซ่า

นายถวิล สุนทรศารทูล รัฐมนตรีช่วยว่าการกระทรวงมหาดไทย เปิดเผยว่า กระทรวงมหาดไทยกำลังพิจารณาจะแก้ไขการอนุญาตให้คนเข้าเมืองได้ โดยไม่ต้องทำวีซ่า เป็นการชั่วคราว ทั้งนี้เพื่อผลในทางอุตสาหกรรมการท่องเที่ยวของประเทศ ขณะนี้ได้ทำความตกลงเป็นกรณีพิเศษกับทางการสหรัฐแล้ว โดยตกลงกันว่าประเทศไทยจะยอมให้คนอเมริกันเข้ามาในประเทศไทยและอยู่ได้ไม่เกินคนละ ๑๕ วัน ส่วนคนไทยก็จะเข้าไปในสหรัฐและอยู่ได้ไม่เกิน ๑๐ วัน สิทธิพิเศษที่ประเทศไทยได้ทำกับสหรัฐไปแล้วนี้จะได้มีการพิจารณาทำกับประเทศอื่น ๆ ต่อไปด้วย เว้นแต่บางประเทศที่มีสถานการณ์อันอาจเป็นภัยต่อประเทศไทยเท่านั้น

สำหรับความคืบหน้าในการร่างกฎหมายคนเข้าเมือง.และกฎหมายการจำกัดอาชีพคนต่างด้าวนั้น ได้พิจารณาพระราชบัญญัติทั้งสองฉบับเสร็จเรียบร้อยแล้ว โดยเฉพาะกฎหมายคนเข้าเมืองได้ส่งไปยังคณะกรรมการกฤษฎีกาแล้ว ส่วนกฎหมายการจำกัดอาชีพคนต่างด้าวกำลังอยู่ในระหว่างการรวบรวมจัดพิมพ์ เพื่อเสนอคณะรัฐมนตรีและคงจะส่งต่อไปยังคณะกรรมการกฤษฎีกาได้ในเร็ว ๆ นี้

ทุนสำรองเงินตราต่างประเทศ

นายป่วย อึ๊งภากรณ์ ผู้ว่าการธนาคารแห่งประ.ทศไทย ชี้แจงเกี่ยวกับทุนสำรองเงินตราต่างประเทศของไทยว่าในระยะ ๑๑ เดือนของบีที่แล้ว เงินสำรองระหว่างประเทศลดลง ๔๑ ล้านเหรียญสหรัฐ จากจำนวน ๔๒๒ ล้านเหรียญ เมื่อสิ้นเดือนธันวาคม ๒๕๑๑ เป็นจำนวน ๘๘๐ ล้านเหรียญ เมื่อเดือนพฤศจิกายนบีที่แล้ว เงินสำรองที่มีอยู่ขณะนี้เทียบเท่าสินค้าขาเข้า ๘—๙ เดือนนับว่ายังอยู่ในระดับสูงไม่น่าวิตก

เกี่ยวกับการขาดดุลชำระเงินของไทยในระยะนี้ ผู้ว่าการธนาคารแห่งประเทศไทยชี้แจงว่า สืบเนื่องจากการที่ฝนแล้งติดต่อกันถึงสองบี ทำให้ปริมาณการส่งออกน้อยลงในบี ๒๕๑๐ และ ๒๕๑๑ โดยเฉพาะสำหรับข้าวนั้นถึงกับต้องมีการจำกัดการส่งออก

LIRT
Legislative Institutional Repository of Thailand

สำหรับปี ๒๕๑๒ ได้มีเหตุการณ์ในต่างประเทศ เช่นการเก็งกำไรจากการเพิ่มค่าเงินมาร์ก ซึ่งทำให้มีการเร่งชำระหนี้ต่างประเทศเร็วขึ้นเป็นพิเศษ ในปีต่อ ๆ ไปหากมีการดำเนินการทางด้านส่งเสริมสินค้าออกได้ทันท่วงที และมีการประหยัดการบริโภคและรายจ่ายโดยทั่วไป การชำระเงินก็อาจจะไม่ขาดดุลเรื้อรังไปเป็นเวลาหลายปี

ข้าราชการควรจะรู้เรื่องการประชาสัมพันธ์

เมื่อวันจันทร์ที่ ๕ ม.ค. ศกนี้ พลเอก กฤช ปุณณกันต์ อธิบดีกรมประชาสัมพันธ์ ได้กล่าวเปิดการอบรมหลักสูตรเจ้าหน้าประชาสัมพันธ์ฝ่ายอำนวยการ รุ่นที่ ๑๑ ของโรงเรียนการประชาสัมพันธ์ว่า ในระบอบการปกครองแบบประชาธิปไตย ย่อมถือว่าความคิดเห็นของประชาชนหรือประชามติมีอิทธิพลอาจดลบันดาลให้ผู้บริหารประเทศประสบความสำเร็จหรือล้มเหลวได้ ด้วยเหตุนี้เองข้าราชการในบอบประชาธิปไตยสมัยใหม่ นอกจากจะต้องปฏิบัติราชการทำงานในหน้าที่ให้บรรลุผลสำเร็จด้วยดีแล้ว ยังจะต้องคอยบอกกล่าวให้ประชาชนทราบว่ากำลังทำอะไร เพื่ออะไรและประชาชนจะได้รับประโยชน์อะไรบ้าง กล่าวคือนอกจากจะรู้วิชาชีพในสาขาที่ตนปฏิบัติอยู่แล้ว ข้าราชการควรจะรู้การประชาสัมพันธ์ด้วยการให้ข่าวสารและสดับตรับฟังความคิดเห็นของประชาชน นอกจากจะช่วยให้หน่วยราชการสามารถปฏิบัติงานได้ผลดี เป็นที่พึงพอใจของประชาชนทั่วไปแล้วยังเป็นการป้องกันมิให้ประชาชนเข้าใจผิด แล้วตั้งตัวเป็นปฏิปักษ์ไม่ยอมร่วมมือในภายหลัง ซึ่งจะเป็นการยากที่จะแก้ไขได้ด้วย

การพิจารณาแก้ไขประมวลกฎหมายแพ่ง ฯ

นายสมภพ โหตระกิตย์ เลขาธิการคณะกรรมการกฤษฎีกา ในฐานะกรรมการพิจารณาชำระสะสางประมวลกฎหมายแพ่งและพาณิชย์ ได้ชี้แจงตอบข้อเรียนถามของผู้สื่อข่าวเกี่ยวกับความคืบหน้าของการพิจารณาแก้ไขประมวลกฎหมายแพ่งและพาณิชย์ว่าด้วยครอบครัว และกรณีที่สมาคมบัณฑิตสตรีทางกฎหมายแห่งประเทศไทย ได้เสนอให้แก้ไขหลักการของครอบครัวในประมวลกฎหมายแพ่งและพาณิชใหม่บางประการว่า สำหรับ

LIRT
Legislative Institutional Repository of Thailand

การพิจารณาสะสาง ประมวลกฎหมายแพ่งและพาณิชย์ บรรพ ๕ ว่าด้วยครอบครัว ของคณะกรรมการพิจารณาชำระสะสางประมวลกฎหมายแพ่งและพาณิชย์ ซึ่งมีพระยาอรรถการีย์นิพนธ์ เป็นประธานนั้น การพิจารณาสะสางได้คืบหน้าไปมากแล้ว คือ คณะกรรมการได้พิจารณาแก้ไขปรับปรุงบทบัญญัติต่าง ๆ ของประมวลกฎหมายแพ่งและพาณิชย์ว่าด้วยครอบครัว เสร็จเรียบร้อยไปแล้วหลายเรื่อง คือเรื่องการหมั้น เงื่อนไขการสมรส ความสัมพันธ์ระหว่างสามีภริยา ทรัพย์สินระหว่างสามีภริยา และเรื่องการขาดจากการสมรส

นายสมภพ โหตระกิตย์ ชี้แจงต่อไปว่า ขณะนี้คณะกรรมการพิจารณาชำระสะสางประมวลกฎหมายแพ่งและพาณิชย์ กำลังพิจารณาแก้ไขปรับปรุงบทบัญญัติเกี่ยวกับเรื่องบิดามารดากับบุตร และยังเหลือบทบัญญัติในบรรพ ๕ ที่จะได้พิจารณาต่อไปอยู่อีกสองหมวด คือเรื่องสิทธิและหน้าที่บิดามารดากับบุตร และเรื่องบุตรบุญธรรม คาดว่าถ้าไม่มีอุปสรรคอื่น ๆ การพิจารณาสะสางบทบัญญัติต่าง ๆ ของประมวลกฎหมายแพ่งและพาณิชย์ว่าด้วยครอบครัวคงจะแล้วเสร็จในไม่ช้านี้ ต่อจากนั้นคณะกรรมการ ฯ ก็ได้พิจารณาสะสางบทบัญญัติในบรรพ ๖ ของประมวลกฎหมายแพ่งและพาณิชย์ต่อไป

ผู้สื่อข่าวเรียนถามว่า การแก้ไขปรับปรุงประมวลกฎหมายแพ่งและพาณิชย์ ว่าด้วยครอบครัวซึ่งคณะกรรมการ ฯ ได้พิจารณาเสร็จไปแล้วนั้น ได้แก้ไขในสาระสำคัญอย่างไรบ้าง นายสมภพ โหตระกิตย์ เลขาธิการคณะกรรมการกฤษฎีกาตอบว่า ยังไม่อาจเปิดเผยรายละเอียดให้ทราบในขณะนี้ เพราะยังอยู่ในขั้นพิจารณาวาระที่หนึ่ง คณะกรรมการ ฯ อาจทบทวนแก้ไขเปลี่ยนแปลงในวาระที่สองได้ การพิจารณาแก้ไขปรับปรุงประมวลกฎหมายแพ่งและพาณิชย์ โดยเฉพาะบรรพว่าด้วยครอบครัว ต้องคำนึงถึงศาสนาขนบประเพณีและวัฒนธรรมไทย และเพื่อให้เหมาะสมแก่กาลสมัยทัดเทียมนานาอารยประเทศได้นำระบบกฎหมายของต่างประเทศมาประกอบการพิจารณาด้วย

ผู้สื่อข่าวเรียนถามต่อไปว่าตามที่สมาคมบัณฑิตสตรีทางกฎหมายแห่งประเทศไทยได้เสนอเรื่องต่อนายกรัฐมนตรีเมื่อเร็ว ๆ นี้ โดยมีหลักการให้แก้ไขปรับปรุงประมวลกฎหมายแพ่งและพาณิชย์ ว่าด้วยครอบครัวใหม่หลายประการด้วยกันนั้น หลักการที่สมาคมบัณฑิตสตรีทางกฎหมายแห่งประเทศไทย เสนอให้มีการแก้ไขดังกล่าว เป็นหลักการที่

LIRT
Legislative Institutional Repository of Thailand

สอดคล้องหรือแตกต่างกับหลักการที่ทางคณะกรรมการ ฯ ได้พิจารณาไปแล้วอย่างไรบ้างหรือไม่ นายสมภพ โหตระกิตย์ เลขาธิการคณะกรรมการกฤษฎีกาชี้แจงว่า หลักการส่วนใหญ่ที่สมาคมบัณฑิตสตรีทางกฎหมายแห่งประเทศไทยเสนอให้แก้ไขประมวลกฎหมายแพ่งและพาณิชย์ ว่าด้วยครอบครัวนั้นคณะกรรมการ ฯ ได้หยิบยกขึ้นพิจารณาแล้วทั้งสิ้น บางข้อได้แก้ไขให้เหมาะสมยิ่งกว่าเดิม บางข้อเช่นระบบการจัดการทรัพย์สิน ต้องคงไว้ตามเดิมเพราะเมื่อได้พิจารณาโดยรอบคอบแล้ว เห็นว่า ระบบที่ใช้อยู่ในปัจจุบันเหมาะสมกับสภาพของสังคมที่ดีอยู่แล้ว แต่ได้ปรับปรุงรายละเอียดปลีกย่อยให้รัดกุมยิ่งขึ้น ในความรู้สึกส่วนตัว ถ้าสมาคมบัณฑิตสตรีทางกฎหมาย ฯ ได้ทราบถึงผลการแก้ไขของคณะกรรมการ ฯ แล้ว คงจะพอใจ เพราะได้ปรับปรุงสภาพของสตรีให้ทัดเทียมบุรุษมากขึ้นหลายประการ

พร้อมกันนี้ ผู้สื่อข่าวได้ขอทราบว่า มีร่างพระราชบัญญัติใดบ้างที่คณะกรรมการกฤษฎีกาจะพิจารณาแล้วเสร็จ ซึ่งรัฐบาลจะสามารถนำเสนอให้รัฐสภาพิจารณาได้ในการเปิดประชุมครั้งใหม่ นายสมภพ โหตระกิตย์ เลขาธิการคณะกรรมการกฤษฎีกาตอบว่า ร่างพระราชบัญญัติที่จัดว่าสำคัญที่ได้พิจารณาเสร็จและจะเสนอกลับไปยังรัฐบาลได้ในเร็ว ๆ นี้ มีอยู่หลายฉบับ เช่น ร่างพระราชบัญญัติคุ้มครองแรงงาน ร่างพระราชบัญญัติการสอบบัญชี ร่างพระราชบัญญัติแก้ไขเพิ่มเติมพระราชบัญญัติทนายความ และร่างพระราชบัญญัติควบคุมการก่อสร้างอาคาร เป็นต้น

จะมีการเกณฑ์ตำรวจในบางจังหวัด

พลตำรวจโท จำรัส มัณฑุกานนท์ รองอธิบดีกรมตำรวจ ชี้แจงว่า ในเดือนเมษายน ศกนี้ จะมีการเกณฑ์ตำรวจในบริเวณจังหวัด อุดรธานี สกลนคร ขอนแก่น กาฬสินธุ์และประจวบคีรีขันธ์ เป็นจำนวน ๕๔๐ คน

รองอธิบดีกรมตำรวจกล่าวว่า การเกณฑ์ตำรวจดังกล่าวนี้ เป็นส่วนหนึ่งของการทดลองฟื้นฟูการเกณฑ์ตำรวจเข้ารับราชการซึ่งมีโครงการจะเกณฑ์เข้ารับราชการรวมทั้งสิ้น ๑,๐๘๐ คน โดยจำนวนที่เหลือจะเกณฑ์ในปีหน้า กำลังตำรวจที่จะเกณฑ์พร้อมกับการเกณฑ์ทหารนี้ จะใช้ประโยชน์ในการรักษาหมู่บ้าน โดยกำหนดจะตั้งกำลังตำรวจประจำหมู่บ้าน ๑๘๐ แห่ง ๆ ละ ๑๒ คน โดยมีกำลังตำรวจอาชีพเป็นผู้นำ ทั้งนี้ กำหนดให้

LIRT
Legislative Institutional Repository of Thailand

ตำรวจที่เกณฑ์มานั้น ปฏิบัติหน้าที่ในหมู่บ้านของตนหลังจากที่ได้รับการอบรมเป็นเวลา ๔ เดือนครึ่ง ตำรวจเกณฑ์ทุกคนจะมีเงินเดือน เช่นเดียวกับทหารเกณฑ์ อยู่ประจำการเป็นเวลา ๒ ปี มีสิทธิและหน้าที่เช่นเดียวกับตำรวจธรรมดาทุกประการ และเมื่อครบกำหนดประจำการแล้ว ผู้ที่มีความรู้หรือสมัครจะรับราชการตำรวจต่อไป ทางกรมตำรวจก็จะพิจารณา รองอธิบดีกรมตำรวจกล่าวว่า เหตุผลของการทดลองฟื้นฟูระบบเกณฑ์ตำรวจเข้ารับราชการนี้ สืบเนื่องมาจากปัญหาที่ว่า การจัดตั้งหน่วยอาสาสมัครประจำหมู่บ้านนั้นได้ก่อให้เกิดปัญหาหลายประการ ขณะนี้กรมตำรวจได้รับงบประมาณรวมทั้งอาวุธสำหรับจ่ายแก่ตำรวจเกณฑ์เรียบร้อยแล้ว

สมาชิกสภาผู้แทนอังกฤษเข้าเยี่ยมคำนับประธานสภาผู้แทน

เมื่อวันที่ ๑๕ มกราคม ๒๕๑๓ เวลา ๑๑.๑๕ น. นาย Anthony Royle สมาชิกสภาผู้แทนอังกฤษซึ่งเดินทางมาเยือนประเทศไทย ได้เข้าเยี่ยมคำนับประธานสภาผู้แทน ณ พระที่นั่งอนันตสมาคม ในการนี้ พลตรี ศิริ สิริโยธิน ประธานสภาผู้แทน นายเสวตร เปี่ยมพงศ์สานต์ สมาชิกสภาผู้แทน นายประเสริฐ บัทมะสุคนธ์ เลขาธิการรัฐสภา และเจ้าหน้าที่ของรัฐสภาได้ต้อนรับด้วยอัธยาศัยไมตรีอันดี ต่อจากนั้นได้นำชมพระที่นั่งอนันตสมาคม จนถึงเวลา ๑๒.๐๐ น. จึงอำลากลับ

อนึ่ง ในวันเดียวกันนี้ เวลา ๑๒.๓๐ น. ประธานสภาผู้แทนได้เป็นเจ้าภาพเลี้ยงอาหารกลางวันเพื่อเป็นเกียรติแก่สมาชิกสภาผู้แทนอังกฤษ ณ โรงแรมเอราวัณ

ข่าวต่างประเทศ

สงครามกลางเมืองในไนจีเรียยุติลงแล้ว

สงครามกลางเมืองในไนจีเรียที่อุบัติขึ้น ตั้งแต่เดือนพฤษภาคม ๒๕๑๐ เป็นเวลารวมทั้งหมดกว่า ๓๐ เดือน ยุติลงเมื่อ ๑๒ ม.ค. ศกนี้ สงครามไนจีเรียเกิดขึ้นสืบเนื่องจากการที่รัฐไบแอฟราทางภาคตะวันออกของไนจีเรีย ประกาศแยกตนเป็นอิสระจากรัฐบาลกลางสหพันธ์ไนจีเรีย นายพล โอจุกวู ผู้นำกบฏไบแอฟราได้ออกเดินทางไปจากไบแอฟราตั้งแต่กลางเดือน ม.ค. นี้ และจนกระทั่งบัดนี้ยังไม่ทราบว่าเขาพำนักอยู่ในประเทศใด

LIRT
Legislative Institutional Repository of Thailand

นายพล พีลิป เอฟพีออง เสนาธิการทหารของไบแอฟรา ได้กล่าวทางวิทยุกระจายเสียงแก่ประชาชนไอแอฟรา ซึ่งส่วนใหญ่เป็นชาวเขาเผ่าอิโบเมื่อวันจันทร์ที่ ๑๒ ม.ค. นี้ ว่าการสู้รบจำเป็นจะต้องยุติลงแล้วเพื่อระงับการนองเลือดซึ่งจะมีขึ้นต่อไป เขาได้ออกคำสั่งให้ทหารทุกหน่วยสังกัดกองทัพบกไบแอฟรา ยุติการสู้รบโดยสิ้นเชิง และได้เรียกร้องไปยังพลตรี โกวอน ผู้นำสหพันธ์ไนจีเรียให้สั่งทหารให้หยุดรบ การประกาศยอมจำนนโดยสิ้นเชิงของฝ่ายไบแอฟรามีขึ้น หลังจากที่กองทหารไนจีเรียสามารถเข้ายึดสนามบินอูลีของฝ่ายไบแอฟรา อันเป็นทางติดต่อกับโลกภายนอกแห่งเดียวของฝ่ายไบแอฟราไว้ได้

พลตรี ยากูบู โกวอน ได้สนองตอบท่าทีของไบแอฟราด้วยการเรียกร้องให้ทหารของฝ่ายไบแอฟราเชื่อฟังคำสั่งของเสนาธิการทหารไบแอฟรา ที่ให้ทหารของตนยอมจำนนในแนวรบทุกด้าน ประมุขของไนจีเรียแถลงว่าจะให้อภัยโทษแก่บรรดาผู้ที่ดำเนินงานเพื่อแยกแคว้นไบแอฟราเป็นอิสระจากไนจีเรีย แต่มิได้กล่าวว่าหมายถึงผู้นำของฝ่ายที่ตั้งตัวเป็นกบฏหรือไม่

การให้ความช่วยเหลือไบแอฟรา

ข่าวจากกรุงปารีส เมื่อ ๑๙ ม.ค. ศกนี้ แจ้งว่า อูทัน เลขาธิการสหประชาชาติเดินทางจากกรุงลากอส นครหลวงของไนจีเรียไปยังกรุงปารีส หลังจากที่ได้ตรวจสอบการอำนวยความช่วยเหลือแก่ประชาชนไบแอฟรา หลังจากสงครามกลางเมืองในไนจีเรียยุติลงแล้ว เลขาธิการสหประชาชาติได้เข้าพบประธานาธิบดีปอมปีดูแห่งฝรั่งเศส และได้เจรจาหารือกับนายชัง เดอ ลิฟเกาสก์ รัฐมนตรีประจำกระทรวงการต่างประเทศฝรั่งเศส เกี่ยวกับสถานการณ์ในไนจีเรีย เลขาธิการสหประชาชาติแถลงเมื่อเดินทางถึงกรุงปารีสว่าในการเจรจาหารือกับนายพลข่าน ผู้แทนพิเศษของเลขาธิการสหประชาชาติในไนจีเรีย และกับผู้นำขององค์การกาชาดสากล ทำให้เขามีทัศนะเห็นว่าสถานการณ์ในแนวรบได้คืนสู่ความสงบแล้ว และมีการปรองดองกันเป็นอย่างดีระหว่างประชาชนโดยเฉพาะชนเผ่าอีโบกับทหารรัฐบาลสหพันธ์ไนจีเรีย เมื่อผู้สื่อข่าวถามเลขาธิการสหประชาชาติเกี่ยวกับภาวะความอดอยากในไบแอฟรา เลขาธิการสหประชาชาติกล่าวว่า เรื่องราวเกี่ยวกับความอดอยากในไบแอฟรานั้น ไม่ค่อยตรงกับความเป็นจริง เมื่อเดินทางไปยังกรุงลากอสนั้นเขามีทัศนะอัน

LIRT
Legislative Institutional Repository of Thailand

ผิดแปลกไปอย่างมาก จากที่ได้ข่าวโดยการอ่านหนังสือพิมพ์ อูทัน กล่าวเสริมว่าเขาต้องการให้เป็นที่เข้าใจว่าเขาจะไม่ยอมแพ้แก่ผู้ใดในการที่จะแสดงความรังเกียจและประณามการก่อเหตุรุนแรง ความจงเกลียดจงชังและสงคราม

ทำเนียบประธานาธิบดีสหรัฐประกาศว่า รัฐบาลไนจีเรียได้ขอความช่วยเหลือจากสหรัฐในการจัดตั้งโรงพยาบาลและทางด้านอุปกรณ์เพื่อการลำเลียงในการบรรเทาทุกข์ประชาชนไบแอฟรา นายซีเกลอร์ เลขาธิการผ่ายหนังสือพิมพ์ประจำทำเนียบประธานาธิบดีแถลงว่า ประธานาธิบดีสหรัฐรู้สึกยนดีในการสนองตอบของไนจีเรีย ต่อข้อเสนอเพื่อให้ความช่วยเหลือของสหรัฐ แต่ยังรู้สึกวิตกกังวลอย่างลึกซึ้งในกรณีที่ยังมีบางบริเวณที่ประชาชนถูกกระทบกระเทือนอย่างหนัก ยิ่งกว่ารายงานข่าวที่ได้รับในระยะแรก นายซีเกลอร์กล่าวว่า สหรัฐจะส่งรถจี๊ป ๕๐ คัน และโรงพยาบาลเคลื่อนที่อีก ๓ แห่ง ไปให้ไนจีเรียภายในระยะ ๕๖ ชั่วโมง ข้างหน้านี้ โดยจะส่งไปไนจีเรียทางอากาศโดยเครื่องบินพาณิชย์ นอกจากนี้สหรัฐยังจะส่งรถบรรทุกไปให้ไนจีเรียอีก ๕๐ คันในเร็ว ๆ นี้

รองประธานาธิบดีสหรัฐกลับกรุงวอชิงตัน

ข่าวจากวอชิงตัน แจ้งว่า นายสปีโร แอ๊กนิว รองประธานาธิบดีสหรัฐ และคณะ เดินทางกลับสหรัฐแล้วเมื่อวานนี้ หลังจากได้ไปเยี่ยมเยียนประเทศต่าง ๆ ในภาคพื้นเอเชียและแปซิฟิค ๑๑ ประเทศ เป็นเวลารวมทั้งหมด ๒๑ วัน รองประธานาธิบดีสหรัฐแถลงเมื่อเดินทางไปถึงฐานทัพอากาศแอนดรูวส์ในรัฐแมรี่แลนด์ แสดงความเชื่อมั่นว่าประเทศต่าง ๆ ที่เขาได้ไปเยือนนั้น ยังคงนิยมชมชอบและเชื่อถือในสหรัฐ มิตรประเทศของสหรัฐในเอเชียเห็นชอบด้วยเป็นอย่างดีในหลักการของประธานาธิบดีนิกสัน หลักการนั้นเน้นให้ประเทศต่าง ๆ ในอาณาบริเวณนี้ดำเนินความร่วมมือกันในส่วนภูมิภาค และจัดการรักษาความมั่นคงปลอดภัยร่วมกัน.

การประชุมของพรรคเป็นกลางในลาว

ข่าวจากเวียงจันทน์ เมื่อ ๑๑ ม.ค. ศกนี้ แจ้งว่า นักการเมืองและเจ้าหน้าที่ในลาวได้ประชุมกันเป็นการประชุมตระเตรียมสำหรับการจัดตั้งพรรคฝ่ายเป็นกลางของลาวที่มีจำนวนสมาชิกเพิ่มขึ้น เจ้าสุวรรณภูมา นายกรัฐมนตรีลาว ซึ่งเข้าร่วมในการประชุมนั้นได้แถลง

LIRT
Legislative Institutional Repository of Thailand

เมื่อเดือนที่แล้วว่า จะมีการจัดตั้งพรรคฝ่ายเบ็นกลางซึ่งมีจำนวนสมาชิกเพิ่มขึ้นในไม่ช้านี้ ในที่ประชุม เจ้าสุวรรณภูมาได้อ่านจดหมายจากเจ้าบุญอุ้ม ณ จำปาศักดิ์ หัวหน้าฝ่ายขวาของลาว ที่ให้ความสนับสนุนแก่พรรคการเมืองที่จะจัดตั้งขึ้นใหม่ เชื่อกันว่าเจ้าสุวรรณภูมาได้พิจารณาแนวนโยบายใหม่ เพื่อเบ็นกำลังทางการเมือง มุ่งขัดขวางพรรคแนวลาวรักชาติในกรณีที่จะมีการเลือกตั้งขึ้น หลังจากที่สถานการณ์ในลาวกลับคืนสู่สันติภาพแล้ว เชื่อกันว่าการเลือกตั้งใด ๆ ที่จะมีขึ้นนั้นจะต้องมีการหารือกันก่อนหน้าระหว่างรัฐบาลชุดปัจจุบันและพรรคแนวลาวรักชาติของคอมมิวนิสต์

ในการประชุมเมื่อวันที่ ๑๐ ม.ค. ศกนี้ ได้มีการจัดตั้งคณะกรรมการร่างระเบียบการเมืองใหม่ และพรรคที่จัดตั้งขึ้นนั้นจะเรียกชื่อว่าพรรคเบ็นกลางแห่งชาติ.

มาเลเซียจัดตั้งสภาที่ปรึกษาแห่งชาติ

ตน อับดุลราซัค รองนายกรัฐมนตรีมาเลเซีย ประกาศจัดตั้งสภาที่ปรึกษาแห่งชาติ ประกอบด้วยสมาชิก ๖๕ คน ทำหน้าที่เกี่ยวกับการขจัดลัทธิกีดกันเชื้อชาติในมาเลเซีย สภาที่ปรึกษานี้ประกอบด้วยผู้แทนจากพรรคการเมือง และจากกลุ่มต่าง ๆ เพื่อเบิดโอกาสให้ประชาชนได้แสวงหาวิถีทางที่จะแก้ไขปัญหาทางเชื้อชาติ เพื่อให้เบ็นที่แน่ใจได้ว่าการก่อเหตุระหว่างชาวมาเลย์กับชาวจีน ซึ่งได้เกิดขึ้นเมื่อเดือนพฤษภาคมศกก่อนจะไม่อุบัติขึ้นอีก

△

LIRT
Legislative Institutional Repository of Thailand